



On plante des arbres

On a commencé à planter des arbres dans le parc Dessaulles pour remplacer les ormes atteints de maladie que l'on a dû abattre. Les nouveaux arbres sont déjà d'une bonne taille, ce qui leur donnera un aspect intéressant dès la première année.

Des personnes ont remarqué que les ambulances qui arrivent sur le terrain de l'Hôpital doivent faire maints détours à travers une circulation assez dense. Cela retarde de plusieurs minutes l'hospitalisation du malade dont souvent l'état requiert des soins d'urgence.

Curieuse décision de la police municipale que celle d'avoir obligé un distributeur d'eaux gazeuses de défaire la tente qu'il avait montée près de la caravane du centenaire. Elle est inexplicable puisque le comité du tourisme avait donné une autorisation. Curieuse affaire.

Le député Bousquet aurait eu l'outrecuidance de se présenter dimanche à l'Hôtel de Ville pour assister à la réception en l'honneur du chef du parti libéral. On l'aurait mis à la porte. Bien fait.

Le président de la Régionale ne poserait pas sa candidature à l'élection pour les postes de commissaires à La Providence. Ce qui signifie

rait son départ de la Régionale. Le repos du guerrier quoi.

Les marchands de meubles de la ville se sont entendus pour ne pas ouvrir leur magasin le lundi matin. On a même prévu des amendes pour ceux qui passeraient outre au règlement. Si tous pouvaient s'entendre ainsi.

Haute performance du Maire, lundi au Club de Presse. Malgré les questions "embêtantes" des journalistes, le Premier magistrat ne s'est pas laissé coincer. Il a répondu à tout, et il sait utiliser les tons coléreux ou suppliant pour dominer ses interlocuteurs. En somme, un vrai politicien.

Heureusement, une rumeur publiée la semaine dernière au sujet de la SSJB manquait de fondement. En fait, le projet d'action et d'animation communautaire de la Saint-Jean-Baptiste n'a pas été abandonné. On se livre présentement à des études préparatoires qui donneraient des résultats probants, d'ici quelque temps.

M. Lesage devant plus de 1,000 personnes au Centre Notre-Dame :

l'Union Nationale a saboté le projet d'assurance-récolte

(En pages 4 et 5)



Le chef du parti libéral, l'honorable Jean Lesage, rencontrait dimanche dernier ses partisans du comté de Saint-Hyacinthe. Après une rencontre avec les organisateurs, dans l'après-midi, une réception civique eut lieu à l'Hôtel de Ville. Le soir, M. Lesage a prononcé une allocution devant quelque 800 personnes, au Centre Notre-Dame. Ci-haut, l'hon. Jean Lesage accompagné du Maire de Saint-Hyacinthe, Me Jacques Lafontaine, s'entretenant avec un partisan.

Les Maskoutains peuvent visiter la caravane de la Confédération

(En page 15)

La Jeune Chambre de Commerce est déçue de l'attitude du Conseil

Les dirigeants de la Jeune Chambre de Commerce de Saint-Hyacinthe rencontraient les journalistes maskoutains, vendredi dernier, pour leur faire part de leur déception au sujet de l'attitude qu'a prise le Conseil municipal face à leur projet de construction d'un kiosque d'informations touristiques.

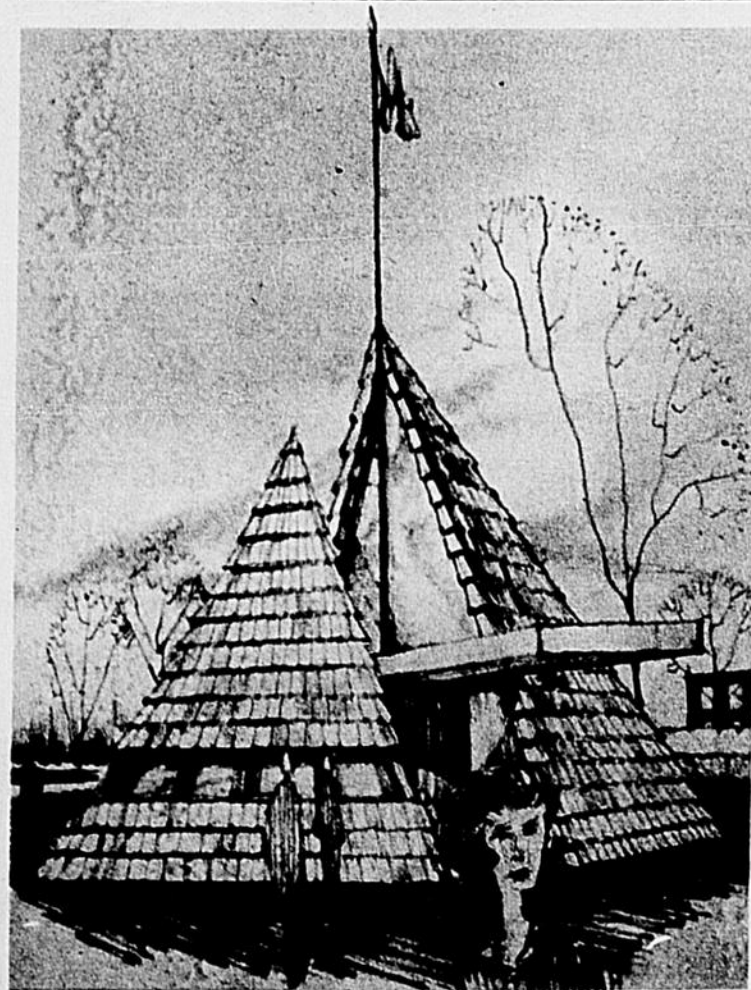
Les membres de la Jeune Chambre ont montré, au cours de la conférence, une profonde hostilité au Conseil municipal et ont vivement critiqué sa politique en matière de tourisme, la qualifiant de contradictoire et d'inefficace.

On lira, à la suite, les commentaires de la Jeune Chambre au sujet de la mise au rancart du projet du kiosque d'informations:

"Il semble que les membres du conseil municipal reconnaissent qu'il faudrait un centre de renseignements touristiques, durant l'année de l'Expo du moins (certains ont même préconisé qu'il en faudrait deux autres, soient aux sorties est et ouest). Mais se demande-t-on au conseil municipal si les résultats après une première année se révéleront assez probants pour justifier l'érection d'un centre permanent ?

"En réponse, ça prend plus d'un an pour le justifier et de plus, les résultats ne sont obtenus qu'en fonction de l'effort fourni. Nous croyons que l'effort est insuffisant et qu'on ait oublié d'y songer plus profondément (et non par manque de temps!) car tous les gens savent qu'ils peuvent se rendre à un poste de police pour obtenir des renseignements mais ils préfèrent s'arrêter au premier restaurant ou poste d'essence. Ainsi même avec des indications, il en sera de même ici et seuls s'y rendront ceux qui le doivent, tels ceux dirigés ici Logexpo. Donc utile jusqu'à un certain point cette année et douteux les années prochaines. Au fait, on accueille les visiteurs à la porte et non pas par le cri "entrez" du fond de la cuisine.

"Nous reconnaissons que le conseil municipal a la responsabilité des deniers publics et de leur répartition pour le bénéfice du bien commun. Nous ne nous permettrons donc pas de faire de comparaisons qui pourraient s'avérer odieuses. Toutefois nous tenons à réaffirmer que l'industrie touristique maintient le troisième rang en importance au Canada et que les buts de notre projet tels qu'énumérés dans notre mémoire dont vous trouverez copie ci-jointe, démontrent que c'est un investissement à coût réduit lorsqu'il est comparé aux dividendes. D'autres villes d'égale importance démographique et géographique l'ont compris. Saint-Jean et Granby en ont trois chacun et Saint-Jean a un service de 24 heures durant l'Expo.



Le projet du kiosque-touristique qui a été refusé par le Conseil

Une esquisse du kiosque d'informations touristiques dont les plans avaient été dessinés par les architectes Cayouette et Tanguay. On sait que le Conseil municipal, après avoir accepté le projet, l'a finalement mis de côté, préférant placer le bureau d'informations touristiques au poste de police.

"A l'Hôtel de Ville on se plaît à réclamer une participation active des corps intermédiaires et ce sur une base bénévole. Voilà que la Jeune Chambre oeuvre pendant un an et demi et attend depuis dix mois qu'une décision se concrétise. De plus, tous ceux qui ont contribué au projet de près ou de loin ont eu à faire des déboursés. Tout ça parce qu'en tant que citoyens, tous reconnaissent qu'ils ont une responsabilité vis-à-vis la communauté.

"Il est regrettable qu'après avoir quasiment atteint le but, nous soyons encore loin d'une réalisation même partielle. Car au rythme où vont les choses nous ne pourrions avoir une organisation digne de ce nom avant une date trop éloignée pour vraiment profiter de la manne.

"Nous croyons sincèrement avoir posé tous les gestes appropriés et conséquemment nous ne pourrions accepter de blâmes, tant immédiatement que dans le futur, sur la non-réalisation de ce projet ni sur les résultats de la réalisation, si elle a lieu.

"Même si à certaines occasions nous avons été traités avec désinvolture ou même si le projet n'est pas réalisé, nous continuerons en tant que citoyens à formuler des projets et à collaborer à toute activité qui aura pour but de mettre Saint-Hyacinthe sur la carte."

L'histoire du projet selon la Jeune Chambre

— En février 1966, la Jeune Chambre forme un comité auquel s'est joint un représentant de la Chambre de Commerce;

— Les membres visitent les kiosques pour se renseigner sur la construction, l'exploitation, le financement et les services à rendre;

— Les membres se renseignent sur la politique gouvernementale et les octrois auprès du sous-ministre du Ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche;

— Une étude des cartes de la ville et du choix le plus propice pour l'emplacement a été complétée;

— De nombreuses rencontres avec les architectes ont permis de présenter une construction efficace et de belle qualité esthétique;

— On présente un mémoire au conseil municipal de Saint-Hyacinthe qui a passé une résolution sans dissidence le 25 juillet 1966, à l'effet que: "le projet... soit accepté par le conseil municipal qui verra à verser le montant nécessaire..." et que "la construction de ce centre s'effectue sur l'emplacement suggéré (coin Laframboise et Bourdages)" et que "les plans et devis devront recevoir l'approbation du conseil municipal";

— A ce stage-là, le comité avait tenu quelque trente réunions et rencontres.

Jusqu'alors les démarches et les résultats s'étaient avérés satisfaisants. Il s'agissait maintenant de concrétiser le projet et c'est alors que les difficultés commencèrent à apparaître:

— L'Hôtel de Ville demanda aux architectes des plans et devis qui lui furent remis le 4 novembre 1966;

— L'on s'inquiéta à l'Hôtel de Ville surtout du coût des services que l'on trouvait quelque peu onéreux;

— Et l'on s'inquiéta aussi du fait que la Jeune Chambre, en novembre 1966, les avait

(suite en page 9)

La JC par excellence

La Jeune Chambre de Commerce de Saint-Hyacinthe a été proclamée la "Jeune Chambre par excellence" au cours du congrès régional qui s'est déroulé à Granby, ces jours derniers.

En plus de cette distinction, elle a obtenu plusieurs prix pour ses diverses activités.

La Jeune Chambre de Saint-Hyacinthe a reçu les prix suivants: pour son bulletin mensuel (1er prix), pour sa publicité dans les journaux (1er prix), pour ses relations extérieures (1er prix), pour sa participation aux affaires régionales (2e prix), pour l'amélioration de la communauté par la publication de son mémoire sur le kiosque touristique (2e prix), pour son activité économique (2e prix), pour sa participation au concours d'art oratoire à Sherbrooke (mention).

Michel Dumaine
AVOCAT
1695, Girouard Tél.: 773-1545
Saint-Hyacinthe

HÔTEL
Ottawa
SAINT-HYACINTHE

Place du Marché Tél. PR. 4-5351

Samedi le 3 juin '67

SPECTACLE DE CHOIX

Flo de Parker

Charmante chanteuse de grande renommée, étoile de la radio, de la télévision, du disque et du cabaret.

ROSELINE Jolie et populaire chanteuse et dynamique animatrice

Louise May Voluptueuse danseuse exotique

ANDRE MORIN ET SON ENSEMBLE

MARIAGES

Service complet pour
reception de **MARIAGES**
MEETINGS
COCKTAILS

M. Delphis Duhamel

président national de l'APCV

Cette semaine, Le Clairon a choisi sa Personnalité en M. Delphis Duhamel, élu président de l'Association nationale des Voyageurs de commerce au cours du récent congrès qui s'est déroulé à Sherbrooke.

L'APCV est une fédération de sections indépendantes et autonomes qui ont des délégués au Conseil central de l'Association, lequel conseil se réunit comme ce fut le cas la semaine dernière à Sherbrooke, pour élire un comité.

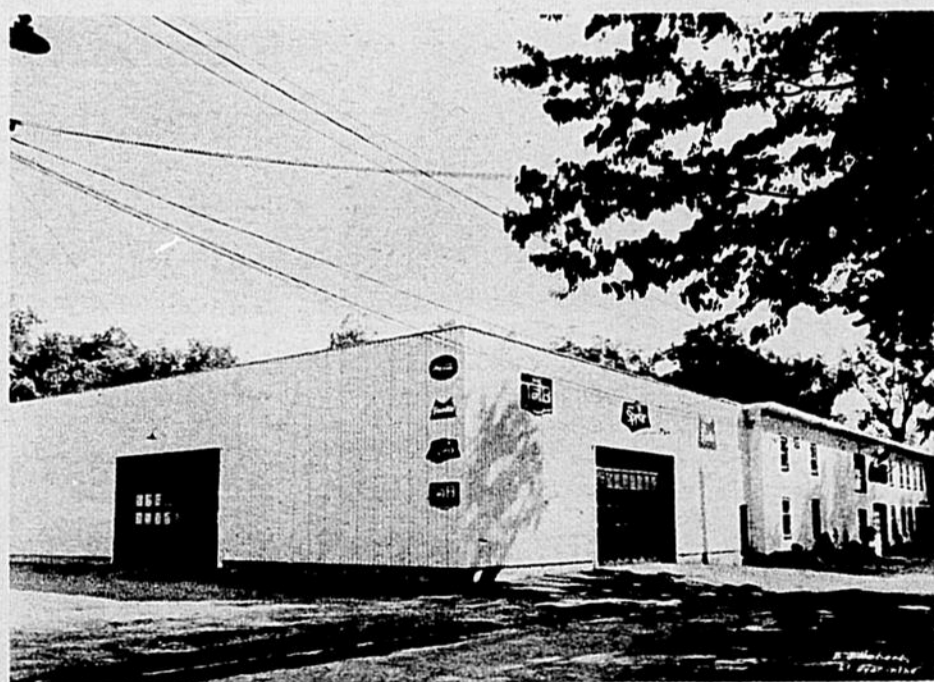
L'Association des Voyageurs de Commerce a pour principaux objectifs de réunir ses membres afin qu'ils se connaissent mieux, de leur obtenir un statut professionnel et des avantages spéciaux.

M. Delphis Duhamel est originaire de Saint-Hyacinthe. Il a épousé Monique Barbeau. Ils ont cinq enfants.

M. Duhamel a fait ses études à l'Académie Girouard, au Séminaire de Saint-Hyacinthe et à l'A.M.I. de Plattsburg. Après avoir été cuisinier dans un grand restaurant en Ontario, il est devenu le voyageur de commerce qu'il est depuis vingt-deux ans.

Le Président national de l'APCV s'adonne à la culture de la terre, durant ses loisirs de fin de semaine, à leur chalet d'été: "J'aime particulièrement défricher et labourer le petit lopin de terre que nous avons là-bas."

M. Duhamel nous dit avec beaucoup d'humour que son poste de président lui apporte pour le moment "un tas de problèmes et de troubles". Sérieusement, il souhaite que tous les voyageurs de commerce deviennent membres de l'APCV pour fortifier l'Association et la rendre progressive.



Une entreprise
de chez-nous
bien de son temps

Paul St-Onge Inc.

Mme Madeleine R. St-Onge
pres. ger.

Jean-Pierre St-Onge Donat Vandal
1er vice-prés. 2e vice-prés.

Roger St-Onge Guy Dupré
Secrétaire Trésorier

L'hon. Jean Lesage a reçu un accueil enthousiaste

Une réception civique a marqué dimanche dernier le passage à Saint-Hyacinthe de l'hon. Jean Lesage, chef de l'opposition à l'Assemblée législative, qui a commencé en février une visite des 108 comtés de la province.

Le chef libéral avait été reçu à l'Hôtel de ville par le maire de Saint-Hyacinthe, Me Jacques Lafontaine, et les conseillers. Il était accompagné de MM. Alcide Courcy, ex-ministre de l'Agriculture et René Saint-Pierre, ex-ministre des Travaux publics, M. Pierre Laporte, ex-ministre des Affaires municipales est venu les rejoindre plus tard.

M. Lesage a rencontré les journalistes de la région puis a prononcé une conférence dans la grande salle du Centre Notre-Dame où plus de 1,000 personnes s'étaient entassées. D'une excellente humeur et paraissant en très grande forme, le conférencier a fustigé l'Union Nationale qu'il a accusée de "s'être fait élire sous de fausses représentations". Il a expliqué que l'Union Nationale a taxé d'un seul coup, soit en mai dernier, deux fois plus que le parti libéral en six années de pouvoir.

Prenant à partie le Courrier de Saint-Hyacinthe dont une annonce parue durant la dernière campagne électorale constitue un tissu de mensonges et de trompe l'oeil, M. Lesage a dit que tout ce que M. Denis Bousquet a fait depuis son arrivée en chambre, c'est d'avoir voté pour le Bill 25, poignardant littéralement ses ex-confrères professeurs.

Depuis l'accession au pouvoir de l'UN, plus rien ne bouge, de dire le conférencier. Ou bien on a continué certaines politiques amorcées par les libéraux, ou bien on a suspendu les réformes en attendant je ne sais quoi.

Le chef libéral a également promis aux cultivateurs qu'il ne battra jusqu'au bout pour éviter que ne soit saboté le projet d'assurance-récolte. Le bill présentement à l'étude, tel que soumis par l'Union Nationale est "inadéquat et ne protège pas comme il devrait le faire, les cultivateurs contre les pertes de leur

récolte. Il ajouta qu'il valait mieux que le gouvernement paie une partie plus importante de la prime totale et que l'assurance soit convenable et adéquate. Sans quoi le cultivateur, conscient qu'il n'est protégé qu'à moitié par une loi infirme, refusera simplement de s'assurer.

Exhibant l'annonce parue dans le Courrier qui accusait son gouvernement de n'avoir rien fait pour les cultivateurs, M. Lesage a rappelé qu'en 64-65 le revenu net du cultivateur a augmenté de 37% comparativement à l'année précédente.

M. Johnson lui, n'a rien trouvé d'autre que d'éliminer les subsides pour le lait industriel.

Le chef du parti libéral a fait part de son inquiétude devant l'immobilisme de l'Union Na-

tionale qui a coupé les investissements de \$150 millions tandis qu'il faudrait investir pour pallier au ralentissement qui se fera vraisemblablement sentir après l'Exposition universelle.

Parlant de l'essor du Québec, M. Lesage a dit qu'il tenait à trois choses: 1- Les compétences dans tous les domaines; 2- un réseau de communication moderne; 3- un climat prospère à l'installation de nouvelles industries.

Il a terminé en qualifiant de malencontreux accident la défaite de son parti aux dernières élections. Il a rappelé que 47% des électeurs avaient réitéré leur confiance dans le parti libéral, tandis que seulement 41% l'ont fait pour l'Union Nationale.

L'Union Nationale en a plein les bras dit-il. Mais nous sommes prêts à reprendre le pouvoir et redonner au Québec la vigueur et la réputation qu'il s'est acquis de 1960 à 1966.

Gilles Larose accusé du meurtre de Roger Hébert

Gilles Larose, tenu criminellement responsable de la mort de Roger Hébert par un jury du coroner lundi soir, a comparu hier matin devant le juge Victor Chabot, Magistrat de district au Palais de Justice de Saint-Hyacinthe. Il est accusé de meurtre. Son enquête préliminaire aura lieu le 14 juin.

Rita Noël et Denise Couturier, deux jeunes filles arrêtées sur les lieux du drame, qui devaient être accusées de "complicité après le fait", ont été libérées, la couronne n'ayant pas de preuve à offrir. Elles devront cependant subir leur procès sous l'accusation d'avoir tenu une maison de débauche.

Lundi, à l'enquête du coroner, Larose a raconté qu'à la suite d'une vive discussion, il aurait

voulu défendre Rita Noël et Denise Couturier contre Hébert en le menaçant avec une carabine. Hébert, selon Larose, se serait emparé d'un bâton de baseball et aurait frappé la carabine, ce qui aurait déclenché le coup de feu. Les deux jeunes filles ont corroboré ce témoignage.

Larose a prétendu s'être enfui avec le bâton mais un jeune homme, Charles Bousquet, qui le vit sortir de la maison, témoigna qu'il n'avait que la carabine en main.

On se rappelle que la victime, Roger Hébert, 21 ans, de Sainte-Madeleine, a succombé trois jours après le drame à l'hôpital Notre-Dame de Montréal. Une déclaration qu'il a faite avant de mourir serait produite au cours de l'enquête.



Hermance Thérout



Madeleine Saint-Pierre



Gertrude Fournier



Claire Leblanc

Diplômés en nursing

Onze infirmières de Saint-Hyacinthe ont obtenu ces jours derniers un diplôme de la Faculté de Nursing de l'Université de Montréal. Elles sont toutes diplômées de l'École d'infirmières de l'Hôpital Général de Saint-Hyacinthe et ont suivi un cours de deux ans à la Faculté de Nursing. Ci-haut, quatre d'entre elles: de gauche à droite, Mme Hermance Duguay-Thérout, Mlle Madeleine Saint-Pierre, Mlle Gertrude Fournier et Mlle Claire Leblanc.



A l'occasion de l'Expo, les Compagnies d'Assurance du Groupe Commerce recevaient en fin de semaine dernière leurs inspecteurs pour la Province d'Ontario. En compagnie de M. Benoit Benoit, président, et des principaux officiers des compagnies, nous remarquons sur la photo MM. Charles Davidson, Toronto; J.C. Kenney, Sudbury; Earl Hedley, Toronto; Bruce Noble, Hamilton; Pierre Lacoste, Toronto; Claude Benoit, Ottawa; W.D. Huether, Toronto; Idwal Jones, Toronto; Roy G. Roe, London; Norman MacKenzie, Toronto.

Le Clairon

Hebdomadaire fondé en 1912 par le sénateur Téléphore-Damien Bouchard, Le Clairon est la propriété des Entreprises Maskoutaines Incorporées.

Le conseil d'administration est formé de M. le docteur Henri Labrie, président; M. André Mercure, vice-président; M. Roger Garon, trésorier.

Le directeur est M. Richard Robert.

Chef des nouvelles, Claude Saint-Georges; publicité, MM. Réal Brodeur et Guy Gagnon; service de la photographie, M. Réal Brodeur; secrétaire à l'administration, M. Claude Boisvert.

Le Clairon a ses bureaux au 1535, rue Saint-Antoine à Saint-Hyacinthe, Numéro de téléphone: 774-5377.

Il est imprimé sur les presses de La Voix de l'Est Limitée (Granby) et distribué le jeudi de chaque semaine.

Le prix de l'abonnement est de quatre dollars (\$4) par année, sept dollars (\$7) pour deux ans et dix dollars (\$10) pour trois ans.

Le Ministère des Postes à Ottawa a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

"mots croisés"

1	E	S	O	S	I	L	L	E	R	A	A
2	G	A	R	A	N	C	E	R	I	E	7
3	A	R	E	N	S	I	R	E	T		
4	R	A	S	S	E	S	E	S	T	7	
5	E	G	A	S	T	E	S	U	R		
6	M	E	M	T	R	O	L	E	F	U	E
7	F	O	I	S	E	M	S	E			
8	M	A	I	N	S	P	L	A	I	S	E
9	T	I	R	E	C	O	E	U	R	7	
10	R	C	P	A	V	U	R	E	T	E	
11	R	E	T	I	N	E	R	E	A	I	V
12	E	R	E	T	S	R	P	R	E		

BIENTOT MAMAN ?

alors vite à

La cigogne

VETEMENTS DE MATERNITE ET DE BEBE

1626, rue des Cascades

Saint-Hyacinthe, P.Q.

Tél. : 773-8164

Sous-sol édifice Casson

Mme Cécile Girard, prop.

La visite du chef libéral, l'hon. Jean Lesage



Le chef libéral s'entretenant avec un partisan



Au cours de la conférence de presse



Le Maire entouré de quatre anciens membres du cabinet: MM. Pierre Laporte, René Saint-Pierre, Me Jacques Lafontaine, l'hon. Jean Lesage, M. Alcide Courcy.

Reportage photographique
par Réal Brodeur



Une vue de la foule immense



Mme Jacques Lafontaine offre des fleurs à Mme Lesage

Le Maire parle de ses projets

Le Maire de Saint-Hyacinthe, Me Jacques Lafontaine, rencontrait lundi les membres du Club de Presse de Saint-Hyacinthe. Ce fut une occasion de faire le point sur les réalisations et les projets du conseil municipal.

Comme il fallait s'y attendre, les questions des membres furent directes et couvrirent l'ensemble de l'administration municipale. Les réponses du Premier magistrat apportèrent des éclaircissements sur la politique municipale, que plusieurs reprochent d'être mal connue et peu annoncée par ceux qui la font.

Le Conseil municipal de Saint-Hyacinthe, au cours de l'année, s'est surtout penché sur des problèmes d'ordre administratif, a peu entrepris de réformes et n'a pas amorcé de projet d'envergure.

Où allons-nous, ont demandé les membres de la presse maskoutaine ? Voici quelques réponses du Premier magistrat qui sont ses vues personnelles sur la politique municipale:

— Le regroupement municipal: Je suis contre, a dit Me Lafontaine, s'il nous est imposé. Les Maskoutains ne peuvent s'engager à procurer aux autres, sans obtenir de compensations, les excellents services municipaux qu'ils se sont donnés au cours des années alors que les municipalités environnantes pratiquaient l'économie en ce domaine. Pourtant, je ne suis pas contre l'idée qu'une étude soit faite sur ce problème.

— La fluoration de l'eau: Je suis en faveur et nous avons eu des rencontres à ce sujet avec le représentant de l'Association des dentistes. Nous allons essayer d'obtenir une

subvention du gouvernement provincial.

— La démolition des taudis: Le plan d'urbanisme prévoit une rénovation urbaine dans le quartier Un et une étude est effectuée présentement pour la construction d'un nouveau pont et d'un nouveau chemin dans ce secteur.

— Le kiosque touristique: Le kiosque touristique ne sera pas construit parce que le conseil a appris que la Jeune Chambre de Commerce refusait de l'administrer pour plus d'une année, contrairement à ce qu'elle avait annoncé. Au poste de police, le bureau d'information n'est pas si mal situé après tout.

— Les entreprises industrielles: Plusieurs industriels s'intéressent à nous et nous serons en mesure d'annoncer de bonnes nouvelles sous peu. Il souligne que nous sommes victimes d'une légis-

lation injuste, en ce qui concerne la loi des zones d'urgence. Elle nous a mal servi au cours des dernières années.

— Les commissions municipales: Ce serait une bonne idée que de former des commissions consultatives pour différents secteurs de l'administration. Mais pour l'instant nous sommes débordés de travail.

— Le centre culturel: Le centre culturel sera ouvert dans un mois. Nous ferons appel à diverses associations pour élaborer un programme.

— La bibliothèque: Ce n'est pas pour cette année, mais nous avons un projet.

En somme, le conseil municipal a beaucoup de travail devant lui. Les intentions sont bonnes, mais la population attend des "résultats" avec anxiété. On en reparlera.

Le chanoine Groulx n'est plus, mais il demeure

Le chanoine Lionel Groulx n'est plus. Il demeure pourtant parmi ses compatriotes plus vivant que jamais et il inspirera longtemps encore leur action et leur avenir national.

Signe de contradiction aux jours de combat et de luttes pour éveiller chez les siens le sens de la fierté nationale, les stimuler à entreprendre et à mener à bien les grandes tâches rénovatrices capables d'assurer l'épanouissement intégral de l'homme canadien-français, les guider sur les chemins de l'honneur, de la dignité, de la compétence et du travail, il devint un signe de ralliement au soir de sa vie alors que les passions populaires se sont atténuées durant sa retraite.

Signe de ralliement pour son peuple qu'il a si passionnément aimé, le Chanoine Groulx le demeurera toujours parce qu'il n'a jamais recherché des intérêts particuliers ni des avantages personnels. Au contraire, les difficultés suscitées par son labeur acharné lui ont mérité bien des tribulations de toutes natures. Jamais cependant, il n'a reculé ni cédé devant les exigences de son devoir et de son action nationaliste.

Il incarnait le type même du Canadien français simple et jovial, profondément humain et sensible. Sa culture générale, puisée aux sources d'un humanisme français et chrétien, lui a mérité une grande réputation tant à l'étranger qu'au pays et il a fait honneur à ses compatriotes. Par son travail fécond,

patient et constant, même dans la retraite, il a servi l'Eglise et la Nation. Il possédait une vision claire et toujours présente à son esprit du bien commun et une confiance inébranlable en ses compatriotes dont il disait qu'ils constituaient un peuple de qualité.

On pourrait décrire cet homme cultivé et attachant, d'un simple mot: Fidélité. Il était l'incarnation même de la fidélité à l'Eglise, à la Nation canadienne-française, à la jeunesse et à la culture française. Il a servi ces quatre amours de sa vie avec brio et intelligence. Prêtre, il ne dissociait pas son sacerdoce de son action nationale. Il avait foi en la jeunesse et toute sa vie en témoigne depuis la fondation de l'A.C.J.C. au début du siècle, jusqu'à la publication, en 1964, d'une brochure qu'il a dédiée aux jeunes Québécois: "Les chemins de l'avenir".

Il entre dans la maison du Père qu'il a servi avec un profond désintéressement. Il quitte un peuple cher et affectionné que, par son oeuvre immense, il a rendu plus fier de ses origines et plus sûr de son destin. Jamais dans le Québec moderne, homme de lettre et d'action, professeur de fierté et de dignité nationales n'a, autant que le Chanoine Lionel Groulx, consacré son temps et son labeur à sa Patrie et à ses compatriotes.

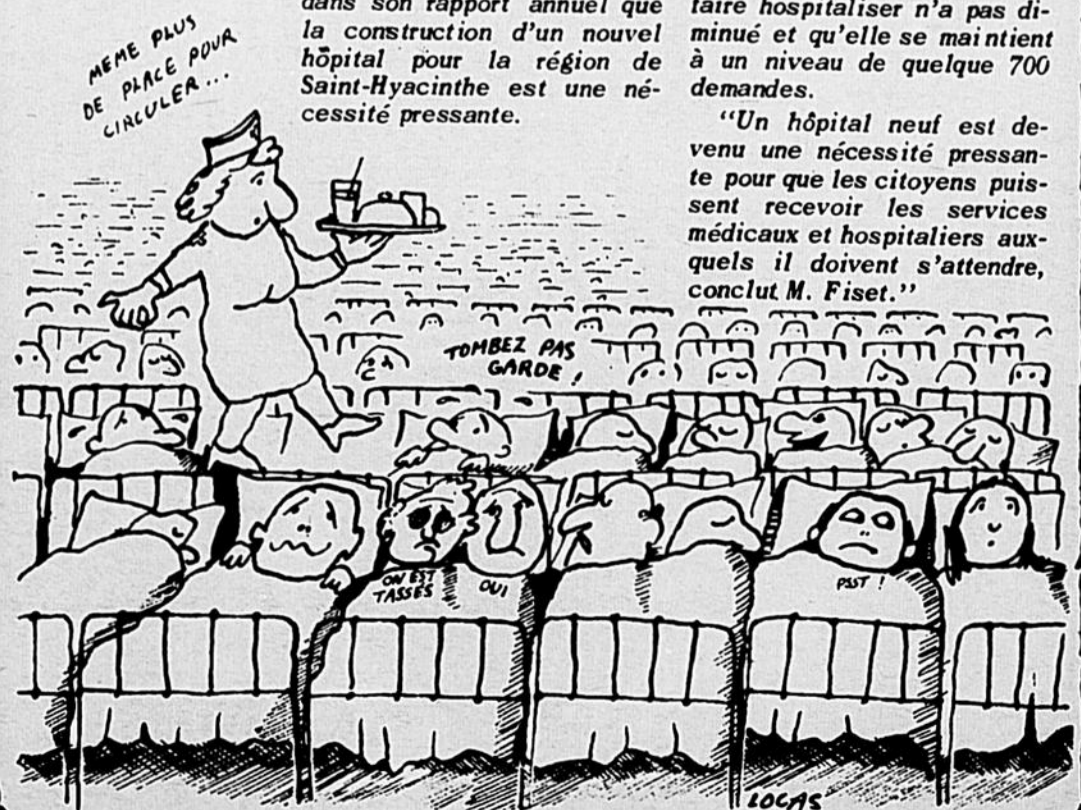
Aucun Canadien français, depuis un siècle, n'a autant mérité de la Patrie québécoise.

Urgence d'un nouvel hôpital à St-Hyacinthe

M. Antonio Fiset, président de l'Hôpital Général de Saint-Hyacinthe, souligne dans son rapport annuel que la construction d'un nouvel hôpital pour la région de Saint-Hyacinthe est une nécessité pressante.

Le président de l'Hôpital fait remarquer que la liste des malades en attente de se faire hospitaliser n'a pas diminué et qu'elle se maintient à un niveau de quelque 700 demandes.

"Un hôpital neuf est devenu une nécessité pressante pour que les citoyens puissent recevoir les services médicaux et hospitaliers auxquels ils doivent s'attendre, conclut M. Fiset."



Un Maskoutain, Pierre Théberge, se rendra à la Baie James en canot d'écorce

M. Jean Théberge, un militaire originaire de Saint-Hyacinthe, partira, en compagnie de 11 membres du 1er bataillon du Royal 22e Régiment, de Montréal en canot pour répéter l'exploit du Chevalier de Troyes et de Pierre d'Iberville, entreprendre une expédition pour se rendre à la Baie James afin de suppléer les établissements anglais situés en bordure de la baie; 82 jours plus tard, le 19 juin, les canots parvenaient à destination. Cet exercice fait dans le cadre des fêtes du Centenaire a pour but de rendre hommage à Iberville, un des premiers explorateurs du Canada. Une cérémonie spéciale marquera le départ de ces militai-

res des terrains de l'Expo 67. Ceux-ci effectueront leur départ immédiatement après la cérémonie de la levée du drapeau, devant le pavillon du Canada, jeudi le 1er juin à 10 h du matin. Après avoir reçu les premiers vœux du lieutenant-général W. A. B. Anderson, commandant de la Force mobile, du major-général J. P. E. Bernatchez, colonel du Royal 22e Régiment, et du colonel Henri Chassé, commandant du 1er bataillon, Royal 22e Régiment, les douze canotiers, sous le commandement du sous-lieutenant Jacques Vallières, traverseront le lac des Voyageurs.

Après avoir accompli ce départ symbolique, ils seront transpor-

tés par camion à l'extrémité ouest de l'île de Montréal, le même point de départ de l'expédition de 1686 et, ils suivront la même route qui doit les mener à Moosonee, en bordure de la Baie James.

Le sous-lieutenant Vallières compte accomplir ce voyage de 675 milles en 45 jours; deux tiers de la route sont à contre-courant, sur l'Outaouais, et il y a environ 80 milles de portage. Les canots en fibre de verre, chargés de leurs deux canotiers et de l'équipement de ceux-ci, pesant en moyenne 450 livres.

Depuis trois mois, les douze membres de l'expédition s'en-

traînent à la base de Valcartier. L'arrivée à la Baie James est prévue pour la mi-juillet.

Cette expédition s'insère dans le cadre d'un entraînement visant à développer l'initiative,

le courage, l'endurance et les qualités de chef des militaires dans des conditions de réalisme difficile à obtenir lors de l'entraînement habituel sur les bases des forces canadiennes.

LAURENT PION

ENTREPRENEUR

POSEUR, TUILE et PRELARTS

SPECIALITE: Tapis mur à mur sans braquette

7835, rue Bernard

Tél.: PR. 3-0091

JOURNEE DE SAINT-HYACINTHE A L'EXPOSITION UNIVERSELLE

Dimanche 4 juin 1967

Programme

Arrivée à la PLACE D'ACCUEIL

Mot de bienvenue d'un représentant de l'Expo

Départ vers la Station PLACE DES NATIONS par Expo-Express
Ile Ste-Hélène

1) PAYS-BAS

Déjeuner: (libre)

Départ de la Station PLACE DES NATIONS jusqu'à la
Station Ile NOTRE-DAME par Expo-Express

2) FRANCE

Ile Notre-Dame

3) CANADA

" "

4) L'HOMME ET L'AGRICULTURE

" "

5) U.R.S.S.

" "

Temps libre

TRANSPORT:

AUTOS

AUTOBUS

TRAINS

POUR RESERVATIONS BILLETS SERVICE D'AUTOBUS,

SIGNALEZ 773-2507 de 9 h a.m. à 5 h p.m.
773-6262 de 5 h p.m. à 10 h p.m.



\$1.50 aller retour

Départ 8 h 30 - Retour 8 h.

INVITATION A TOUS LES MASKOUTAINS

Amusez-vous tous et ne manquez pas de vous procurer gratuitement votre carte d'identification à l'Hôtel de Ville et au Poste de Police, bureau du Comité du Tourisme.
Grand-Hôtel - Petite Chaumière

SOYEZ AMBASSADEURS DE ST-HYACINTHE A L'EXPO



La ville de Boucherville a offert samedi soir un bal d'époque à l'occasion de son tricentenaire et en l'honneur de trente maires du Québec, membres de l'exécutif et du conseil d'administration de l'Union des municipalités. Nous reconnaissons, de gauche à droite, M. Georges Hébert, maire d'Arvida et président de l'UMQ; Mme Clovis Langlois et son époux, maire de Boucherville; Mme Louis Jazzar dont l'époux est conseiller à Boucherville; M. le notaire Jacques Lafontaine, maire de Saint-Hyacinthe, et Mme Hébert, épouse du maire d'Arvida.

Aux fêtes de Pierre Boucher

Le maire de St-Hyacinthe au tricentenaire de Boucherville

Une trentaine de membres du comité exécutif et du conseil d'administration de l'Union des municipalités du Québec ont siégé, en fin de semaine, à Boucherville où l'un de leurs homologues, M. le maire Clovis Langlois, les avait invités à exalter la mémoire de leur précurseur, Pierre Boucher, gouverneur de Trois-Rivières et fondateur de Boucherville. 1967 marque les trois cents ans de cette municipalité de la région métropolitaine.

Le comité du Tricentenaire avait organisé, à cette occasion, un bal d'époque où les Bouchervilloises l'ont emporté tout naturellement et gracieusement sur les Bouchervillois, d'ailleurs élégamment vêtus, comme elles

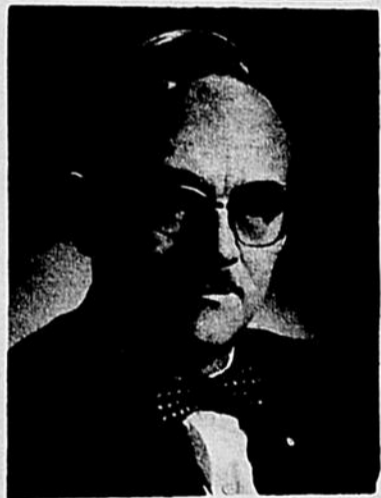
à la manière des ancêtres sous le régime français.

Nous mentionnons plus spécialement sous ce rapport Mme Langlois, mairesse, Mmes Jean-Claude Jodoin, Léopold Sénécal, Raymond Lalonde, Roger Fontaine, Gilbert Garaud et Louis Jazzar, épouses des conseillers municipaux, Mme Ronald Beaupré, épouse du trésorier-administrateur, et Mme Eugène McClish, épouse du greffier. Choeur et orchestre, solistes et danseuses du Tricentenaire ont contribué à l'électrisant rendez-vous.

Deux autres couples, qui ne sont pas de Boucherville, ont pris part à ce brillant défilé de modes "à rebours". Le président de l'UMQ M. le maire Georges Hébert et son épouse, d'Arvida, qui assistent, chaque année, aux grandes évocations folkloriques de Saguenay-Lac-Saint-Jean, avaient revêtu, pour leur part, des costumes de gala du début de XXe siècle. M. le maire de l'Assomption et Mme Jean Perreault ont, de leur côté, illustré le style et la correction vestimentaires des années 1860 et signalé par là que la ville de l'Assomption fête, en 1967, le 250e anniversaire de sa fondation.

Le comité du Tricentenaire de Boucherville avait confié l'organisation du bal d'époque aux Loisirs Pierre-Boucher, dont le président est M. Honoré Sénécal.

"Les maires du Québec, que vous avez accueillis avec tant de cordialité et de courtoisie — gastronomie exquisite y compris — notent que votre nouvel hôtel de ville est une merveille d'architecture", a dit, avant de partir, à son auditoire bouchervillois, le président de l'Union des municipalités, après avoir rappelé que l'Association des constructeurs de la région de Montréal avait, en 1966, décerné à Boucherville le trophée de "banlieue de l'année".



Le Dr J.D. Nadeau réélu président des Variétés canadiennes

M. le Dr J.-D. Nadeau, m. v., de Douville, a été réélu président du chœur mixte des Variétés canadiennes Inc. au cours de l'assemblée annuelle qui s'est déroulée dimanche dernier.

Le Bureau des Variétés se compose outre son président de M. Claude Gosselin, vice-président; Yvette Laplante, secrétaire; Flore Jubinville, trésorière; Madeleine Beauregard, publicitaire; Jeannine Gaudette et Germain Dubois, directeurs.

Mme Jean-Luc Fontaine et son fils Guy de Saint-Barnabé ont perdu la vie dans un accident d'automobile

Mme Jean-Luc Fontaine, 30 ans, de Saint-Barnabé-Sud, et son fils Guy, âgé de trois ans, ont connu une fin tragique lorsque l'automobile, à bord de laquelle ils voyageaient est entrée en collision avec une autre voiture.

L'accident est survenu di-

manche à environ un mille de Sainte-Cécile-de-Milton. Il a fait une autre victime, Mme Marc Jodoin, de Granby, qui voyageait avec son mari dans la seconde automobile.

Mme Fontaine se trouvait en compagnie de son époux et de ses quatre enfants au moment de l'accident. Les survivants de la tragédie ont tous dû être hospitalisés et se trouvent dans un état critique, au moment de mettre sous presse.

Outre son époux, Mme Fontaine, née Madeleine Cyr, laisse un fils et deux filles: Bernard, Jocelyne et Danielle.

Ses parents, M. et Mme Narcisse Cyr (Alvéda Huard), de Saint-Hyacinthe, lui survivent, de même que quatre frères et trois soeurs: Roger, Robert, Gérard, Saint-Hyacinthe; André, Montréal; Mmes Henri-Paul Laplante (Monique) et René Fournier (Jacqueline), Saint-Hyacinthe; Mme Jean-Yves Gosselin (Gabrielle), Saint-Laurent-des-Iles.

Les funérailles, sous la direction de la maison Ubald Lalime, eurent lieu jeudi matin à Saint-Barnabé-Sud.

Le congrès provincial des électriciens aura lieu à Sherbrooke

Le 3e Congrès Provincial de la Corporation des Électriciens du Québec aura lieu cette année à Sherbrooke, la Reine des Cantons de l'Est, les 2, 3 et 4 juin prochain.

Le congrès est un des grands moyens pour que chaque membre de la corporation, se rend compte des activités accomplies durant l'année et par la formation de nombreux comités qui siègent par groupe durant le Congrès. Il est facile à chaque membre d'exprimer ses idées et suggestions pour le bien de la Corporation.

Depuis décembre dernier, des représentants de l'Association ont eu de nombreuses rencontres avec les autorités gouvernementales.

Nouvelle administration

Restaurant

Rendez-vous

Bar Salon

(AIR CLIMATISE)

Spécialité:

steak sur charbon de bois

Licence complète

470 Hôtel-Dieu

face au cinéma Le Maska



Paul-Emile Gaucher

Propriétaire

Sainte-Hélène

Sainte-Hélène (L.G.)
 L'église de Sainte-Hélène se bénit le mariage de M. Rollan Rivard de Saint-Liboire, fils de M. et Mme Albany Rivard (Alice Martel) et de Mlle Simon Roy de Sainte-Hélène fille de M. et Mme Camille Roy (Hermina Saint-Pierre).

A l'église Saint-Joachim de Courval, samedi 3 juin, sera béni le mariage de M. Raoul Messier fils de M. et Mme Camille Messier (Gertrude Demeule) de Sainte-Hélène, et de Mlle Denise Gagné fille de M. et Mme Hervé Gagné (Cécile Lepage) de Saint-Joachim de Courval.

Le Dr C. Auger communique que les cliniques d'immunisation et de puériculture auront lieu vendredi 2 juin, de 2 h à 3 h 30 de l'après-midi.

Joseph-Marcel-Pascal, né le 11 mai et baptisé le 21 à l'église Sainte-Hélène, fils de M. et Mme Emilien Belval (Florienne Bélanger), Parrain et marraine: M. et Mme Marcel Belval, oncle et tante du nouveau-né, de Sainte-Hélène.

Marie-Louise-Carole, née le 16 mai et baptisée le 21 à l'église Sainte-Hélène, fille de M. et Mme Jean-Clément Belval (Jeannine Girard), Parrain et marraine: M. et Mme Raphaël Brien.

Le Salon Coiffure Huguette annonce que dorénavant son Salon sera fermé le samedi après-midi.

La Jeune Chambre

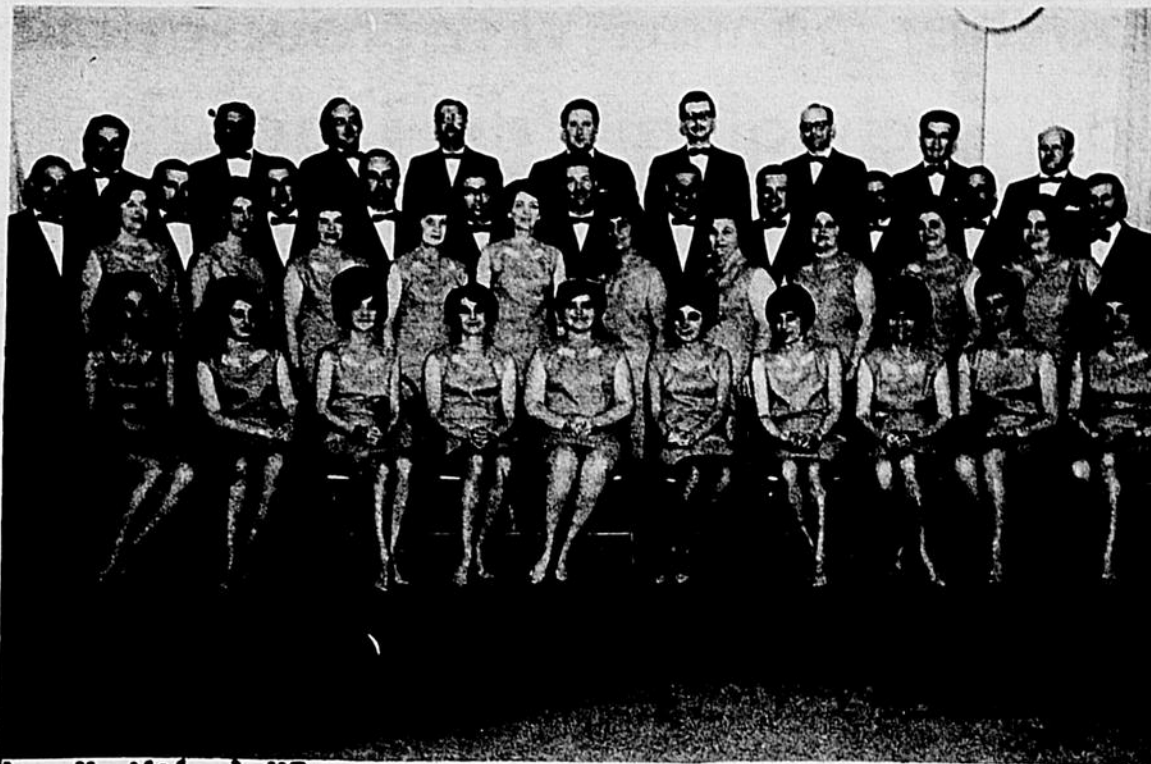
(suite de la page 2)

informés de son intention continue de participer à l'administration mais qu'elle n'avait l'intention de le faire que la première année.

Donc le conseil municipal demanda de nouveaux plans et devis; les esquisses furent remises en février 1967, et le coût de construction excluant les services était estimé à \$5 500.

Puis, le 16 janvier 1967, l'on fut convoqué à l'Hôtel de Ville au sujet de l'administration. La Jeune Chambre a encore assuré son intention d'assumer l'administration pour la première année, mais ne pouvait le faire pour les années à venir vu que les membres, par l'entremise du conseil, ne pouvaient décider au nom des membres et conseils futurs. Le conseil municipal aurait toutefois désiré que la Jeune Chambre garantisse l'administration future. Elle aurait pu le faire mais c'eût été peu intègre parce que douteux.

Par la suite, on a toujours été sous l'impression que le projet allait être mené à point. En février et mars, soit par téléphone ou par lettre, on a essayé d'obtenir une confirmation de l'Hôtel de Ville pour commencer l'organisation afin d'être prêts pour l'ouverture de l'Expo 67. Enfin le 26 avril, soit deux mois plus tard et deux jours avant l'ouverture de l'Expo, on apprenait officiellement le choix de l'emplacement et l'on demandait par téléphone que l'on donne une réponse immédiate quant à notre assentiment pour l'administration. Depuis un mois, les membres du comité n'ont pas réussi à rencontrer les représentants du conseil municipal, soient MM. les échevins Langevin et Pion parce qu'ils n'ont pas répondu à notre demande pour une rencontre, tel que suggéré par M. le Maire.



Les Variétés à l'Expo

Le chœur mixte des Variétés canadiennes Inc. participera à la journée maskoutaine à l'Exposition de Montréal, dimanche. Il y donnera deux concerts, à 13 h 30 et à 17 h 30, au kiosque B, situé entre le pavillon de l'Australie et de l'Inde.

Les syndiqués protestent contre l'attitude de la Commission des relations ouvrières

Un grand nombre de syndiqués maskoutains ont tenu hier à l'édifice du Conseil central une réunion pour protester contre l'attitude de la Commission des relations ouvrières d'Ottawa qui refuse une accréditation à la CSN pour syndiquer un groupe d'employés de Radio-Canada.



M. Louis Lafontaine a été admis à la Chambre des notaires

Me Louis-H. Lafontaine, notaire, a été admis à la Chambre des notaires de la province de Québec, au cours d'une cérémonie d'assermentation, présidée par M. le juge Ignace Deslauriers, la semaine dernière à Montréal.

Me Lafontaine a obtenu son baccalauréat ès arts du Séminaire de Saint-Hyacinthe et sa licence en droit de l'Université McGill. Il est également diplômé d'un cours en évaluation immobilière de l'École des Hautes études commerciales.

Il fait maintenant partie de l'étude de son père, Me Jacques Lafontaine, notaire, Maire de Saint-Hyacinthe.

Samedi soir, à Montréal, une manifestation s'est tenue devant les bureaux de Radio-Canada. Des travailleurs de tous les coins de la province y participaient.

Le président général de la CSN, M. Marcel Pepin, a demandé aux syndiqués de Radio-Canada de ne pas abandonner la lutte entreprise. "Le gouvernement fédéral, a-t-il dit, devra tôt ou tard céder et vous accorder la liberté de choisir le syndicat que vous désirez".

Il a du même coup dénoncé de façon énergique ce qu'il a appelé "l'entêtement systématique" du gouvernement d'imposer aux employés de Radio-Canada des centrales syndicales américaines. Il a particulièrement blâmé l'ANG (syndicat représentant les journalistes de Radio-Canada) et il a rappelé que ce même syndicat a récemment été accusé d'avoir accepté des montants d'argent de la C.I.A.

"Ca fait des années que la CSN se plaint de cette atteinte aux libertés des travail-

leurs, a dit M. Pepin. Nos travailleurs qui relèvent d'Ottawa, travailleurs des chemins de fer, de l'aviation, de Radio-Canada, des postes, et les fonctionnaires fédéraux sont automatiquement membres de grandes unions américaines".

"Ces unions, a-t-il ajouté, ont des membres d'un bout à l'autre du pays, du Pacifique à l'Atlantique. Elles sont inefficaces sur le plan local. Elles ne sont pas sensibilisées aux problèmes réels des travailleurs du Québec. Nous ne voulons plus de ce coast-to-coast".

Puis M. Pepin a accusé Ottawa de refuser aux syndiqués le droit de quitter ces unions inter-provinciales, canadiennes "coast-to-coast" ou américaines. "Ottawa répond aux travailleurs qu'ils font partie d'une union coast-to-coast et que s'ils veulent changer, ils doivent adopter une autre union coast-to-coast. C'est ce qu'on appelle, à Ottawa, la liberté de choix!"

La CSN a entrepris, récem-

Mme J.-A. Hébert de Détroit, décédée 68 ans

Mme J.-Auguste Hébert, née Cécile Guertin, de Détroit (Michigan), est décédée dimanche à l'âge de 68 ans.

Elle laisse son époux, M. J.-Auguste Hébert, représentant de la maison Casavant Frères, trois fils et deux filles: Joseph, Sorel; Paul, Détroit; Jean-Marie, Saint-Bruno; Mmes Marcel Biron (Thérèse), Chibougamau; Raou 1 Massé (Agnès), Laval-des-Rapides.

Un frère et trois soeurs lui survivent aussi: Samuel, Saint-Agathe (Manitoba); Mmes Eva Lewis, Aux Etats-Unis; John Gordon (Marguerite), Saint-Boniface, Manitoba; Mlle Irène, Victoria, Colombie-Britannique.

Les funérailles, sous la direction de la maison Lalime, ont eu lieu ce matin (jeudi), à l'église Précieux-Sang, de La Providence.

ment, de mettre sur pied des comités d'action politique. Plus de 2 000 militants ont rencontré des députés. Les députés du Québec ont promis de faire quelque chose. M. Gérard Pelletier a déclaré qu'il prenait l'affaire en main. Entretemps la CSN entend poursuivre ces manifestations simultanées à travers la province. Hier, c'était 15 villes.

La semaine prochaine, ce sera une autre série de villes.

St-Hyacinthe - Granby

Bureau de direction des électroniciens de St-Hyacinthe-Granby

Le nouveau bureau de direction de l'Association des électroniciens de la section Saint-Hyacinthe-Granby se compose de M. René Codère, président; M. André Dubois, vice-président; M. Claude Couture, secrétaire; MM. Gabriel Brodeur Paul Laplante, Jean-Marc Bérrard et Yves Loiseleur, directeurs.

chez
LALIBERTE



50

REFRIGERATEURS
ZERO-TEMP
MODELE 1967

10-13-15 pieds cubes

SPECIAL

CCNGELATEURS

\$100.

DE REDUCTION

\$169.

SPECIALITE

REPARATIONS LAVEUSES
SECHEUSES

toutes marques

892 CASCADES
TEL. 774-6177

M. Roger Boucher nommé directeur-administrateur de l'Institut de Technologie de Tracy

Le ministère de l'Éducation vient de nommer M. Roger Boucher, directeur des études depuis 13 ans à l'Institut des Textiles de Saint-Hyacinthe, au poste de directeur-administrateur de l'Institut de Technologie de Tracy.



ROGER BOUCHER

En juin 1965, on avait confié à M. Boucher l'organisation matérielle et pédagogique de l'Institut de Technologie, de la ville de Sept-Îles, qui doit desservir le complexe métallurgique et minier de la Côte Nord.

L'Institut de Technologie de Tracy offre comme spécialité dominante la métallurgie à laquelle s'ajoutent les spécialités connexes suivantes: chimie industrielle, méca-

que d'ajustage avec option outillage électrotechnique, diesel et dessin industriel.

Situé au confluent du Saint-Laurent et du Richelieu, centre métallurgique de la province, l'Institut doit pourvoir à la formation des futurs techniciens et au recyclage des travailleurs des usines suivantes: Quebec Iron & Titanium, Crucible Steel, Sorel Beloit, Tioxide du Canada, Sorel Steel Foundries, Marine Industries Ltd, Atlas Steel Iron Ore, Dosco, Canadian Titanium Pigments, St. Maurice Chemicals. Ce complexe mé-

tallurgique au centre duquel est construit l'Institut de Technologie de Tracy augmente des investissements supérieurs à \$300 000 000.

En septembre prochain, l'Institut de Technologie de Tracy offrira la troisième année technique en électricité et en mécanique d'ajustage; en septembre 1968 et 1969, la troisième année terminale du cours technique sera offerte en chimie industrielle, en diesel, en métallurgie et en dessin industriel. Les étudiants du cours secondaire qui ont terminé une onzième

année ou l'équivalent peuvent s'inscrire à ces cours.

M. Roger Boucher, dont le mandat a été renouvelé comme président de l'Association des Directeurs de l'enseignement professionnel du Québec, détient les parchemins suivants:

Bachelier ès Arts de l'Université Montréal, 1937; licencié en philosophie de l'Université Ottawa, 1939; Maître ès Arts (psychologie) de l'Université Ottawa, 1940; diplômé en Sciences et mathématiques de l'Université Montréal, 1942; diplômé en mathé-

matiques industrielles de l'Université Pennsylvanie U.S.A. 1946; licencié en pédagogie de l'Université Montréal, 1953; licencié en pédagogie et diplômé en orientation professionnelle de l'Université Montréal; diplômé en Littérature française de l'Université catholique de Paris, France, 1962.

Il est l'auteur de manuels officiels dans l'enseignement spécialisé, telle que:

Mathématiques appliquées aux métiers, et Trigonométrie. Volume: Orientation professionnelle et pré-apprentissage.

Réunion mensuelle de l'Aéas Saint-Damase

Saint-Damase (P. D.) — A la réunion mensuelle de l'A. F. E. A. S., Mme Yvette Létourneau, du 895 Laframboise de Saint-Hyacinthe, donna quelques conseils sur l'art de s'habiller et montra une vingtaine de jolis ensembles pouvant convenir à différentes circonstances au cours de l'année; tenue de sport; tenue pour l'Expo; toilettes pour mariage, anniversaire, graduation, etc, avec fourrure pour accompagner chaque toilette, en prévision de l'hiver, des manteaux de fourrures que nous trouverons au magasin de Mme Létourneau en plus des chapeaux, gants, bourses et foulards. Les souliers fournis par la maison Adrien Chenette, les bijoux de la Bijouterie Choquette et les ensembles, robes et costumes du magasin Berg's.

Mme Maurice Laflamme fut couronnée "Maman de l'année", par Mme Jean Tessier, maman 1966, qui lui offrit un jardin chinois. Un second prix, plante florale, fut décernée à Mlle Paula Desmarais.

Mme Yvette Létourneau lut un poème pour la fête des Mères et offrit une paire de gants à la maman de l'année et plusieurs paires de bas en prix de présence.

Un succulent goûter, préparé par Mme Louis Ménard, termina cette réunion.

M. et Mme Julien Beaugard (Lucille Darigny) sont les heureux parents d'une fille baptisée dimanche le 21 mai, sous les prénoms de Marie-Claudine - Julie, Parrain, Royal Lemieux, marraine, Claire Darigny, de Saint-Hyacinthe, oncle et tante de l'enfant.

Emploi demandé

Adjoint à un homme d'affaires
prêt à accepter un poste immédiatement

Consent à

travailler 24 heures par jour, 7 jours par semaine, 52 semaines par année.

Sans aucun

bénéfices marginaux
pauses café
vacances
rémunération pour travail supplémentaire
privilèges pour boire et salle de toilette

Aptitudes

capable de prendre rapidement la dictée dans toutes les langues.
les procès-verbaux d'assemblée
les cours de formation
les discours
les rapports légaux et médicaux
les appels téléphoniques locaux et interurbains
les memos et rapports de bureau
les rapports, commandes de vendeurs et plusieurs autres fonctions requises au cours de notre association.

Apte à voyager

avec vous, en avion, train, bateau, automobile pour se rendre chez-vous, dans des motels ou hôtels. En outre, votre épouse ne s'y objectera nullement pas plus que vous d'ailleurs car je ne pèse que 7 livres.

Etat de santé

je suis en très bonne santé et vigoureux (sans doute en raison de ma constitution). Toutefois si je venais à flancher je pourrais être remis en bon état en une heure ou même moins, temps requis pour me remettre.

Références

des centaines de maisons réputées de la région; importantes et d'autres modestes. Leurs noms fournis sur demande.
moins de \$7 par mois (Cui, SEPT DOLLARS par mois ou moins).

Salaires requis

Si mes qualifications mentionnées ci-dessus vous intéressent et que vous aimiez à les vérifier, veuillez communiquer avec mon directeur d'affaires: M. REG. MEILIUNAS (lequel est mon médecin attitré) il se fera un plaisir de m'accompagner à votre bureau. 10005 rue Laframboise, Saint-Hyacinthe, P. Qué.

Demandez à voir le NOUVEAU PHILIPS 84

Composez 774-8822

C'est moi!

Du 5 juillet au 23 août

LE CAMP D'ETE DES CADETS A FARNHAM

Le camp d'été des cadets de l'armée aura lieu à Farnham, du 5 juillet au 23 août 1967. Une quinzaine de cadets de notre ville participera à ce camp. A l'occasion du Centenaire, il y aura échange de cadets entre le Québec et les autres provinces canadiennes.

Parmi nos 15 cadets, 7 iront à Farnham dont 3 pour leur premier camp (cadet chef), 4 sur des cours spécialisés

dont 1 cadet chef transmission, 1 cadet chef tir et 2 cadets chef chauffeur. Huit voyageront à travers le Canada dont 6 à leur premier camp (cadet chef) et 2 cadets sur des cours spécialisés.

Parmi ces 8 cadets, il y en aura un qui ira au camp d'Aldershot en Nouvelle-Ecosse, 4 cadets à Ipperwash en Ontario et 3 autres à Vernon, Colombie Britannique.

Les cadets seront choisis

parmi ceux qui auront eu la plus haute note d'efficacité, ceci comprenant la séniorité, les présences aux parades, les notes d'exams, le bon comportement, la tenue, la santé, l'âge, etc.

Chaque cadet participant au camp reçoit en plus un boni de \$100. Ceux qui seront à Farnham auront l'occasion d'aller, à deux reprises, à l'Expo 67.

DES SAMEDI 3 JUIN



APRÈS journal d'une femme en blanc

UN AUTRE CAS DE CONSCIENCE BOULEVERSANT!

doit-elle laisser naître un enfant anormal ?

une histoire brûlante et passionnée qui va droit au coeur de chaque femme!

une femme en blanc se révolte!

UN FILM "CHOC" DE CLAUDE AUTANT-LARA

D'APRÈS LE ROMAN DE ANDRÉ SOUBIRAN

COMPLEMENT DE PROGRAMME

SARA MONTIEL EN COULEURS

A VENTURIE À BEYROUTH

HORAIRE
DIMANCHE CONTINUEL, 12 H 15
SEMAINE SOIRS, 6 H 15

LES MEILLEURS SPECTACLES DE LA REGION:
MASKA
475 rue HOTEL-DIEU - ST-HYACINTHE

Offres d'emplois du nouveau

Centre de la main d'oeuvre

Le Centre de Main-d'oeuvre du Canada de Saint-Hyacinthe est à la recherche de travailleurs masculins et féminins pour remplir certains emplois dans notre ville et la région. Les intéressés n'ont qu'à se présenter au Centre de Main-d'oeuvre situé au 2000 rue Girouard.

Chez les hommes on demande: des mécaniciens d'automobiles, conditions avantageuses; un ébéniste, travail dans la région; un couple pour ferme avicole, maison fournie; un mécanicien de motocyclettes; un machiniste "automotive", conditions avantageuses; un presseur d'expérience dans un atelier de nettoyage; un peintre au fusil, expérimenté dans le meuble; un opérateur de "Sticker"; deux opérateurs dans usine, 18 ans min.; un teintu-

rier pour usine de tricot; un caméraman pour imprimerie; un commis de bureau avec expérience pour garage vente automobiles.

La Commission du Service Civil du Canada a plusieurs concours ouverts pour des emplois dans différents domaines de la fonction publique. Votre Centre de Main-d'oeuvre est en mesure de donner aux intéressés tous les renseignements nécessaires.

Chez les femmes on demande: des journalières pour poste d'abattage, emploi permanent, très bonnes conditions de travail; des couturières avec ou sans expérience; une commis dans une bijouterie; une dactylo bilingue, bonne vitesse, expérimentée sur dictaphone.

Mme Burque organise un second voyage à l'Expo le 11 juin



M. Dorio Brodeur fête ses 40 années de loyaux services

M. Dorio Brodeur, contre-maître de la boulangerie coopérative Le Syndicat Ouvrier de Saint-Hyacinthe, a fêté ses 40 années de loyaux services. Les administrateurs lui présentèrent un fauteuil et les membres du Club Récréatif lui offrirent une magnifique verrerie.

Mme Burque offre à sa clientèle un autre voyage à l'Expo 67, cette fois pour le 11 juin. Le prix du transport jusque sur les îles est de \$2.00. Le départ du Terminus du Grand Hôtel est fixé à 9h de l'avant-midi et le retour de Place rendez-vous à 9h du soir. Les billets sont en vente chez Mme Burque, à 950 rue Saint-Louis à Saint-Hyacinthe. Tel. 774-4226 ou 774-5502.

☆ MATINEE ☆ SPECIALE

SAMEDI A MIDI 30
POUR ENFANTS DE
10 ANS ET PLUS

2 films en couleurs

"LA FILLE DES TARTARES"

"LA BRIGADE DES BERETS NOIRS"

Admission: pour tous 55c

LES MEILLEURS SPECTACLES DE LA REGION:
MASKA
475 rue HOTEL-DIEU - ST-HYACINTHE

DES MERCREDI 7 JUIN - 6 HEURES 15 DU SOIR

"LA NEF des FOUS"

Vivian Leigh - Fernand Gravey

aussi

"2 JOURS a VIVRE"

AVEC Curt Jurgens

LES MEILLEURS SPECTACLES DE LA REGION:
MASKA
475 rue HOTEL-DIEU - ST-HYACINTHE

NÉCROLOGIE

M. Eugène Bélanger

M. Eugène Bélanger, de Montréal, autrefois de Saint-Pie, est décédé lundi à l'âge de 66 ans.

Veuf d'Eva Leblanc, ledéfunt laisse dans le deuil quatre fils et deux filles: MM. Rolland, Maurice, Jacques-Émile et Marcel de Montréal; Mmes René Charneau (Fernande) de Montréal Édouard Leblanc (Marie-Ange) de Mascouche). Le défunt laisse aussi trois sœurs; Mmes Salvator Brodeur (Délia) et Ovilta Fontaine (Alphonsine) de Saint-Pie; et Adélar Lebeau (Mélina) de St-Jérôme.

Les funérailles, sous la direction de la maison Mongeau, ont eu lieu jeudi à 10h à l'église de Saint-Pie de Bagot.

M. l'abbé Auguste Proulx

M. l'abbé Auguste Proulx, prêtre à sa retraite, ancien curé de Rougemont, de l'Hôtel-Dieu, est décédé le 28 mai à l'âge de 72 ans.

Le défunt laisse une sœur, Mlle Berthe de Saint-Hyacinthe.

Les funérailles, sous la direction de la maison Lalime, ont eu lieu mercredi 31 mai, à la chapelle du Séminaire.

M. l'abbé Omer Lafleur

M. l'abbé Omer Lafleur, prêtre à sa retraite, ancien curé de Saint-Hilaire, de l'Hôtel-Dieu, est décédé jeudi dernier, à l'âge de 81 ans.

Le défunt laisse trois frères et deux sœurs: MM. Henri et Joseph de Beloeil; Georges de Saint-Hyacinthe; Mlles Alice de Beloeil et Alma de Saint-Hyacinthe.

Les funérailles, sous la direction de la maison Lalime, ont eu lieu samedi le 27 mai, à la chapelle du Séminaire et ont été célébré par Mgr Gaston Hains.

M. Léo Tousignant

M. Léo Tousignant, de Saint-Hyacinthe, est décédé vendredi dernier, à l'âge de 71 ans.

Outre son épouse, née Stella Girard, le défunt laisse trois fils et une fille: MM. Gérard de Sainte-Rosalie; Maurice de cette ville et Jacques de Sainte-Foy Québec; Mme Jean Ménard (Réjeanne) de cette ville. Lui survivent aussi deux frères et une sœur: Me Eugène avocat et Dr Albert, dentiste, tous deux de Saint-Hyacinthe.

Les funérailles, sous la direction de la maison Lalime, ont eu lieu lundi 29 mai à l'église Saint-Sacrement et l'inhumation suivit au cimetière Notre-Dame du Rosaire.

M. Adrien Leclerc

M. Adrien Leclerc, de cette ville, est décédé mardi à l'âge

de 57 ans.

Outre son épouse, née Rachel Scott, le défunt laisse deux fils; MM. Raoul de Trois-Rivières et Roméo de Longueuil; lui survivent aussi deux frères et quatre sœurs; MM. Gérard de Montréal et René de cette ville; Mmes Maurice Gouin (Albina) de Saint-Peterbury; Jean Bertrand (Bernadette) de Montréal; Laurent Brodeur (Thérèse) et Jean-Marie Gonneville (Rolande) toutes deux de Saint-Hyacinthe.

Les funérailles, sous la direction de la maison Lalime, ont eu lieu vendredi 26 mai, à l'église Saint-Sacrement et l'inhumation suivit au cimetière de la Cathédrale.

Forum Matt Talbot à l'église Saint-Joseph le lundi 5 juin

Hommes, femmes, filles ou garçons, êtes-vous de ceux pour qui les boissons alcoolisées sont devenues une cause de problèmes et d'ennuis? Etes-vous de ceux qui souffrent d'alcoolisme? Etes-vous l'épouse d'un buveur excessif ou d'alcoolisme? Les Forums Matt Talbot et Marguerite d'Youville, suivis régulièrement vous seront d'un grand secours pour vous aider, à mieux vous accepter, à surmonter les difficultés et à arriver à mener une vie sobre et heureuse.

Soyez tous les bienvenus lundi soir le 5 juin, à 8h 30, au sous-sol de l'église Saint-Joseph de Saint-Hyacinthe, rue Saint-Pierre, où se tiendront séparément un forum Matt Talbot pour hommes et Marguerite d'Youville pour femmes.

À la deuxième partie de la soirée, ce sera un forum Matt Talbot mixte. Ces forums sont un service des cercles Lacordaire de la région de Saint-Hyacinthe. Invitation spéciale aux épouses et à toutes les personnes désireuses d'aider l'alcoolisme et son entourage. Bien entendu, les membres Lacordaire masculin et féminin se doivent d'être présents à ces forums.

Délégués au congrès des gardes paroissiales qui eut lieu à Chicoutimi

Saint-Guillaume (G. D. P.) — En fin de semaine dernière avait lieu à Chicoutimi, le Congrès des Gardes paroissiales du Canada. Pour représenter notre Garde des délégués avaient été nommés; le capitaine abbé Jean-Paul Fleurent, aumônier; le capitaine Alexis Barrière, vice-président; le sergent-major Lucien Smith chef de discipline; le lieutenant Lucien Vanasse, secrétaire, archiniste et trésorier; le sous-lieutenant Roger Gravel, publiciste et M. Clément Bonin, de Saint-David, représentant de la section du même endroit.

À une assemblée des jeunes agriculteurs, il y eut un nouveau bureau de direction d'élus: M. Gérald Faillan président; M. Jean-Guy Vincent, vice-président; Mlle Hugnette Fafard, secrétaire et comme directeurs, MM. Denis Tessier et Denise Limoges. M. l'agronome Hector Rivard nous a présenté 200 diapositives sur l'Expo 67.

Récemment avait lieu le mariage de Jean-Guy Lanoie et de Aurace Proulx fille de M. et Mme Charles Proulx.

La Fédération des oeuvres du diocèse:

Plusieurs hommes d'affaires ont participé à la 12e campagne

Au moment où l'organisation de la 12e campagne de la Fédération des oeuvres du diocèse de Saint-Hyacinthe progresse, M. Paul Murray, président du secteur des corporations est heureux d'annoncer la participation de plusieurs hommes d'affaires à cet évènement. Afin d'assurer le succès de cette 12e campagne, le responsable de cette section se doit de pouvoir compter sur des bénévoles responsables recrutés dans le monde des affaires. Pour la bonne marche de l'organisation, le territoire a été divisé en 12 régions industrielles. Un vice-président a été nommé pour mener à bien la campagne de charité dans chacune des régions.

Ce sont; pour la région de Sorrel; M. Harry A. Durney, ass.-gérant général à Québec Iron & Titanium.

Pour la région de Saint-Hyacinthe; M. Jacques R. Gauthier, C. A. de la firme Gauthier & Associés.

Pour la région de Granby; M. Normand Clément, gérant de Flinkote Co. of Canada.

Pour la région de Bedford; M. Guy B. Champagne, président et directeur général de Tarrington Co.

M. L.-Philippe Hébert de Bonin & Hébert Ltée, assumera cette responsabilité pour la région de Beloeil-St-Hilaire.

M. Maurice Hamel, gérant du

personnel à Union Carbide, est responsable de la région industrielle de Cowansville.

Pour la région de Farnham, M. Gérard Harbec, attaché à la firme Gérard Harbec Inc., dirigera la sollicitation dans le secteur industriel.

M. Gilles Lussier d'Iberville, gérant à la Quincaillerie Gervais de Saint-Jean, s'est vu confier la tâche de l'organisation de la souscription dans la région d'Iberville.

À Acton Vale, la responsabilité a été confiée à M. Florent Beaugrand, à l'emploi d'Acton Rubber Ltd.

La région industrielle de Waterloo sera sous la vice-prési-

dence de M. Marius Langlois, gérant à Burlington Hosiery.

Le vice-président de la région de Saint-Césaire est M. Lionel Duhamel, propriétaire de J. L. Duhamel Enrg.

M. J. O. Carreau de la firme Carreau Inc, assumera la fonction de vice-président pour la région industrielle de Marieville.

M. Murray, pouvant compter sur l'appui de tels bénévoles dévoués et responsables, se dit assuré de la collaboration des industries et commerces de ces régions et surtout du succès de la campagne 1967 de la Fédération des oeuvres dans ce secteur.

M. et Mme F. Polin en visite chez leur tante

M. et Mme Frank Polin (Madeleine Houle) et leurs fils Robert et Gary de Pawtucket (R. I.) sont venus visiter leur tante, Mlle Marie-Eveline Sawyer, de Saint-Hyacinthe, après avoir passé quelques jours à l'exposition universelle.

LE PARIS

Saint-Hyacinthe

2340 AVENUE ST-JOSEPH TEL: PR 3-9492

COMMENÇANT SAMEDI JUSQU'À VENDREDI INCLUS

HORAIRE : SUR SEMAINE, 6 h. 30 du soir - DIMANCHE, midi et 30 continuels



WILLIAM HOLDEN

LA GUERRE EN FIT DES ALLIES...
UNE FEMME EN FIT DES ENNEMIS...
UNE BATAILLE FIT LEUR LEGENDE...



RICHARD WIDMARK

ALVAREZ KELLY

VERSION FRANCAISE

JANICE RILE - VICTORIA SHAW - PATRICK O'NEAL - ROGER C. CARMEL - FRANKLIN COEN - JOHN GREEN - SUE SEEL - EDWARD G. MONTYK



2^e film

une mystérieuse & captivante intrigue

PETER VAN EYCK dans

ALIBI POUR UN ASSASSIN

avec RUTH LEVWERIK



Tribune libre

Lundi soir, le 29 mai dernier, un garage a pris feu vers 11h. Deux minutes à peine s'étaient écoulées après que l'alerte fut donnée par le chef de police, M. Provencher et plusieurs pompiers s'étaient rendus sur les lieux.

Il fallut environ une vingtaine de minutes pour que tout soit hors de danger. Sans la vive intervention de nos pompiers, plusieurs maisons avoisinantes auraient pu être ravagées, puisque les hangars situés près du garage furent lourdement endommagés.

Félicitations à tous nos policiers et pompiers et on les remercie beaucoup de leur dévouement.

Une citoyenne de La Providence.

la vie régionale

Une boulangerie détruite par le feu à St-Nazaire d'Acton

Mme Clément Lamothe de Saint-Nazaire, décédée à 62 ans

Saint-Nazaire (R.B.) — Mme Clément Lamothe, née Cécile Lemoine, du 720 rue Saint-Pierre, Drummondville, autrefois de Saint-Nazaire, est décédée le 16 mai à l'âge de 62 ans.

Outre son mari, la défunte laisse dans le deuil cinq fils; MM. Lionel de Sorel, Paul-Émile, Clovis, Ovila et Roméo tous de Drummondville.

L'orchestre locale, l'Ensemble Bibeau fera les frais de la musique pour la Soirée de l'A. F. E. A. S. de Wickam, le 3 juin à la Salle de l'École Centrale.

Saint-Nazaire (R.B.) — Un incendie qui s'est déclaré vendredi soir le 26 mai, vers 6 heures de l'après-midi, a ravagé la boulangerie de M. Harris Benoit ainsi que son foyer qu'il partageait avec son fils et son épouse, M. et Mme Henri Benoit ainsi que leurs trois enfants. Elle a commencé en arrière du four qui n'avait pas chauffé de -

puis onze heures. La cause de l'incendie n'est pas déterminée.

Nous remercions MM. René Pelland, Georges Fafard, Adolphe Bérard et Germain Houle, membres de l'UCC, d'avoir bien voulu donner de leur temps pour appuyer avec les autres paroisses la "Marche sur Ottawa", le 24 mai.

Le R.P. Marcel Girard en repos à Saint-Denis retourne en mission

Le Révérend Père Marcel Girard des Pères Blancs, qui est en repos dans sa famille depuis octobre dernier, retourne dans sa mission de Nyassa-Nord en Afrique. Il est le fils de M. et Mme Jean-Marie Girouard (Marie-Anne Gariépy) de Saint-Denis. Le missionnaire, est un ancien élève du Séminaire de Saint-Hyacinthe. Dimanche dernier, le Père Girouard, dans son allocution, nous fit part des immenses besoins de ses fidèles d'Afrique. Il recueillit par la suite, une somme assez imposante des paroissiens de Saint-Denis. M. et Mme Girouard ont un second fils des Pères Blancs actuellement en Afrique.

Saint-Denis (L.C.) — Mme Stanislas Vigeant (Albina Richer) est décédée subitement à l'âge de 76 ans. Elle laisse son époux, quatre fils, Gérard, Florentin, Jean-Paul et Antoine de Sainte-Denis; deux filles, Mme Antoine Gaudette (Jeanne-d'Arc) de Saint-Denis; Soeur Marie-Paule Vigeant des religieuses de La Présentation de Marie de Saint-Hugues; un frère Josaphat et six soeurs, Mmes Amédée Angers (Georgiana); Paul Richard (Honorla); Alphonse et Bousquet (Valéda) et Mlle Jeanne Richer tous de Saint-Denis; Soeur Rosa Richer de La Présentation de Marie de la Villa Sainte-

Jeanne d'Arc de Saint-Hyacinthe et Mme Alcidas Pigeon (Roseline) de Montréal. Les funérailles eurent lieu à l'église paroissiale de Saint-Denis. M. l'abbé Omer Bousquet, professeur à l'Externat Classique de Sorel et neveu de la défunte, chanta la service. L'inhumation suivit au cimetière paroissial.

A l'Hôpital Général de Saint-Hyacinthe est décédé, à l'âge de 85 ans, M. Léon Leboeuf, veuf de Philomène Bazinet et en secondes noces, de Ida Arpin. Il laisse son épouse, cinq fils et quatre filles, Léopold de Saint-Denis, Paul-Émile de Saint-Marc, Antonio de Saint-Bernard de Michaudville, Florian de Beboeil, Antonin de Montréal; Mme Adrien Girouard (Eléonore) de Saint-Antoine; Ernest Lussier (Marie-Rose) de Montréal; Tousaint Vigeant (Maria) et Armand Jalbert (Darie) de Saint-Denis. Les funérailles eurent lieu à l'église paroissiale de Saint-Denis. M. l'abbé Chevalier, curé de Saint-Bernard, chanta le service et l'inhumation suivit au cimetière de l'endroit.

Le petit Joël Bibeau écrasé par un camion

Saint-Nazaire (R.B.) — Le petit Joël Bibeau, âgé de deux ans, enfant de M. et Mme Roger Bibeau, a été écrasé par la roue avant d'un lourd camion de la Coopérative locale. Le chauffeur était Gilles Laforce. Le bambin a le fémur de la cuisse cassé et il est présentement hospitalisé à l'Hôpital Saint-Charles de Saint-Hyacinthe. Une prompte guérison est à espérer.

SAINT-PIE

Saint-Pie (G.C.) — M. Joseph Bérard de Saint-Pie, est décédé lundi dernier, à l'âge de 53 ans et cinq mois. Outre son épouse, née Marie-Paule Brodeur, il laisse huit fils et quatre filles; Denis de Saint-Hyacinthe; André L'Ange Gar-

dien; Maurice Sainte-Hélène; Réjean Montréal; Daniel, Claude, Michel et Yvan de Saint-Pie; Mme Marcel Vertefeuille (Yvette) aussi de Saint-Pie; la R. S. Thérèse (Jeannette) des soeurs de la Présentation de Granby; Monique et Ginette de Saint-Pie. Un frère et quatre soeurs lui survivent aussi; René de Saint-Bruno; Mmes Jean-Paul Gosselin Saint-Pie; Roger Bienvenue (Jeannine) Saint-Thomas d'Aquin; Paul Jodoin (Rita) de Saint-Liboire; Jean-Paul Gauthier (Rose) Drummondville.

M. Alfred Dutilly, de Saint-Valérien, décédé à 73 ans

Saint-Valérien (G.T.) — M. Alfred Dutilly est décédé mercredi 10 mai, à l'Hôpital Général de Saint-Hyacinthe, après une longue maladie, à l'âge de 73 ans, 11 mois.

Outre son épouse, née Marie-Louise Fleury, le défunt laisse quatre fils et trois filles; Georges-Émile, de Saint-Césaire; Julien, de Racine; Gilles et Jacques de Saint-Hyacinthe; Mmes Omer Taylor (Gilberte); Aimé Bouthillier (Marianne) toutes deux de Saint-Valérien; Léo Jolicœur (Janine) de Saint-Hyacinthe; 15 petits-enfants et 5 arrière-petits-enfants; deux frères et deux soeurs; MM. Joseph de Saint-Césaire et Raoul de Holyoke Mass, Mmes Albert Normandin (Dorila) de Springfield, Mass.; Gaston Brault (Dolorès) de Roxton-Pond.

Les funérailles eurent lieu, samedi le 13 mai, à 11h. La levée du corps fut faite par notre curé M. Denis Saint-Onge qui chanta le service funèbre assisté de MM. les curés Jacques-Aimé Saint-Pierre de Sainte-Eugénie de Douville et Paul-Ernest Dubé, d'Upton, comme diacre et sous-diacre.

Le deuil était conduit par notre maire, M. Jean-Marie Laplante. Les porteurs étaient; MM. Albert Champigny, Louis-Albert Leclerc, Adrien Maurice, Lucien Deslandes, Laurent Perreault, Henri-Paul Beaudry, tous conseillers.

L'inhumation suivit au cimetière paroissial.

Les funérailles, sous la direction de la maison Georges Petit, eurent lieu à l'église de Saint-Pie.

M. Joseph-Alexis Piché, autrefois de Saint-Pie, est décédé mercredi dernier au Foyer Sainte-Elisabeth de Farnham, à l'âge de 77 ans.

Outre son épouse, née Alexandrine Drolet, il laisse deux fils, Louis-Philippe de Saint-Pie et Maspal de Farnham. Un frère lui survit aussi; Maspal de Montréal.

Les funérailles, sous la direction de la maison Georges Petit eurent lieu samedi dernier.

Ida Morin, épouse de feu Rosario Dufresne, est décédée mercredi dernier à Montréal à l'âge de 76 ans et inhumée à Saint-Pie.

Mme Eugène Bélanger, née Eva Leblanc, est décédée accidentellement, mercredi dernier à l'âge de 59 ans et inhumée à Saint-Pie. Elle était la belle-soeur de Mme Ovila Fontaine et de Mme Salvador Brodeur de Saint-Pie.

Rose-Anne Wilcott, fille de feu Joseph Wilcott et de feu Zoé Dufresne, est décédée à Montréal à l'âge de 79 ans et inhumée à Saint-Pie, vendredi dernier.

A l'église de Sainte-Pie, le samedi 27 mai, a été béni le mariage de Paul-Émile Paquette fils de Lucien Paquette et de Claire-Anna Durocher, et Carmen Roy fils de Lucien Roy et de Berthe-Alice Tétrault.

Marie-Martine-Guyllaine baptisée dimanche dernier, fille de M. et Mme Roger Poirier (Aline Gazzaille), Parrain et marraine; Mario et Carole Poirier, frère et soeur de l'enfant.

ROLAND DAUDELIN



Maison établie en 1886

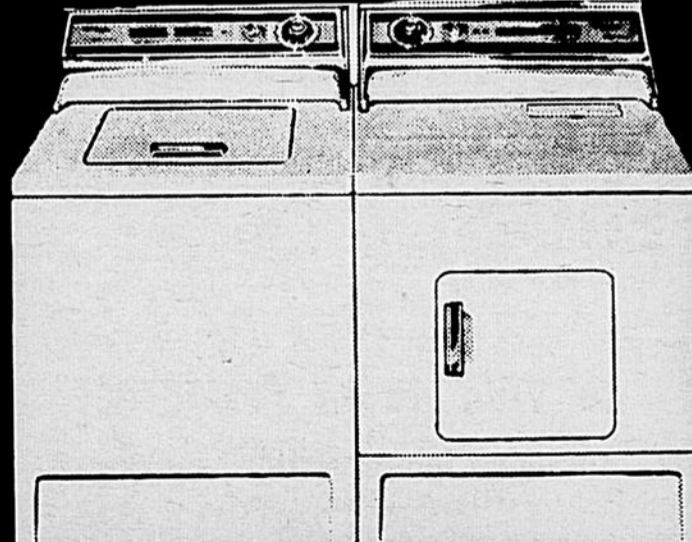
Vendeur autorisé
ROCK OF AGES
Lettage et
ouvrage garanti

Bureau
1395 St-Antoine
Tél.: 774-7667

MANUFACTURIER DE
**MONUMENTS
FUNERAIRES**

LAVEUSE ET SECHEUSE DE MARQUE

Inq'is '67



Laveuse Royal
3 vitesses

Secheuse Royal
2 vitesses

Albany Tétrault
Centre d'achats Douville
Tél. 774-6280

AGENT AUTORISÉ INGLIS
POUR ST HYACINTHE ET LA REGION

TV RADIO CLINIQUE ENR.

Jean-Guy Leclerc, T.E.E., prop.

TOUT EN ELECTRONIQUE

SERVICE INDUSTRIEL et COMMERCIAL

VENTE ET SERVICE

- Haut-parleurs
- Intercom
- Radio téléph.
- Système alarme (feu et vol)

Louage de haut-parleurs pour toutes occasions

470. rue Mondor — Tél. : 774-8787 — Soir : 774-8952

rogar

Saint-Hyacinthe Limited Limitée

Produits Pharmaceutiques Vétérinaires Professionnels

Connus d'un océan à l'autre

Exercice de la profession

Le titre de docteur en médecine vétérinaire ne confère pas, de soi, la permission d'exercer la profession. Chaque province du Canada, comme chaque état des États-Unis, réserve à un bureau spécial, qui a ses lois et ses exigences particulières, le droit de conférer le permis d'exercice (licence). Dans la province de Québec, cet organisme est le Collège ou Corporation des Médecins vétérinaires.

Le Dr Lucien Cournoyer est nommé directeur-adjoint à l'École vét.

M. le Dr Ephrem Jacques, directeur de l'École de médecine vétérinaire de Saint-Hyacinthe, vient d'annoncer la nomination de M. le Dr Lucien Cournoyer, au poste de directeur-adjoint. M. le Dr Cournoyer remplira également les fonctions de directeur des études, en plus de donner certains cours.

Originaire de Sorel, le Dr Cournoyer est âgé de 47 ans. Il fit ses études secondaires à l'École supérieure Saint-Stanislas, de Montréal. Il obtint sa licence ès sciences agricoles de l'Institut d'Oka en 1944 et reçut son doctorat en médecine vétérinaire de la même Institution en 1948.

Après s'être spécialisé en radiologie à l'Université du Colorado, le Dr Cournoyer enseigna à l'École vétérinaire maskoutai ne jusqu'en 1966.

L'an dernier, le Collège Sainte-Marie de Montréal, lui confia le poste de chef du département de biologie. De 1959 à 1964, il fut président du Collège des Médecins vétérinaires de la province de Québec. En collaboration avec feu le docteur Gustave Labelle, alors directeur de l'École, il fonda, en 1959, "L'Information Vétérinaire", organe d'information professionnelle. Le Dr Cournoyer est membre de plusieurs sociétés

et associations, dont les Associations canadienne et américaine des médecins vétérinaires, membre de l'Exécutif de la Société protectrice canadienne des animaux (SPCA) de Montréal, membre de la Corporation des Agronomes de la province de Québec.

Le docteur Jean Piérard, m.v., m.sc., vient d'être nommé secrétaire général de l'École de Médecine vétérinaire du Québec, à Saint-Hyacinthe.

Le Dr Jean Piérard nommé secrétaire à l'École vétérinaire

M. le Dr Jean Piérard, m.v., vient d'être nommé secrétaire général de l'École de Médecine vétérinaire. Sa nomination a été annoncée par M. le Dr Ephrem Jacques, directeur de l'École.

Né à Liège, en Belgique en 1934, il obtenait en 1957 un doctorat en Médecine vétérinaire de l'Université de Montréal, et en 1963, une maîtrise ès sciences de l'Université Cornell, Ithaca, New York. Depuis l'obtention de son doctorat en Médecine vétérinaire, le Dr Piérard a occupé divers postes: assistant-chef de laboratoire du ministère de l'Agriculture et de la Colonisation, à Québec; inspecteur du ministère fédéral de l'Agriculture; chargé d'enseignement à l'Université Cornell; depuis 1959, il est professeur à l'École de Médecine vétérinaire du Québec. Au cours de l'été 1966, il fut chargé de recherches à l'Université Harvard, Cambridge, Mass. Il est l'auteur de plusieurs publications scientifiques et membre de diverses sociétés savantes américaines et canadiennes.



M. Alban Durand élu Grand Chevalier du Conseil 960

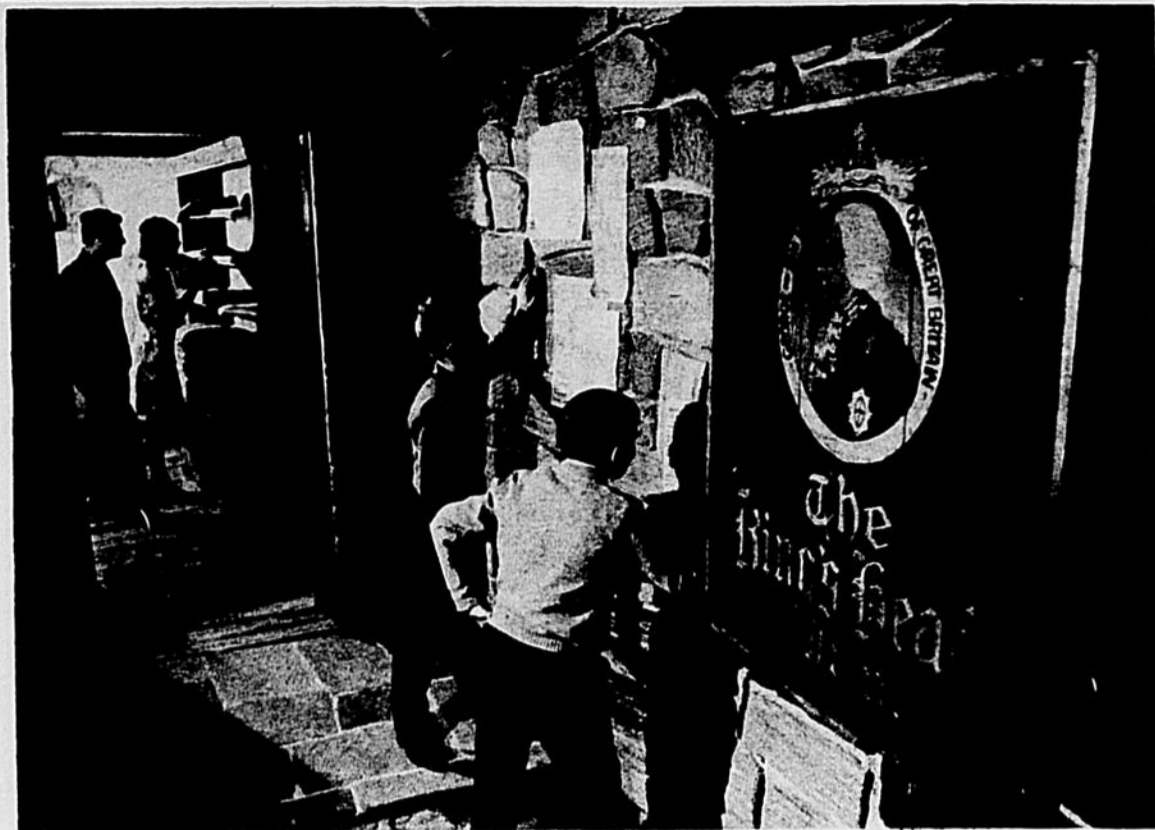
M. Alban Durand, de Saint-Hyacinthe, a été élu Grand Chevalier du Conseil 960 au cours de l'assemblée annuelle qui s'est déroulée dimanche, sous la présidence de M. Albert Desrosiers, député de district.

L'exécutif du Conseil central, à la suite de la réunion annuelle, se compose de MM. Alban Durand, Grand Chevalier; André Phaneuf, député Grand Chevalier; Mgr Samuel Lemoine, aumônier; Germain Paquette, Grand Chevalier ex-officio; Georges Roy, Chancelier; Gérard Dion, Cérémoniaire; Lucien Cousineau, secrétaire-financier; Charles Bousquet, secrétaire-trésorier; Fernand Ménard, secrétaire-archiviste; Mandus Bienvenue, Léo-Paul Turcotte, Jean-Guy Frenière, syndics; Gérard Lapointe, Intendant; Dr Léo Benoit, médecin; Me Gérard Deslandes, Conseiller juridique; Germain Houle, sentinelle intérieure; Albert Laperle, sentinelle extérieure.



Le maire Lavigne avait été oublié

Des lecteurs de Saint-Simon nous ont signalé que le nom de leur ancien maire, M. Antonio Lavigne, n'était pas mentionné dans la liste des maires qui ont dirigé Saint-Simon depuis sa fondation. M. Lavigne a, en effet, remplacé M. Charles Laplante en 1964 pour mener Saint-Simon sur la voie de l'essor, jusqu'au début de mai 1967.



Visite de la Caravane

On franchit une porte pour se trouver subitement du Canada français au Haut-Canada avec sa taverne de l'époque. Entre les deux, la proclamation invitant les Canadiens à défendre leurs biens, lors de la guerre de 1812.

Les jeunes agriculteurs sont en évidence

Le Cercle des jeunes agriculteurs de Saint-Hyacinthe, vainqueur du concours annuel de l'application de l'électricité à la ferme, recevra le trophée Hydro-Québec vendredi à l'hôtel Le Dauphin à Drummondville.

A cette occasion, il y aura réception des jeunes agriculteurs suivie d'un dîner et du couronnement des lauréats du concours.

Un pèlerinage à Saint-Simon

Saint-Simon (F. M.) — Le pèlerinage annuel à la statue de la Vierge Marie, Modèle de Vie intérieure, avait lieu mercredi dernier pour les paroissiens de Saint-Simon, à l'occasion du mois de Marie. Une foule considérable s'y était rendue, comme par les années passées. Un sermon fut prononcé par le R. Père J. Mathieu, assistant-supérieur du Patronage Saint-Vincent de Paul.

A l'occasion de la fête-Dieu, dimanche dernier, les paroissiens de Saint-Simon ont participé à une cérémonie extérieure, où il y avait beaucoup de foi et de ferveur. Le Reposoir était installé chez M. et Mme Rosario Saint-Laurent. Il était à la fois, simple et richement décoré. On remarquait la présence fervente de plusieurs petits enfants remplissant la fonction d'anges vivants près de l'ostensoir.

Une réunion du SOF au Centre catholique

Une réunion des couples-membres du Service d'Orientation des Foyers de Saint-Hyacinthe aura lieu vendredi soir au Centre d'Action catholique de cette ville.

Au cours de la soirée on fera une étude sur les idées émises au cours des journées d'études nationales qui se sont déroulées la semaine dernière à Châteauguay.

De plus, les responsables diocésains étudieront la possibilité d'organiser des séances d'informations morales, spirituelles et techniques à l'intention des couples-animateurs des différentes paroisses du diocèse.

Cette cérémonie se déroulera pour la vingtième année consécutive. Elle couronne un cours de deux ans portant sur les notions d'électricité et leur application à la ferme. Le cercle gagnant, celui de Saint-Hyacinthe, dont le président est M. Daniel Sylvestre, l'a remporté sur sept autres cercles qui terminaient leur 2e année de cours.

Les cours organisés chaque année par le service des Ventes agricoles de l'Hydro-Québec ont été donnés au club gagnant par M. Pierre Lagacé, agronome du service des Ventes de l'Hydro-Québec à Saint-Hyacinthe ainsi que Mlle Henriette Lussier, conseillère en économie ménagère, du même service.

Initié par la compagnie d'électricité Shawinigan, ce con-

cours est organisé depuis quelques années par l'Hydro-Québec en collaboration avec le Ministère de l'Agriculture et de la Colonisation de la province de Québec.

Le banquet, placé sous le patronat d'honneur de M. Léo Roy, directeur général, distribution et ventes à l'Hydro-Québec, sera présidé par M. Pierre Lagacé, agronome de l'Hydro-Québec. Il réunira un grand nombre de personnalités du monde agricole ainsi que les anciens présidents des clubs lauréats du concours depuis 20 ans. M. Jos. Audet, directeur des conseillers et agents agricoles au Ministère de l'Agriculture, représentera le gouvernement de la Province.

Soulignons qu'au cours de ces deux dernières décennies, près de 12,000 garçons et filles ont ainsi bénéficié d'un important enseignement de base sur les diverses applications de l'électricité à la ferme.

Bingo "Monstre" à Saint-Joseph

L'OTJ du quartier no 1 de Saint-Joseph (Quatre Chemins) invite cordialement toute la population de Saint-Joseph et des environs à venir participer en grand nombre au "Grand Bingo monstre" (prix en double) au profit de cet organisme.

Ce bingo aura lieu, jeudi soir le 1er juin à 8h du soir, dans la salle de l'école Roméo Forbes, 205 rue Hébert, municipalité de Saint-Joseph. Un circuit

d'autobus déposera les participants aux coins des rues Hébert et Saint-Louis, à une faible distance de l'école. Des billets au prix de \$1,00 l'unité seront offerts en vente à toute la population par les membres de la direction de l'OTJ du quartier no 1 de Saint-Joseph (quatre chemins). Bienvenue à tous. Pour plus amples renseignements, veuillez composer le numéro suivant: 774-7125, après 5h le soir.

La Villa de La Providence

Résidence pour personnes âgées
(couples, hommes, dames)

Service d'hôtel — Blanchissage
Chambre privée, semi-privée — Cuisine maison
Solarium — Décor paisible — Chapelle

HEURES D'AFFAIRES: DE 2 A 5 HEURES

1235, rue Saint-Pierre — Tél.: 773-1466 ou 773-1089

Le Clairon la femme

Au foyer, partout...

Jusqu'à samedi à l'aréna locale Les Maskoutains peuvent visiter la Caravane de la Confédération

En entrant dans la Caravane de la Confédération, le visiteur se voit en face d'un mur qui ressemble à celui d'une caverne préhistorique et sur lequel l'emblème du Centenaire est gravé profondément.

La caverne débouche sur la lumière — lumière qui brille plus ou moins intensément au fil des

années. Cette lumière vient d'une murale, éclairée par l'arrière et représentant la terre qui émerge de la mer. Des mouettes font entendre leur cri plaintif et les vagues battent le rocher Percé de leur doux clapotis lorsque débarque Jacques-Cartier en 1534.

Des lumières qui brillent de

façon intermittente attirent l'attention vers les niches pratiquées dans le mur où se trouvent des échantillons de minerais formés de temps immémorial et que l'homme utilisera pour faire du Canada l'un des plus grands pays miniers du monde.

Une carte de l'Amérique du Nord s'illumine au passage de deux rayons rouges dans le détroit de Béring. Ces rayons viennent de l'Asie, via l'Alaska. Ils descendent jusqu'au cœur du continent suivant la route des premiers explorateurs du Nouveau Monde: les Indiens et les Esquimaux.

Une autre carte montre comment les premiers occupants se sont partagé le territoire. Les Esquimaux se sont installés dans le nord; les Haidas, les Nootkas et les Salish sur la côte du Pacifique; les Indiens (Sioux, Pieds-Noirs, Cris, Ojibwa) dans les plaines; les Iroquois (Huron, Erie, Cherokee et Six-Nations -- Mohawk, Oneida, Onandaga, Cayuga, Seneca et Tuscaroras) dans la vallée du Saint-Laurent; les Indiens des bois (Algonquins, Micmacs, Montagnais, Cris et Ojibwa) dans le Nord-Est.

Des dessins illustrent, sur les murs divers travaux d'art et d'artisanat des indigènes; paniers faits par les Haidas, sculptures en pierre des Esquimaux, verrerie des tribus de l'Est. L'extérieur d'un coffre à grain de la tribu Haida est orné de figures ressemblant à celles d'un totem. Sur un pan de teepee indien, des dessins exaltent les exploits de l'artiste. Là apparaît un bouclier iroquois fait d'une peau tendue sur du bois.

La lumière vient maintenant de deux grandes ouvertures dans le mur et l'on voit en miniature des campements des Haidas et des Indiens des bois du Nord-Est.

Sur la première carte, dessinée par le Portugais De La Costa, en 1500, on reconnaît avec peine le littoral de l'Amérique du Nord.

Une carte française de 1560 montre le Saint-Laurent, Terre-Neuve, le Labrador et le détroit de Belle-Isle.

La célèbre carte de Samuel de Champlain, qui remonte à 1632 fait la synthèse de toutes les connaissances géographiques du temps en identifiant le Labrador (Terres de la Brador), Terre-Neuve, les tribus (Hurons, Iroquois, La Nation Neutre), le lac Champlain, la baie d'Hudson et les Grands Lacs (sans le lac Érié).

La carte française dessinée par De l'Isle en 1703 donne une forme reconnaissable aux Grands Lacs, mais indique aussi près de la côte ouest un immense lac (qui n'a jamais existé).

Une autre carte de De l'Isle, qui remonte à 1752, montre la Nouvelle-France avant que l'Acadie, le Canada et le Cap-Breton soient cédés à la Grande-Bretagne.



Le caporal R. Pelletier accueille ici trois enfants venus visiter la caravane de la Confédération. Celle-ci présente une synthèse du Canada d'hier et d'aujourd'hui. Tous pourront la visiter de 11 heures du matin à 11 heures du soir, à Saint-Hyacinthe, du 28 mai au 3 juin, à l'aréna municipal. Toutefois, la caravane sera fermée le lundi 29 mai.



Qui ? L'homme ou la femme ?...

Les dépenses monétaires de la femme sont-elles plus élevées que celles de l'homme ? Il est assez difficile de dire lequel des deux dépense le plus. Tout porte à croire que le côté féminin remporte la palme sur les dépenses. Mais je crois que le sexe masculin fait sa grosse part et je dirais même sa large part.

Jusqu'à l'âge de 21 ans, la jeune fille dépense plus que le garçon, surtout les premières années qu'elle commence à travailler. Presque toutes les toilettes qu'elle rêve avoir en sa possession, elle les achète. Son ambition est de bien paraître auprès des garçons et de ses amies alors elle oublie l'épargne. Tous ses salaires s'envolent. Il faut dire aussi qu'elle a besoin de plusieurs toilettes. Les mêmes robes ne peuvent pas servir durant les quatre saisons. Le garçon ne dépense pas autant pour l'habillement et gagne un salaire plus élevé. Avec deux ou trois complets, il est vêtu pour l'année. Cependant ses loisirs de fin de semaine sont sans doute plus considérables que ceux de la jeune fille.

A l'âge de 21 ans, la femme a acquis plus de maturité et pense à économiser en vue de son mariage. Tandis que pour l'homme tout le contraire se produit. Il a attendu ses 21 ans en se ramassant un peu d'argent, pour pouvoir s'acheter une auto et sortir avec ses amis. Là, les dépenses de l'homme s'élèvent plus que celles de la femme car il a maintenant un compte-roulant sur le chemin, qui demande toujours de l'argent.

Donc les dépenses de la femme et celles de l'homme sont assez bien réparties. On croirait que la femme dépense plus car elle achète souvent mais ses achats sont plus minimes que ceux de l'homme.

LE TRAIN DE VACANCES DU CN POUR PORTLAND ET RETOUR TOUS LES SAMEDIS



	Billot simple	Aller-retour
De Montréal	\$11.50	\$22.35
De Saint-Hyacinthe	\$10.25	\$19.85
De Sherbrooke	\$ 8.10	\$15.55

- Fauteuils modernes à dossier inclinable
- Consigne pour les bagages
- Service de casse-croûte
- Voitures climatisées
- Fenêtres panoramiques
- De Portland, correspondances faciles par autobus pour Old Orchard et autres endroits de villégiature de la côte du Maine.

HEURE AVANCÉE	
Dép. de Montréal	8 h 15 AM
Dép. de St-Hyacinthe	9 h 05 AM
Dép. de Sherbrooke	10 h 30 AM
Arr. à Portland	3 h 30 PM
Dép. de Portland	4 h 45 PM
Arr. à Montréal	11 h 59 PM
Renseignements:	
Montréal	877-6550
Saint-Hyacinthe	774-7333
Sherbrooke	569-5908

Premier voyage de Montréal ou Portland — le samedi 1 juillet

Dernier voyage — le samedi 12 août 1967

Canadien National
Prenez le train...
arrivez plein d'entraîn!



Profession de foi des 82 élèves de 7e année à Saint-Nazaire

Saint-Nazaire (R.B.) — Les 82 élèves de la classe de 7e année, de l'École Centrale, ont fait leur profession de foi, le 21 mai, à la messe de 8h du matin.

Tous les élèves de l'école et les religieuses participèrent à la messe de 11h du matin, le 18 mai aux intentions de notre Curé, l'abbé Omer Cloutier, en l'honneur de son 30e anniversaire de prêtrise. Félicitations de la part de tous les paroissiens. Plusieurs élèves attendent avec anxiété la date du 6 juin, journée du voyage à l'Expo 67 "Terre des Hommes".

Pour ce qui est de l'Aséas, la date est fixée au 5 juin, "Journée Mondiale de femme". Il se fera par autobus Inter-Cité. Le coût du transport est payé par le Cercle de la paroisse. Le départ se fera à 7h 45 en face de l'église

et le retour aura lieu à 10h. Les dames seront libres de visiter les Pavillons qu'elles voudront voir. Toutes n'ont pas le même goût alors à chacune le choix. Le diner est aussi libre; pique-nique, restaurant, snack-bar, à chacune de choisir. Donc avis aux membres intéressées, réservez cette journée pour ce voyage.

Le 27 mai, l'orchestre locale, "L'ensemble Bibeau", sera à la paroisse voisine, Saint-Eugène de Grantham, pour une soirée aux profits des Loisirs. Invitation à tous.

Saint-Hugues

Saint-Hugues (C.J.) — Mme Donat Breault, née Yvonne Maher de Saint-Hugues, est décédée à l'Hôpital Général de Saint-Hyacinthe, à la suite d'une courte maladie. Elle était âgée de 66 ans.

Outre son époux, elle laisse un fils Léopold de Saint-Hugues, sa belle fille et cinq petits enfants.

Lui survivent aussi quatre soeurs Mme Théode Lanoie (Antoinette) Emilia Waterbury, Philippe Vincent (Albina) et Henri-Paul Giard (Irène) de Saint-Guillaume.

Les funérailles eurent lieu jeudi le 25 mai, à 10h sous la direction de la maison L.O. Ponton, et l'inhumation suivit.

La profession de foi des élèves de 7e année a eu lieu dimanche 21 mai à 4h 30 de l'après-midi. Les garçons sont Guy Beaugard, Réjean Racicot, Luc Maclure, Yvon Hébert, Jacques Larivière, Gérald Maloin, Pierre Dolbec, Savio Oris, Denis Lanoie, Normand Dauphinais, Denis Bonin, Daniel Flibotte, Michel Lemieux, Michel Daviau, Michel Bouthillette, Réjean Brodeur, Roger et Guy Lessard, Mario Lincourt.

Les filles sont Lise Julien, Jeanette Lussier, Anna Saldon, Thérèse Gauthier, Rolande Brière, Ginette Daviau, Lise Crépeau, Yolande Riopel, Denise Duval, Marise Giard, Manon Binette, Gisèle Chevrette et Diane Simonneau.

Le R. P. Marcotte était conférencier à Saint-Césaire

Saint-Césaire (R.T.) — Une soirée a été organisée par l'Association Parents-Maîtres, mercredi soir 24 mai, à 8h 15 à l'école Saint-Vincent. Le conférencier invité a été le Père Marcel Marcotte, s. j. Le sujet de la conférence portait sur l'éducation sexuelle et affective des enfants et adolescents de nos jours.

Course cycliste

Le Club Mok-a-sin organise une course cycliste en circuit fermé de catégorie junior A. Le départ se fera dimanche le 28 mai à 12h 30 de l'après-midi de l'Hôtel de Ville de Saint-Césaire.

Marriages

Fernand Cloutier de Rougemont fils de feu Albert Cloutier et de Ida Dumont, de Weedon, et Germaine Monast fille de Rosaire Monast et de Anne-Marie Beaugard de cette paroisse.

Yvon Beaudry fils de Germain Beaudry et Madeleine Bisson de Saint-Paul et Ghislaine Lafrance fille de Alcide Lafrance et de Alice Saint-Germain de cette paroisse.

Paul Tétréault fils de feu Dominica Tétréault et de Eva Frigon de Cowansville, et Nicole Lafrance fille de Camille Lafrance et de Maria Maillet de cette paroisse.

Naissance

M. et Mme Bernard Choquette (Cécile Leduc) sont les heureux parents d'un fils Joseph-Fernand Denis, Parrain et marraine: M. et Mme Fernand Ostiguy de Saint-Hubert.

Quarante heures

Dimanche et lundi prochains les 28 et 29 mai aura lieu les quarante heures. L'ouverture se fera à la messe de dimanche à 9 heures 30 de l'avant-midi.

Soirée S. S. J. B.

La réunion de la SSJB Section Madeleine Provençal se tiendra à la Cafeteria de l'école Saint-Vincent. Sujet de la soirée: Voyage à l'Expo.

Raymond Poliquin

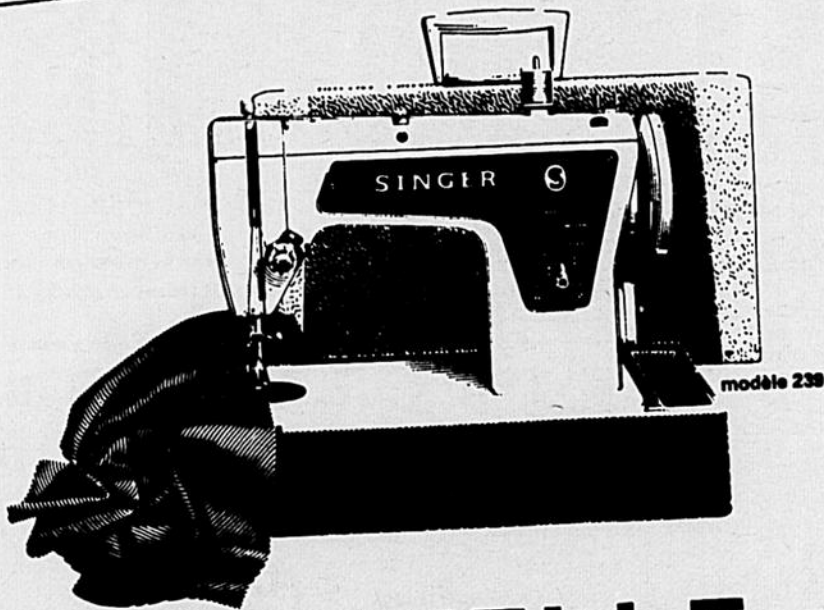
REPRESENTANT

LES PREVOYANTS DU CANADA ET LA PERSONNELLE

assurance-vie - incendie - automobile - groupe plan de pension déductible à l'impôt - rente d'invalidité - droits de succession.

1400 rue Beaugard, St-Joseph, tél: 773-1877 bureau tél: 773-8545

Offre spéciale de SINGER



NOUVELLE machine à coudre portable SINGER* avec mallette

\$888

ULTRA-ROBUSTE • FONCTIONNEMENT SÛR • SILENCIEUSE
VALEUR SANS ÉGAL • DÉPÊCHEZ-VOUS • QUANTITÉ LIMITÉE
\$1.25 PAR SEMAINE SUR PLAN BUDGÉTAIRE SINGER
CENTRES SINGER

465 ST-FRANCOIS

ST-HYACINTHE

TEL.: 773-9333

*Une marque déposée de la Compagnie Singer du Canada Ltée.

Le Conseil de sécurité a publié un dépliant sur la sécurité

Le Conseil de sécurité routière de Saint-Hyacinthe a distribué, dans la région de Saint-Hyacinthe,

son premier dépliant sur la sécurité. Le message qu'il comporte explique aux automobilistes certains signaux de la signalisation routière qui sont vus le plus fréquemment. Ce dépliant rappelle également aux cyclistes, le langage de la route, les signaux qu'ils doivent effectuer. Une description des vérifications importantes à la bicyclette et des conseils sur les bonnes habitudes font également parties du message. La population est invitée à en prendre attentivement connaissance et la direction du conseil espère que cette invitation à la Sécurité sera appréciée et suivie par la population.

Prochaines cliniques de puériculture

Des cliniques de puériculture et d'immunisation, données par l'Unité sanitaire de Saint-Hyacinthe, se tiendront cette semaine à Saint-Césaire, Saint-Denis, Marieville, Rougemont, au Centre Notre-Dame, à Saint-Mathias, à l'Unité sanitaire, à Saint-Barnabé et à Saint-Joseph.

Les médecins et les infirmières de l'Unité sanitaire seront à Saint-Césaire, lundi après-midi; à Saint-Denis, mardi matin; à Marieville, mardi après-midi; à Rougemont, mercredi matin; au Centre Notre-Dame, mercredi après-midi; à Saint-Mathias, jeudi matin; à l'Unité sanitaire, jeudi après-midi; à Saint-Barnabé, vendredi matin; à Saint-Joseph, vendredi après-midi.

Des cliniques de radiographies pulmonaires seront tenues à l'Unité sanitaire, lundi après-midi, mercredi durant la journée et vendredi matin.

Réunion mensuelle de l'AFEAS Douville

La réunion mensuelle de l'Aséas de Sainte-Eugénie de Douville, aura lieu jeudi 8 juin à 8h du soir, au sous-sol de l'église Sainte-Eugénie, sous la présidence de Mme Raymond Chabot.

Au cours de la soirée, il y aura présentation de films sur l'Exposition universelle.

futures mariées



Ne gâchez pas le plus beau jour de votre vie en étant ennuyés par des détails fastidieux. Partez sur le bon pied dans votre nouvelle vie à deux en consultant les marchands ci-dessus, qui sont entièrement à votre service. Leur vaste expérience, ajoutée au désir qu'ils ont de vous aider, sont les meilleures garanties que vous puissiez obtenir.

Pour tout ce qui concerne la mariée, vêtements, réceptions, fleurs, cadeaux de tous genres, meubles, photographies, etc.

Coiffures pour toutes les élégantes maskoutaines

Salon Caty

320 St Francois

773-0122

Lise Michon prop.

De longues années
de bonheur à l'horizon...
à condition de commencer
la vie sur un bon pied

VOYEZ SANS TARDER

LES MAISONS SUIVANTES:

Mlle Adrienne Côté

Propriétaire du Salon
ELEGANCE FEMININE
Confection pour Dames

vous invite à venir voir sa collection
pour le printemps et l'été 1967.
Spécialité: ensembles pour mariage.

566, ave Mondor

PR. 3-9464



FUTURES MARIEES

chez BERG's

1210 cascades
774-8686

confection pour dames
et messieurs

visitez notre
departement
de la mariee

Aussi vaste assortiment
de robes pour la mère
et les filles d'honneur.



GRAND HOTEL INC.

Gilles Gaudette, prop.



GRILL
COCKTAIL LOUNGE

1395 BLVD GIROUARD
TEL. 774-6464
ST HYACINTHE

Future
Mariée

C'est vrai Renald Racine enrg.

SITUE A LA SALLE CHEZ WILFRID
A DOUVILLE, COIN IONQUIERE - CASTELNEAU TEL 773-0787

Vend moins cher!

Besoin d'espace

CHEZ REJEANNE ENR.

25%
Pour vous
sur toute marchandise
à la verge

Rue Desjardins, St-Thomas d'Aquin
Tél.: 773-8395

(Entre le viaduc et l'Hôpital Gé-
néral). Nous vendons aussi des vête-
ments pour petite poupée.

Jacques Huber titulaire de la Session du 26 juillet au 3 août



M. Gilles Rondeau a reçu une maîtrise de l'Université vendredi

M. Gilles Rondeau, fils de M. et Mme Antonio Rondeau, de cette ville, a reçu sa maîtrise ès arts (service social) au cours de la dernière collation des grades de l'Université de Montréal qui s'est déroulée vendredi 26 mai.

On nous informe que Jacques Huber, guitariste de concert, élève de Segovia, Lauréat du grand prix international d'interprétation et des Concours mondiaux de Varsovie, musicologue, professeur au Conservatoire de Lauzanne, Suisse, et dans les Ecoles et Facultés suisses et étrangères, sera le titulaire de la Session de guitare classique et d'accompagnement du 26 juillet au 3 août (si nécessaire, une deuxième session du 6 au 12 août). Cette semaine s'adresse à tous ceux qui veulent apprendre la guitare classique et l'accompagnement de chansons.

Elle est ouverte aux débutants et aux élèves plus avancés. Elle initie les premiers aux multiples ressources de la guitare et permet aux seconds de perfectionner leur technique. Comme la session de flûte à bec et celle de la guitare se tiennent en même temps, il est possible d'organiser des concerts et des récitals dans la soirée, après la journée de travail.

Le succès de la session de guitare de juillet 1966 incite la direction de l'AML à continuer l'enseignement de la guitare avec comme titulaire M. Jacques Huber, de Suisse. Cette fois, les élèves seront répartis en trois classes: les débutants, les moyens, les avancés.

Selon Roland Jay, de la Radio-Télévision Suisse, "la guitare, inspiratrice des plus grands poètes et compositeurs, est un des plus complets et les plus raffinés

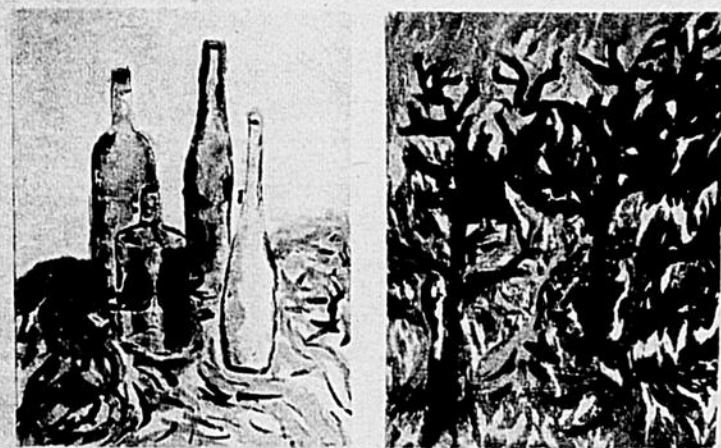
qui soient. Elle peut accompagner avec bonheur mais aussi, sous les doigts experts et sensibles d'un maître, s'exprimer tel un véritable orchestre. Jacques Huber n'est pas seulement ce maître, un des plus remarquables guitaristes de sa génération. Il n'a pas seulement le don et la marge de tirer de son instrument des sonorités d'une complexité qui ravissent les connaisseurs. Il a l'amour! Rares de nos jours sont ceux qui, artistes interprètes ou créateurs, vont au-delà du plaisir de "jouer". Jacques Huber, lauréat du Grand Prix international d'interprétation, est aussi un chercheur. Il refuse toute facilité, il se veut aussi exigeant que son instrument l'est pour l'homme. Ami et disciple du grand Segovia, Jacques Huber vit pour son art dont il transmet les secrets à ceux qui s'ouvrent au monde mystérieux et capricieux de la musique".

A ceux qui s'intéressent à la guitare, Jacques Huber, par l'entremise de l'AML, donnera des conseils précieux pour le choix d'une bonne guitare. La session de guitare, comme celle de la flûte à bec, s'inscrit dans l'ensemble des sessions de l'AML, notamment, les suivantes: sessions de flûte à bec, de viole de gambe, session pour la formation des organistes, etc. On peut demander le prospectus de ces sessions à l'Action Musicale Liturgique, 875 rue Saint-Louis, Saint-Joseph, Saint-Hyacinthe, Qué.

M. Clément Choquette se rend à Murray Bay au congrès de vente

M. Clément Choquette, de Saint-Hyacinthe, représentant de La Great-West, Compagnie d'assurance-vie se rend cette semaine à Murray Bay, P.Q. où il assistera à un congrès de vente tenu du 1er au 4 juin à l'intention des représentants de la Great-West de l'Est du Canada et des Etats-Unis. Il sera accompagné de son épouse pour ce voyage.

M. Choquette logera au fameux Manoir Richelieu où se tiendra ce congrès organisé à l'intention des principaux représentants de la Cie.



Roger Clément, élève de 10e année au Séminaire de Saint-Hyacinthe, a remporté pour la deuxième année le prix de l'Exposition annuelle des travaux d'arts plastiques de l'Institution. On voit ci-haut, deux oeuvres de Roger Clément: une représentant un paysage, l'autre une nature morte.

Autobus Spécial pour l'Expo

Un service de Mlle C. Corbeil, votre Courtier en Transports

	Départ: Grand Hôtel (terminus)	Retour: Place (Metro Express gratuit)
Du lundi au vendredi	5h.30 pm	11h.30 pm
Mardi et jeudi	9h. am	9h. pm
Samedi et dimanche	9h. am	9h. pm

Prix sur demande

Pour tout groupe organisé de 10, 14, 37, 41, 45, 50, 56 passagers qui veut nolisier un autobus spécial. Date et heure au choix du groupe. Cette offre est valable pour toutes les localités sises dans un rayon de 10 milles de Saint-Hyacinthe.

RESERVATION PAR TELEPHONE: SAINT-HYACINTHE 773-1972, OTTERBURN PARK 467-4803



PARLONS TISSUS



Par Thérèse Duval

"Les ennemis invisibles des tentures"

LES TENTURES peuvent vous apparaître en parfaite condition quand vous les envoyez chez votre nettoyeur, mais à cause de facteurs NON APPARENTS, les fibres peuvent être considérablement affaiblies et détériorées à un tel point que même l'agitation très légère du nettoyage à sec pourra les endommager.

AVISEZ TOUJOURS LE NETTOYEUR DE L'AGE DE VOS TENTURES.

LE SOLEIL cuit littéralement vos tentures, et quand une seule couleur est affectée, c'est le résultat de l'action chimique plus rapide du soleil sur cette teinture.

L'achat de tissus TEINTS EN CUVE (VAT DYED) retardera la décoloration, particulièrement sur le jaune, le rouge et la chartreuse.

L'HUMIDITE dans l'atmosphère peut déformer les tissus tissés très lâches. Si les fils sont mal fixés au tissu par le manufacturier, le manque de support déformera ou fera allonger le tissu.

CERTAINES TEINTURES, surtout les verts, les bleus et les couleurs contenant du bleu, ajoutées aux tissus contenant DE L'ACETATE, sont parfois affectées par les gaz, la fumée ou l'humidité de votre maison.

Certaines teintures de plus ne pénètrent pas assez dans le tissu et s'effacent au premier ou deuxième nettoyage.

Écrire à: "PARLONS TISSUS", C.P. 458, Montréal 3

COPYRIGHT RÉSERVÉ

L'ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES NETTOYEURS ET BUANDIERS DU QUÉBEC



1045 Des Cascades

773-2541



2425, RUE STE-ANNE
ST-HYACINTHE
TÉL. 773-2555
NETTOYAGE DE LUXE
"SPÉCIALITÉ"
VÊTEMENTS FÉMININS

NETTOYAGE MASKA ENRG.

NETTOYAGE — PRESSAGE — TEINTURE
LAVAGE DE CHEMISES

TEL. PR. 4-6056

8510 SAUVE

ST-HYACINTHE - ANNEXE

SERVICE RAPIDE

TEL. 774-6431

ST. HYACINTHE

TEINTURIER

L. Bélanger
LTEE

NETTOYEUR





Réalité ou fiction

Un écriteau pour le moins bizarre a fait son apparition à La Providence. Placé près d'un panneau de signalisation routière, il provoque l'étonnement des automobilistes et leur sourire amusé. Comme quoi la réalité dépasse la fiction.

Un guide d'achat distribué à plus de 70,000 étudiants du Québec

Les marchands maskoutains seront sollicités, au cours de l'été par des étudiants membres de l'UGEQ, pour réserver de l'espace publicitaire dans un guide d'achat qui sera distribué à quelque 70 000 étudiants du Québec.

C'est au début de mars dernier que l'Union Générale des Etudiants du Québec (U.G.E.Q.) signait un accord avec le Centre de Relations Sociales en vue de l'édition d'un guide d'achat pour le monde étudiant; ce guide devant contenir la liste des marchands acceptant de faire des réductions aux étudiants sur présentation de la carte d'identité de l'U.G.E.Q.

Suite à cet accord, la campagne débutait aussitôt à Montréal afin de recueillir le plus grand nombre de commerçants acceptant de faire des réductions, et ce, dans tous les domaines de consommation courante. Après trois mois d'opération pour la ré-

gion de Montréal, les résultats sont plus que satisfaisants.

Le guide d'achat sera distribué gratuitement à tous les étudiants membres de l'U.G.E.Q., répartis à travers le Québec par régions. C'est pourquoi parallèlement à la campagne sur Montréal on effectue un travail semblable dans les autres centres économiques du Québec tels que Sherbrooke, Québec, Saint-Hyacinthe, etc.

Bien que l'idée du guide d'achat ne soit pas nouvelle dans le monde étudiant, il n'en demeure pas moins qu'il est une innovation dans sa forme et dans sa conception. C'est en effet la première fois qu'un tel guide sera édité sur une base nationale avec un tirage de 70 000 exemplaires. L'U.G.E.Q. innove également en faisant faire le travail par un organisme assurant un caractère de permanence et de professionnalisme à l'entreprise.



La Quincaillerie E. Gendreau

305 RUE FONTAINE,
LA PROVIDENCE, ST-HYACINTHE
TEL.: 774-6013

LIVRAISON PAR TOUTE LA VILLE
Ouvert tous les soirs jusqu'à 8 h.

annonce qu'elle a en magasin un beau choix de cadeaux pour toutes les occasions: Noces, Anniversaires, etc.

Nous sommes dépositaires de permis de Chasse et de Pêche

Voyez aussi notre vaste assortiment de tondeuses à gazon: Tondeuse à bras, tondeuse au gaz, tondeuse électrique de marque Sunbeam et General Electric.

Dépositaires des peintures C-I-L et de la machine pour faire les couleurs.

Votre premier chèque d'allocation familiale du Québec est prêt

faites vite!

**Vous avez déjà
reçu la formule de
demande d'allocations
familiales du Québec
ainsi qu'une feuille d'instructions.**

N'ATTENDEZ PAS!

Remplissez cette formule de demande et postez-la. *N'attendez pas* si vous voulez que votre premier chèque d'allocation soit — dès le début de juillet — entre vos mains.

MINISTÈRE DE LA FAMILLE ET DU BIEN-ÊTRE SOCIAL

Si vous n'avez pas reçu la formule de demande d'allocations et la feuille d'instructions, présentez-vous au bureau du Ministère de la Famille et du Bien-Être Social le plus près de chez vous.

Les finissants en Médecine vétérinaire ont reçu leur doctorat à l'Université de Montréal

Vingt-neuf étudiants finissants de l'École de Médecine vétérinaire du Québec, à Saint-Hyacinthe, ont reçu vendredi le 26 courant, un doctorat en Médecine vétérinaire, lors de la collation des grades de l'Université de Montréal. Deux d'entre eux sont de la région: Roland Seyer, de Saint-Hyacinthe et Claude Beauregard, de Saint-Damase.

Avec grande distinction: Jacques Grégoire, Montréal; Claude Gendreau, Sherbrooke; Laurier Parent, Disraeli (Wolfe); Pierre Lamothe, St-Célestin (Nicolet).

Avec distinction: Jean R. Troalen, Ville d'Anjou; Gérard Lambert, Cité Jacques-Cartier; Marcel

Biron, St-Elphège (Yamaska); Réal Perreault, St-Ambroise de Kildare (Joliette); Alain Legrand, St-Jacques (Laprairie); Marc Vaillancourt, Montréal; Hubert Maher, St-Timothée (Beauharnois); Jacques Nantel, Ville LaSalle; Susan Collamati-Gareau, Woonsocket. R.I., Etats-Unis; Clément Bisailon, Laprairie; Charles Caron, L'Islet.

Avec succès: Pierre Bouret, Limoilou, Québec; Claude Beauregard, St-Damase (Saint-Hyacinthe); Marc Perron, St-Ubalde (Portneuf); François Gareau, Verdun; Roland Seyer, Saint-Hyacinthe; Pierre Girardeau, Trois-Rivières; Camille Savaria, Boucherville (Cham-

bly); Michel Tardif, Victoriaville; Jean-Luc Bureau, Montréal; Jacques Dorais, Montréal; Camille Girard, Montréal; Raymond Dufour, St-Pacôme (Kamouraska); Jean-Luc Goulet, St-Jacques (Montcalm); Liyew Ayalew, Goojjam, Ethiopie.

Marc Perron: Comme premier prix de clinique des petits animaux: un don de \$100 de la Maison Burroughs Wellcome, de Lachine, de même qu'un don de \$50 de la Maison Upjohn du Canada, de Don Mills, Ontario. M. Perron a également mérité pour son dévouement à la cause étudiante, un montant de \$75, don de l'Association auxiliaire féminine de l'Association américaine des Médecins vétérinaires.

Marc Vaillancourt: Pour son dévouement à la cause étudiante, un prix de \$50, don du Comité auxiliaire féminin de l'Association canadienne des Médecins vétérinaires.

Jean-Luc Bureau: 1er prix du Concours Schering (\$200) pour son mémoire intitulé: "Détermination de l'époque de l'ossification de l'omosternum chez le rat blanc (Rattus norvegicus) par la méthode histologique et la coloration à l'alizarine".

Claude Gendreau: 2e prix d'excellence. Un montant de \$20, don du Collège des Médecins

vétérinaires du Québec, et un montant de \$50, don de la Maison Rougier Inc., de Montréal. M. Gendreau a également mérité le 2e prix de clinique des petits animaux, un don de \$50 de la Fondation Dr Sylvio Jasmin.

Jacques Grégoire: 1er prix d'excellence. Un montant de \$30, don du Collège des Médecins vétérinaires du Québec, et un montant de \$50, don de la maison Rougier Inc., de Montréal. M. Grégoire a également mérité, comme prix de pharmacologie (\$100), le W.G. Stevenson Memorial Award; un 2e prix de laboratoire; le prix de \$25, don du Comité auxiliaire féminin du Collège des Médecins vétérinaires du Québec, comme 3e prix de mémoire de fin d'études; le 2e prix du Concours Shering, pour son mémoire intitulé: "Etude de la toxicité chronique du sulfabrométhazine chez le mouton" (\$75,00).

Pierre Lamothe: Comme 1er prix de clinique des animaux de la ferme; un montant de \$100, don de la Maison Burroughs Wellcome, de Lachine, de même qu'un don de \$50, de la Maison Upjohn du Canada, de Don Mills, Ontario. M. Lamothe a également mérité un 1er prix de laboratoire, un don de \$50 des Laboratoires Ayerst, Montréal.

Alain Legrand: Comme 2e prix

de clinique des animaux de la ferme, un prix de \$50, le prix Dom Pacôme Gaboury, don du Collège des Médecins vétérinaires du Québec.

Hubert Maher: pour l'excellence de son mémoire de fin d'études, un prix de \$100, don de l'Association canadienne des Médecins vétérinaires.

Laurier Parent: Pour s'être classé 3e de la promotion, un don de \$50 de la Maison Rougier Inc., de Montréal.

Réal Perreault: Comme 2e prix de mémoire de fin d'études, un Carry-All Case, don de la Maison Central Sales, de Brampton, Ontario.

Nouvelles heures aux Caisses populaires

Les dirigeants des Caisses Populaires Desjardins de Saint-Hyacinthe, Bourg-Joli, La Providence, Dessaulles et Saint-Joseph-sur-Yamaska désirent informer leurs membres et la population des nouvelles heures d'ouverture des guichets, qui entreront en vigueur à compter du 1er juin prochain:

Du lundi au vendredi, 10h à 15h; le lundi, de 16h 30 à 17h 30 (nouveau changement); le vendredi, de 18h 30 à 20h (nouveau changement).

Pour tout autre renseignement, veuillez communiquer avec votre Caisse Populaire.

les films à la télé

LE CANAL 10

JEUDI, 1er juin

12, 30
"L'homme qui n'a jamais existé", Américain, Film d'espionnage avec Clifton Webb, Robert Flemming et Gloria Grahame, 2, 30
"Sophie et le crime", Français, Policier avec Marina V Lady, Peter Van Eyck et Jean Gaven, 8, 30
"La foire aux cancrans", Français, Comédie avec Sophie Desmarais Jean Poiret et Armontel, 11, 10
"Les hors-la loi du Missouri", Américain, Western avec George Montgomery, Keith Larsen, 12, 15
"Au petit bonheur", Français, Comédie avec Danielle Darrieux, François Périer et André Luguet, 12, 30
"La sorcière blanche", Américain, Aventure dramatique avec Susan Hayward, Robert Mitchum, 2, 30
"Histoire de chanter", Français, Comédie gaie avec Luis Mariano et Arelly Méry, 7, 30
En première, 11, 10
"Quatre jours à Paris", Français, Comédie musicale avec Luis

Mariano, Roger Nicolas et Jean Sourza, SAMEDI, 3 juin 12, 00
"Ceux qui ne devraient pas naître", Mexicain, Mélodrame avec Sara Garcia, Gustavo Rojo, 3, 00
"Meurtre au Music-Hall", Américain, Policier avec Annelisse Uhlig, Hilde Sessak, 8, 30
"Mon épouse favorite", Américain, Comédie avec Irene Dunne et Gary Grant, 11, 10
"Si tous les gars du monde", Français, Solidarité internationale avec Hélène Perdrière, Gilbert Gill et André Valmy, DIMANCHE, 4 juin 2, 30
"Hérode Le Grand", Italo-français, Drame avec Edmund Purdon, Sylvia Lopez, 7, 00
"Le dernier des corsaires", Américain, Film d'aventures avec Paul Henreid, Karin Booth, 12, 10
"Mariage incognito", Américain, Comédie avec James Stewart, Ginger Rogers, LUNDI, 5 juin 12, 30
"Pavillon Noir", Américain, Film d'aventures avec Maureen O'Hara, Paul Henreid, 2, 30
"Le secret de Soeur Angèle", Franco-italien, Drame psychologique avec Sophie Desmarests, Raf Vallone, Berthe Bovy, 11, 10
"La vie est un rêve", Français, Comédie sentimentale avec Suzan Carrier, Georges Rollin, MARDI, 6 juin 12, 30
"La porte veine", Français, avec Lucien Baroux, Marie Glory et Christiane Delyne, 2, 00
"Le mendiant de minuit", (1) Espagnol, Drame social avec Arturo de Cordova, Zully Moreno et Enrique Chaico, 2, 30
"Les Bravados", Américain, Western avec Gregory Peck et Joan Collins, 11, 10
"L'allure noire", Américain, Histoire romancée avec Errol Flynn et Joanne Dry, MERCREDI, 7 juin 12, 30
"Bataille devant Tobrouk", Italien, Drame de guerre avec Eleanora Rossi-Drago, 2, 30
"Tambour battant", Français, Comédie musicale avec Jacques Hélian et son orchestre, 11, 10
"Retour avant la nuit", Américain, Drame psychologique avec Jean Simmons, Dan O'Herley, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Les Bas-fonds de Frisco", Américain 49, Drame social avec Richard Conte, Lee J. Cobb et Jack Oakie, 1, 30
"La parade de l'adieu", Espagnol 63, Mélodrame avec Pablito Calvo et Antonio Vilar, 12, 05
"L'affaire Girardin", Français, Film policier, VEN DREDI, 2 juin 11, 30
"Le commando traqué", Français 61, Episode de guerre avec Jacques Charrier, Eleanora Rossi-Drago et Francisco Rabal, 1, 30

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

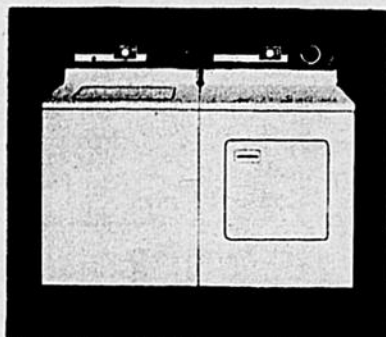
"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cordoue, 11, 30
"La vie conjugale; Françoise", (2e partie; La femme); Etude psychologique avec Marie-José Nat et Jacques Charrier, LUNDI, 5 juin 11, 30
"Le Judas", Espagnol 52, Drame psychologique avec Antonio Vilar, 1, 30
"Monsieur Personne", Français 36, Drame policier avec Jules Berry et Josseline Gaël, 11, 30
"Quatre nuits avec toi", Mexicain, Comédie sentimentale avec Elsa Aguirre, Louis Aguilar, MARDI, 6 juin 11, 30
"Bellissima", Italien 61, Etude de mœurs avec Anna Magnani, Walter Chiari, 1, 30
"L'ange qu'on m'a donné", Français 46, Comédie dramatique avec Simone Renand, Jean Chevreton et Gabrielle Dorziat, 11, 35
"Mon père avait raison", Français, Comédie sentimentale avec Paul Bernard, Gaston Dubosc, MERCREDI, 7 juin 11, 30
"La famille Stoddard", Américain 45, Drame avec Ingrid Bergman, Warner Baxter, 1, 30
"L'étoile de Rio", Germano-italien 55, Aventure exotique avec Mario Frau, Folco Lulli, 8, 30
"Qui êtes-vous M. Sorge?", Franco-italo-japonais 61, Film d'espionnage avec Thomas Holtzmann, Jacques Berthier, 11, 35
"Soupçons", Français 56, Film policier avec Anne Vernon, Jacques Castelot, Franck Villar, LUNDI, 5 juin 11, 35
"Le mur invisible", VEN DREDI, 2 juin 1, 30
"Le scorpion", 11, 35
"Pamela", SAMEDI, 3 juin 9, 00
"L'esclave du roi", 11, 30
"Voyage sentimental", DIMANCHE, 4 juin 9, 00
"Cendrillon", 11, 30
"Summer stock", JEUDI, 1er juin 11, 35

"Comment réussir en amour", Français 62, Comédie avec Dany Saval et Jean Poiret, 8, 30
"Au nom de Dieu", Allemand Film comique avec Gert Froebe Rudolf Vogel, 11, 35
"La vie conjugale; Jean-Marc", (1ère partie; le mari), Français 63, Avec Marie-José Natt et Jacques Charrier, SAMEDI, 3 juin 11, 30
"La meilleure part", Franco-italien 55, Film social avec Gérard Philippe, Michèle Cord



Vive les appareils FRIGIDAIRE Vive ALBANY TETREAUULT

Seul concessionnaire autorisé Frigidaire pour Saint-Hyacinthe



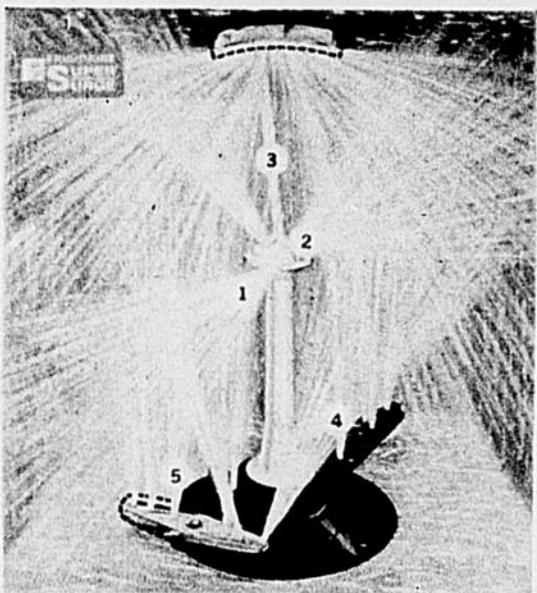
LES DEUX PLUS
PARFAITES LAVEUSES
DE VAISSELLE
FRIGIDAIRE 1967

**mettent en
vedette la
nouvelle
action**

**"EXTRA
JAILLISSANTE"**

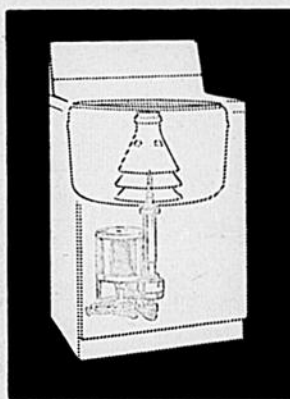
**à 5
directions**

**avec
l'exclusif
bras gicleur
auxiliaire**



1. Un puissant jet précipite de l'eau de la colonne gicleuse centrale.
2. Les deuxième et troisième jets puissants sont dirigés vers le haut de deux angles différents.
3. Le quatrième jet précipite l'eau vers la roue motrice giclante qui détourne et fait tourbillonner l'eau vers le bas sur la coutellerie et la vaisselle.
4. Le bras gicleur la fait tourbillonner dans le sens de l'horloge, propulsant de l'eau chaude par 7 orifices gicleurs.
5. Le nouveau, l'exclusif bras gicleur auxiliaire à 6 orifices gicleurs tourne dans le sens contraire de l'horloge pour assurer un lavage encore plus efficace de la vaisselle.

Les lessiveuses
Frigidaire à action-jet
sont soutenues par un
**PLAN DE PROTECTION DE
5 ANS**
sans frais supplémentaires!



Si jamais vous vous êtes fait du souci au sujet de pannes de lessiveuse et de factures-élèves pour des réparations, vous apprécierez le plan de protection des lessiveuses Frigidaire à action-jet, soutenu par General Motors. Il va beaucoup plus loin que les garanties ordinaires. En voici les détails: Garantie d'un an pour la réparation gratuite de toute défectuosité et, en plus, un plan de protection de quatre ans pour le remplacement de toute pièce défectueuse de tout le système de transmission, le moteur et la pompe à eau grand débit (illustrée en bleu). C'est bien la preuve concrète que vous pouvez acheter en toute confiance une lessiveuse Frigidaire à action-jet!

Également, nouveau plan de protection de 5 ans sur les sècheuses Frigidaire!
(Voir en page 8)

Albany Tétreault

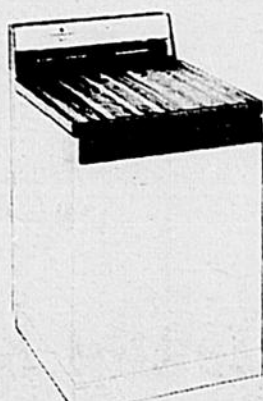
Centre d'Achat Douville tel. 774-6280

allez de l'avant

vers une des 9 nouvelles laveuses de vaisselle **"EXTRA JAILLISSANTE"** de Frigidaire



3 nouvelles
laveuses de vaisselle
mobiles convertis-
sables, qui se
remplissent par le
devant



3 nouvelles
mobiles pratiques
qui se remplissent
par le dessus



3 nouveaux
modèles sous-
comptoirs

Avant de fabriquer ces laveuses de vaisselle "extra-jaillissante" 1967, nous avons cherché ce que des femmes comme vous, attendaient d'une laveuse de vaisselle... ensuite nous avons créé notre ligne 1967 pour vous l'offrir. C'est pourquoi nous disons...

"Qui que vous soyez et quoi que vous fassiez, une des 9 nouvelles

laveuses de vaisselle "extra-jaillissante" vous donnera infailliblement tout ce que vous demandez d'une laveuse de vaisselle... l'exact agencement de caractéristiques, de rendement, d'apparence et de prix!"

Continuez à lire toute l'histoire de cette ligne impressionnante. Trouvez le modèle qui vous convient le mieux...

Toutes ont en exclusivité la nouvelle

Garantie et Plan de Protection de 5 ans

Le Clairon

dans tous
les
Cantons

Saint-Denis

La paroisse de Saint-Denis-sur-Richelieu, comté de Saint-Hyacinthe, est située sur la rive droite du Richelieu, entre les paroisses de Saint-Ours et de Saint-Charles.

Saint-Denis-sur-Richelieu, paisible village du comté de Saint-Hyacinthe, est aujourd'hui salué par le journal "Le Clairon" et Aubin et Saint-Pierre, spécialistes de la machinerie agricole. Ils adressent aux résidents de Saint-Denis leurs plus cordiaux hommages à l'occasion de ces pages qui leur sont consacrées.

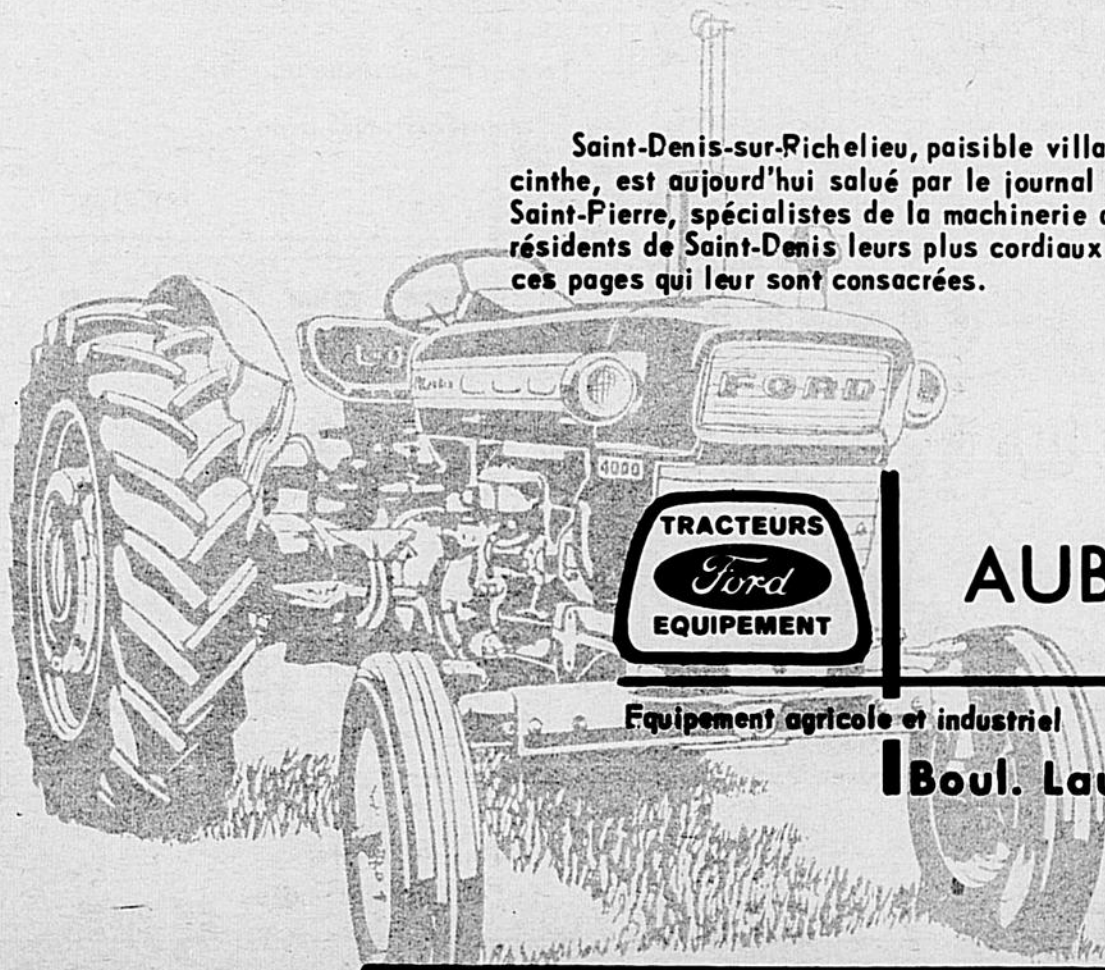
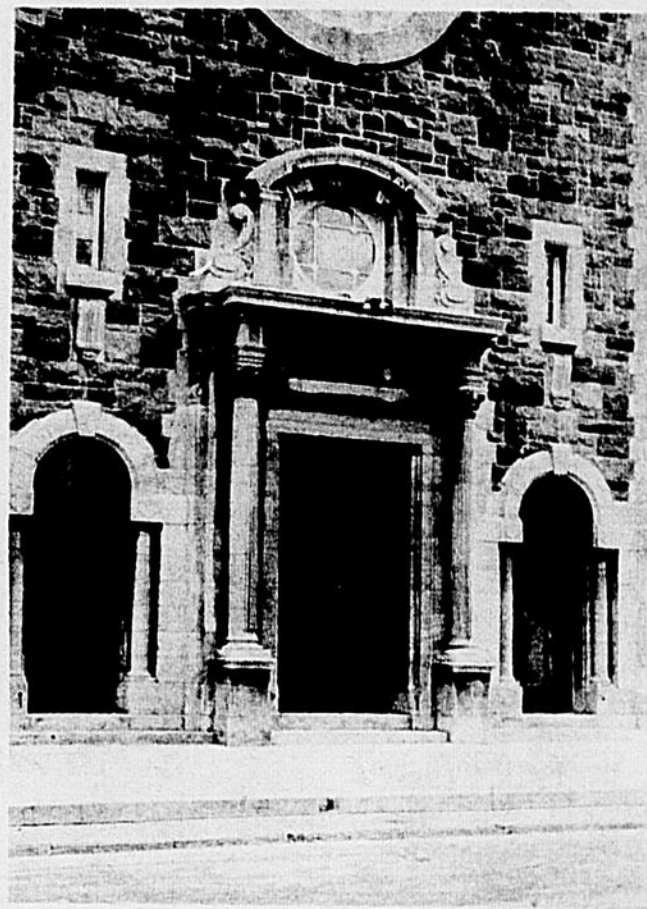
Jean Rathé, président,
Aubin et Saint-Pierre Inc.

AUBIN & ST-PIERRE INC.

Jean Rathé, prés.

tél.: 774-5356

Boul. Laurier Douville Saint-Hyacinthe



Équipement agricole et industriel

La seigneurie de Saint-Denis concée à Louis de Gannes

Lors de sa fondation en 1740, son territoire renfermait toute l'étendue de la seigneurie de Saint-Denis qui avait été concédée à Louis de Gannes, sieur de Falaise, le 20 septembre 1694, par le comte de Frontenac, gouverneur, et Jean Bochart de Champigny, intendant de la Nouvelle-France. Ce territoire avait deux lieues de front sur la rive du Richelieu, et deux lieues de profondeur vers le sud-est, soit une étendue de 36 milles carrés. La paroisse perdit plus tard de son étendue au profit des paroisses de La Présentation, de Saint-Charles et de Saint-Bernard, de sorte qu'aujourd'hui sa superficie est d'environ 31 milles carrés.

Claude Picaudy de Contrecoeur acquit la seigneurie de Saint-

Denis le 21 septembre 1731 et l'adjoignit à celle de Contrecoeur. Il mérita, par ses bienfaits et sa générosité, d'être considéré comme le véritable fondateur de Saint-Denis.

Le 17 mai 1758, il obtenait de M. de Vaudreuil, gouverneur et de Bigot, son intendant, la permission d'ériger un bourg dans sa seigneurie. Mais dès 1739 il s'entendait avec les habitants de Saint-Denis et M. le Grand-Vicaire Normand, de Montréal, pour la construction d'une chapelle sur cette même seigneurie de Saint-Denis, qui avait alors une population de 22 familles disséminées sur la rive du Richelieu. Saint-Denis faisait alors partie de la paroisse de Contrecoeur depuis 1694. La construction se fit durant l'année 1740,

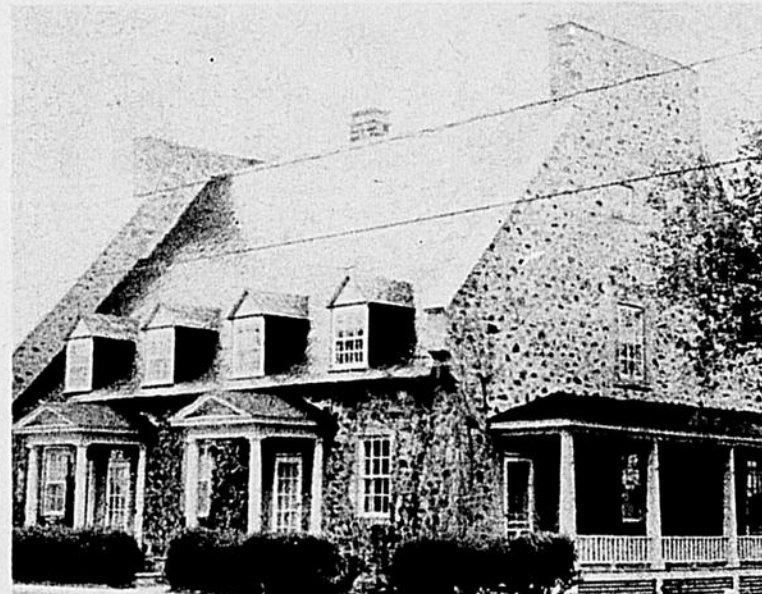
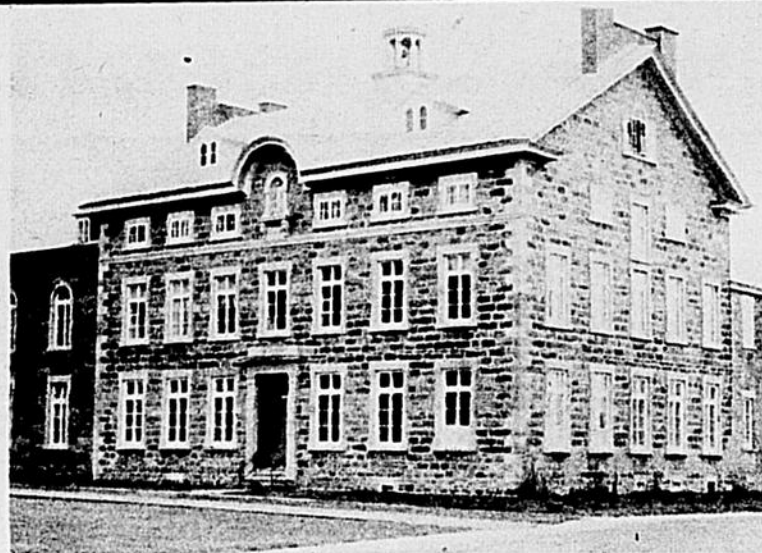
en avant du site actuel du Couvent des Rév. Soeurs de la Congrégation Notre-Dame. Elle était en bois, de construction rudimentaire, d'environ 30 pieds par 45. Les 22 familles de Saint-Denis et les 13 familles de Saint-Antoine y étaient plutôt à l'é-

troit. A sa visite de 1740, Mgr Pontbriand, constatant l'augmentation de la population sur les deux rives du Richelieu, décréta la division de Saint-Denis et de Saint-Antoine, division qui donna naissance à la paroisse de Saint-Antoine en 1750.

Quoique Saint-Denis ait joui de son organisation paroissiale depuis 1840, la paroisse ne fut érigée canoniquement que le 22 janvier 1832, sous M. le curé J.-B. Bédard. Lors de son érection canonique, sa population était de 2,100 âmes, chiffre appelé à diminuer à cause des démembrements futurs. Le 11 juillet 1835, par proclamation de Lord Aylmer, elle était érigée civilement sous le nom de "la paroisse de Saint-Denis de la rivière Chambly".

Au point de vue religieux, Saint-Denis fut administrée conjointement, de 1740 à 1750, avec Saint-Charles; de 1750 à 1753, avec Saint-Antoine; de 1753 à 1754 avec Saint-Ours. Le premier curé résidant à Saint-Denis fut M. J.-B. Frichet, de 1754 à 1767. De 1767 à 1769, la paroisse fut administrée par le curé de Saint-Antoine, M. Michel Gervaise. Puis se sont succédé, comme curés résidents de Saint-Denis, MM. François Cherrier, Grand-Vicaire, J.-B. Kelly, J.-B. Bédard, Grand-Vicaire, Antoine O'Donnell, chanoine, J.-B. Michon, chanoine, P. D., F.-A. Laroche, chanoine.

Cette paroisse est remarquable par les événements de portée historique qui s'y sont déroulés, notamment lors des "troubles" de 1837-38. Elle se distingue par son site pittoresque, par sa belle église, ses institutions religieuses et d'enseignement, ses monuments religieux et historiques, sa prospérité agricole et, jusqu'à un certain point, industrielles, ses oeuvres syndicales et coopératives, etc.



MAURICE LAFLAMME

MATERIAUX DE CONSTRUCTION

Peintures Dupont

St-Denis-sur-Richelieu

787-2882

chez

Robert

Epicier licencié - Boucher

St-Denis

787-3166

TEL.: 787-3129

Cantine chez JACKY

Repas Légers

Patates Frites - Bar-B-Q.

Hot-Dog - Hamburger

St-Denis-sur-Richelieu

Mme J. Richer, prop.

B.&D. EQUIPEMENT ENRG.

VENTE-SERVICE

Tracteur et machine agricole

"International Dion"

St-Denis

787-2105

LA CAISSE POPULAIRE DE ST DENIS SUR RICHELIEU



Conseil d'administration

Ls-Nap, Huard, président
Antonio Bouvier, vice-président
Laurent Gaudette, sec.-gérant
Omer Jalbert, directeur
Paul-Emile Rémy, directeur

Commission de credit

J. Antonio Lamoureux, prés.
Amable Girard
Jean-Marie Cirouard

Conseil de surveillance

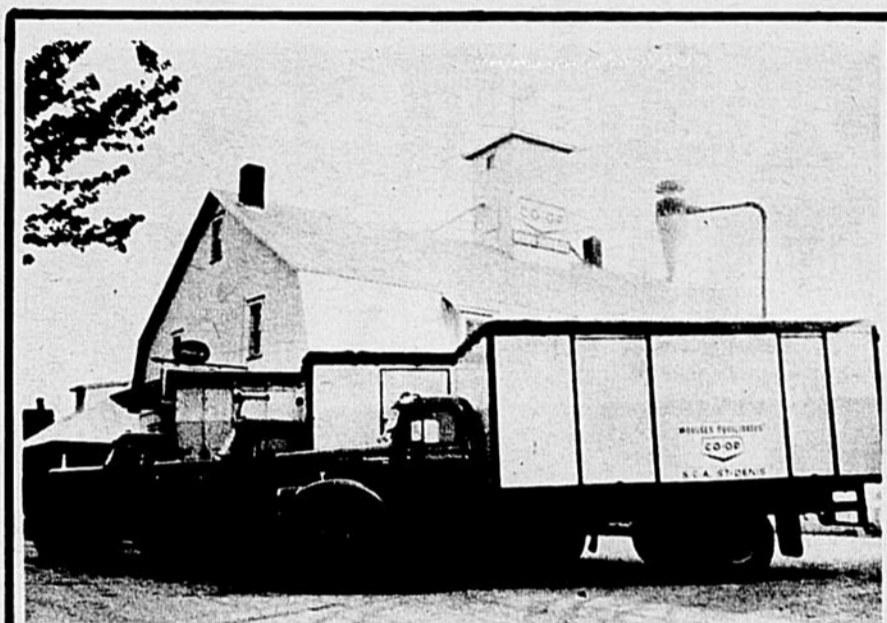
J. Antoine Desrosiers, président
François Jalbert, secrétaire
Raymond Archambault

304 rue St-Denis
St-Denis-sur-Richelieu

SOCIÉTÉ COOP AGRICOLE

ST-DENIS

- * moulée balancée Coop.
- * engrais chimique
- * graine de semence
- * herbicide Coop.
- * Ferronnerie
- * peinture
- * clôture de ferme
- * distributeur des pétroles Fédérée



J.A. Lajoie

Gérant

CAMION CITERNE

**GAZ ET HUILE
A CHAUFFAGE**

**2 équipements
desservant St-Denis
et la région**

9 employés

BUREAU DE DIRECTION

Louis-Napoléon Huard, président fondateur
Rosaire Gaudette, vice-président
Joseph-Alphonse Leblanc, directeur
Jean Bousquet, directeur
Albert Bousquet, directeur



Mme Berthe Lavallière

Secrétaire

**25^E
ANNIVERSAIRE**

fondée en 1942

G a g n z

UN TÉLÉVISEUR COULEUR

ADMIRAL

— en achetant chez Albany Tétrault
— ou en vous abonnant au Clairon

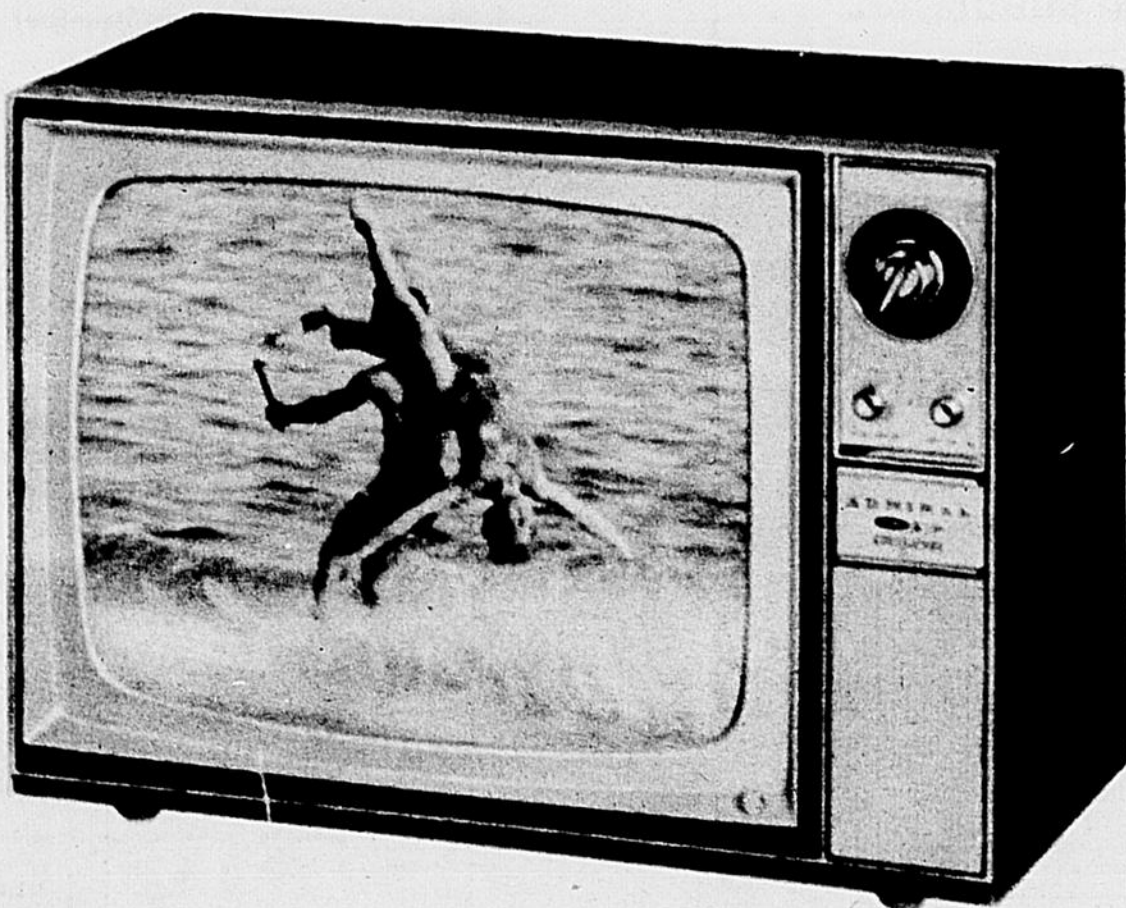


Conditions du concours

Chaque nouvel abonné du Clairon recevra un coupon, de même que ceux qui renouvelleront leur abonnement au cours des 15 semaines que durera le concours.

Les clients d'Albany Tétrault auront droit à un coupon par \$4 d'achats.

(Pour vous informer au sujet de l'abonnement au Clairon, téléphonez à 4-5377).



Voyez la gamme des téléviseurs couleurs

ADMIRAL
en montre chez Albany Tétrault

Albany Tétrault

Agent autorisé Admiral
pour Saint Hyacinthe et la ré

CENTRE D'ACHAT DOUVILLE TEL.: 774-6280

LES PETITES ANNONCES

PR:4-5377

● A VENDRE

PROPRIETE de 16 pièces avec terrain de 115' x 87' et un terrain de 245' x 245', pouvant permettre de bâtir 6 maisons. Les matériaux pour construire une maison sont aussi à vendre, bois, pierre, carrés de ciment... S'adresser à M. Esdras Tétrault, rue Lacroix, village de Saint-Liboire.

PROPRIETE de 4 pièces 1/2, rénoverée dernièrement, grand terrain, garage, système de chauffage central, située aux côtes de Saint-Dominique. S'adresser à 30 rue Saint-Germain. Tel. 773-3096.

MAISON de 5 pièces refaite entièrement à neuf. Terrain à bâtir de 85 x 399. S'adresser à 508 Chemin Saint-Dominique. Tel. 774-4035.

MAISON à Saint-Thomas d'Aquin. S'adresser à Denis Pion, rang Saint-François. Tel. 773-3640.

Maison de 2 logis de 5 pièces et demi. Tel après 5h à 773-2780

CHALET à vendre ou à louer, meublé, entouré d'arbres, terrasse faite, eau courante, électricité 220 volts, salle de bain, rang Berline Saint-Liboire, sur la rivière Noire, et lac artificiel. S'adresser à Cyrille Théberge, village d'Upton, rue Sainte-Hélène, Co. Bagot. Tel. 549-4451.

CHALET de 5 pièces, près des écluses de Saint-Ours sur Richelieu. Pour inf. 773-9256.

EPICERIE-RESTAURANT, avec bibelots à vendre, à 274 rue Brodeur en ville. Tel: 773-9090.

A VENDRE

propriété rue Tellier

Maison de 7 pièces, chauffage central à air chaud, 2 salles de bains, quartier résidentiel. S'adresser à

865, rue Saint-Dominique Saint-Hyacinthe
Tél.: 774-4116

TOILES pour camping, toiles pour camions, sacs à camping, tissu pour couvrir les meubles, toiles pour cultivateurs, établir en fer avec membrin, couvertures de laine pour camping. Tel. 774-7172 ou 774-5192. S'adresser à 2525 Sylva-Clapin Saint-Hyacinthe.

SET de GOLF, de marque "Américain Lady Wilson", presque neuf. Prix: \$150,00. S'adresser à M. Fernand Provencher. Tel.: 773-4387.

COMMERCE à vendre à sacrifice pour cause de santé. Tel.: 773-1888 ou 773-2651.

PROPRIETE DEMANDEE

2 logements ou plus dans un bon secteur. Pas neuf. Ache-teur privé. Tél.: 774-4379.

GRANDE VENTE: pantalon s faits sur mesure. Prix régulier: \$26,50. Spécial: \$16,95. Voyez A. D. Charbonneau, tailleur, 1690 rue Saint-Antoine, Ville. Tel. 774-7407.

GUI-TARE basse, 6 cordes, Fender, avec étui. S'adresser à 774-6953, l'avant-midi seulement.

A VENDRE

Propriété de deux logements de cinq pièces avec terrain de 100 pieds sur 100, située coin des rues Choquette et Notre-Dame.

S'adresser à

865, rue Saint-Dominique Saint-Hyacinthe
Tél.: 774-4116

ATTENTION: à prix d'aubaines meubles usagés de tous genres, fournaise à l'huile, réfrigérateurs neufs ou usagés, laveuses avec garantie; poêle combiné bois et électricité, réfrigérateurs 2 portes commercial; aussi poêle 30 po. et 24 po. en parfait état aussi bureaux divers. S'adresser à 2645 Sicotte, Saint-Hyacinthe. Tel: 774-7489.

STEREO de marque "Philipp", 37 watts, 4 haut-parleurs, 8 po. (possibilité de 6), 2 ans d'usage. S'adresser à 774-6953, l'avant-midi seulement.

A VENDRE

Meubles seconds, frigidaire, mobilier de chambre, etc. Informations, 773-2620

● A LOUER

LOGIS de 3 pièces meublés, idéal pour personne seule ou couple âgé. L'électricité et les taxes sont à la charge du propriétaire. S'adresser à Léo Desrosiers. Tel. 774-7741.

UN LOGIS de 4 pièces avec installation laveuse - sècheuse. Tel.: 773-7124.

LOGEMENT de 4 pièces dans maison neuve, situé à 2965 Duménil. Disponible le 1er juillet ou le 1er août. Antenne de TV, prise de courant pour auto. Toutes commodités dans la maison. Sous-sol \$65, autre \$70, avec système de chauffage électrique. Tel. 4-4958 ou 4-5725.

APPARTEMENTS double et simple, meublés, 404 Saint-Simon. Tel. 774-6361.

PIERRE
TOURBE
ARBUSTES

ENGRAIS
GRAINE
FLEURS

J. Noël Seyer

PAYSAGISTES

Estimation gratuite

895, rue Larocque - Tél.: 774-8368
Saint-Hyacinthe

CHALET à louer, 3 pièces meublées, avec réfrigérateur et poêle électrique, situé à 4 milles de La Providence. Pour inf. Tel.: 773-3891.

CHALET à LOUER, 5 pièces, eau chaude, bain, toilettes à l'eau, grand terrain, près du pont de la Trans-Canadienne du côté de Sainte-Rosalie sur Yamaska, 2 milles de la ville. S'adresser à La Radio Maskoutaine Enrg, 905 Cascades 774-4525 ou sur les lieux 799-3868.

2 CHALETS à louer pour 1a saison, bien meublés, très propre, chambre de bain complète, eau chaude. Situé à un mille du village. Endroit tranquille. S'adresser à M. Raymond Chicoine Saint-Pie de Bagot. Tel. 772-2502.

Logement à louer

4 pièces. Chauffé, eau chaude fournie à l'année. Situé au 3e étage. S'adresser à 2311 rue Girouard. j.n.o.

A LOUER

Logis-appartement à louer au 3175 Sicotte, St-Hyacinthe. Deux, trois, quatre pièces, meublées ou non. Eau et chauffage fournis ainsi que service de vidanges, eau chaude et électricité compris, stationnement en asphalte. Aucune taxe de locataire. Service de téléphone gratuit. Loué à la semaine ou au mois. S'adresser à 773-9042.

ON DEMANDE

HOMME demandé pour travailler dans un théâtre pour apprendre le travail d'assistant-gérant et de gérant. Pour informations: Tel. 773-7535.



Mme Fleurette Pélouquin
4685, Frontenac
Douville
Tél.: 4-8839

A VENDRE

A St-Hyacinthe, rue des Cascades, nu. 1850 à 1870, propriété 4 logis et 2 magasins en bas, revenus de \$5784. Prix: \$42000.

Au Lac Libby, chalet de 6 pièces avec tous les meubles au complet. Prix: \$6500.

Douville, bungalow rue Jablobert, nu.4380. Prix \$16300.

5 terrains de 90 x 150 et plus, au bord de l'eau à Douville, prix \$2000 chacun, \$500 comptant, balance à 6%.

Pour Achat, Vente, ou Echange, voyez

ANTONIO MORISSETTE
Courtier

2396, boul. Laframboise,
St-Hyacinthe.

TEL.: 774-4288

● ENCANS

ENCAN merci, le 6 juin 1967 à 1h précise, chez M. Réal Patenaude, rang des 30 Saint-Jean-Baptiste de Rouville.

Sera vendu: 26 vaches Holstein, plusieurs fraiches, clair de test, 3 taures de 2 ans; 1 taureau, un an; excellent troupeau à ne pas manquer; 1 set de chafne à tracteur; 1 bassin à laver; 1 drill à grain; 1 monte-balles sur champ, 3 barils à gaz; 1 refroidisseur à lait, bowl-tank; 3 bidons à lait; 2 chaudières et couloir à lait; 1 bassin à l'eau; 1 lot bois de service; 2 tracteurs Cockshutt et Ford; 1 charrie 3 raies, 1, 2 raies hdr.; 1 charrie à rigole; 1 herse à disques, Int.; 1 herse à finir; 1 semoir; 1 niveleuse; 1 poulie à tracteur; 1 étendeur à engrais; 1 moulin à faucher, Ford; 1 râteau de livraison de côté; 1 presse à foin Int.; 1 lieuse à grain; 1 banc de scie; 2 remorques à 4 roues; 1 remorque a 2 roues; 1 cultivateur-sarcloux; 1 traicneau, double et simple; 1 pompe à eau avec moteur et 325 pds de boyau en plastique; 1 grobateur-sarcloux; 1 trayeuse, Chore-Boy" 2 chaudières comp; 2 moteurs électrique; 1 chaudière en fer; 1 tondeuse électrique; lot d'articles de hangar trop long à énumérer; une partie du ménage de maison. Cause de vente, la terre vendue, quitte les lieux.

Conditions: \$200 comptant. Balance, 2 mois de crédit, avec endosseur à la satisfaction du vendeur.

Gérard Normandin, encanteur licencié, Rouville, Saint-Hyacinthe, Brome, Bagot, Shefford, Napierville, Iberville et Missisquoi. Tel. 379-5529 Saint-Paul d'Abbotsford.

BUVEZ vos légumes

Demandez à voir
l'extracteur à jus
NUTRI-MAX

Renseignez-vous!
Téléphone 774-6766

EMILE
LAPOINTE
1834, Des Cascades

UN PURIFICATEUR D'AIR ELECTRONIQUE ELCAR

est indispensable dans votre foyer. Renseignez-vous!

Téléphonez à 774-6766

Demandez

EMILE
LAPOINTE

1834, Des Cascades

A VENDRE

Bonne propriété, brique commerciale, rue BERNARD Annexe, avec grand logis 7 pièces au 2e étage. \$30000.

Propriété commerciale, près du MARCHÉ CENTRE, 4-500 pieds carrés, 3 étages, très bon revenu.

Luxeux bungalow brique, 6 pièces, rue FRONTENAC, bord de l'eau, belle terrasse, sous-sol fini loué \$75 par mois. Prix \$23500 comptant \$6000.

2 logis brique, rue BROUILLETTE, 5 pièces, sous-sol fini, 2 terrains de 100 x 60 pieds. A sacrifier \$26000. Cause départ.

Rue LAMOTHE, Bourg-Jolli, 2 beaux logements brique, 5 pièces, cour asphaltée, inst. lav. et séch., \$23000. Opportunité.

Rue GRANDE-ALLEE, Ville Lafleche, maison stucco, 2 logements, 6 pièces, buanderies, salles bain, chauffage, etc. A sacrifier \$12000 seulement, \$3000 comptant.

Epicerie-boucherie licenciée, ST-HYACINTHE, très bon chiffre d'affaires, accepterait échange propriété. Cause maladie.

Restaurant-épicerie avec propriété, équipement, marchandises, près ST-HYACINTHE. Prix \$7500, comptant \$3500 seulement.

Occasion unique, manufacture de couture, STE-CECILE DE MILTON, propriété brique, chauffage eau chaude, grand garage, terrain 180 x 125 pieds, 31 machines à coudre et outillage complet. Louée \$400 par mois. A sacrifier \$28000 conditions faciles.

Plusieurs chalets à vendre, bords rivières RICHELIEU et YAMASKA, au choix. Appelez-nous pour visiter.

A YAMASKA, bord rivière, ferme 260 arpents, 30 en bois service, avec roulant et 38 bêtes à cornes, \$24000.

Emplacement de ferme, ST-JUDE, à 7 milles de St-Hyacinthe, bien bâti, terrain 3 arpents, 30 pruniers. Seulement \$4500.

TERRAINS résidentiels et commerciaux, au choix, pour renseignements signalez 773-1122.

BUREAU
CENTRAL

Adrien Beauregard, courtier
Georges Bouthot, vendeur
Arsène Gaudreau, vendeur
515 St-Denis, St-Hyacinthe
Tél.: 773-1122

VOYAGES-EXCURSIONS

2-3-4 juin :
Tour du LAC ST-JEAN
Départ le soir

8 juin:
SHERBROOKE
(Visite au Canal 7 et assistance à l'émission de TV Coq au 7)
BEAUVOIR et les endroits intéressants.

11 juin :
L'île LAMOTHE

10 juin :
Spectacle de
MURIEL MILLARD
(sur le terrain de l'expo)

17 juin :
A L'ESCALE
(le seul théâtre sur un bateau) présente "Appelle-moi Amédée"

18 juin :
Tour des MILLE-ILES

23-24-25 juin :
Fin de semaine au
LAC GEORGE
Départ le soir

30 juin-1-2-3 juillet :
Fin de semaine à
OLD ORCHARD Beach
Départ le soir

Pour tous groupes de 5 à 45 personnes qui désirent faire un voyage organisé peu importe l'endroit désiré, confiez-vous à :

Mlle G. CORBEIL
Otterburn Park 467-4803
St-Hyacinthe PR 3-1972

A VENDRE

St-Hyacinthe, 4 logis en parfaite condition, système de chauffage, grand terrain 61 x 110 avec épicerie pour seulement \$20 000, peu de comptant. Cause maladie.

St-Hyacinthe, 6 logis et épicerie boucherie, le tout en parfaite condition. A sacrifier pour un comptant de \$7 000, demandez détails.

St-Pie, maison 8 pièces, grand terrain sur le bord de la rivière, seulement \$3 500, comptant \$1 000. Située près du village.

St-Hilaire, bungalow 5 pièces, près de l'église et de l'école, bonne propriété pour seulement \$6 500, comptant \$1 000, balance facile, ferait un bon chez-soi.

Ville Jacques Cartier, 4 logis très moderne, terrain 75 x 106, près de la grande route Montréal-Laprairie. Comptant seulement \$10 000, loyer rapportant \$4020. Construit en 1961. Un bon placement.

Ville St-Michel, Montréal, 8 logis de 4½ pièces, très belle construction de 1958 qui rapporte 15% sur capital d'achat, avec intérêt aussi bas que 6½% et paiement seulement \$2 000 par an. Loyer rapportant \$6 420, le comptant seulement \$10 000

Venez me voir pour plus de détails.

EUGENE LEVEILLEE
(courtier)
2100 rue Ste-Anne
Saint-Hyacinthe
TEL.: 773-9852

ATTENTION !

Garderais enfants à la semaine, à la journée, ou au mois, à prix très raisonnable. Pour inf., tél.: 799-3992.

ENCANS

ENCAN samedi le 3 juin 1967 à 1 heure de l'après-midi, chez M. Maurice Lehman Rang Sainte-Rose, Saint-Jude, Co. Saint-Hyacinthe (voisin de M. Sylvio Bourgeault).

Détail: tracteur Fordson Dextra en bonne condition, avec prise de force; charrue 2 versants et 4 versants; roulettes 12 x 14; herse à ressorts 2 panneaux; herse à finir 4 panneaux; fileur 3 branches; semoir 13 disques combinés; épandeur New Holland 140 minots neuf; voiture double de 16 pi; faucheuse; niveleuse 7; traieuse 3 chaudières; 16 bidons; bois de service; charrette à lait; brouette; échelles; 2 barils; baquets; bordelaise; tuiles de ciment; vis à grain de 20 pi; oses; sleigh simple; 800 balles de belle paille; 15,000 balles de foin; arrosoir Allis-Chalmers de 20 pi tout neuf.

Articles du hangar, un peu de ménage de maison.
Conditions argent comptant.
A. E. Saint-Laurent, encanteur Saint-Simon Bagot, Tel. 45.

DIVERS

Garage Emile, 2e rang de St-Simon. Spécialité: transmission automatique et tune-up. Tél.: 1-s-47

Lots à vendre

A la limite de Douville, rue Demers. Grandeur: 100 x 110. Prix \$800. Tél.: 773-3758.

VENTE

Vous êtes juge!
Faites-moi votre prix!

Toute offre raisonnable acceptée sur lingerie générale, tissus et coupons.

LINGERIE GUERTIN
30, Principale
V. St-Jean-Baptiste

ON DEMANDE

Aide-ménagère demandée pour ouvrage général d'une maison privée. 3 enfants. Expérience si possible, âgée de 18 à 30 ans. Situation permanente, bon salaire. Pour informations, s'adresser à Mme Paul Plante 255, Brouillette à St-Joseph. Tél.: bur. 773-9281 ou résidence 774-4061

DEMANDE DE SOUMISSIONS

Le Conseil municipal de St-Jude demande des soumissions pour la construction d'une caserne de pompiers, à St-Jude, selon les plans et devis déposés au bureau du secrétaire-trésorier.

Un versement de \$50 (chèque accepté ou mandat-poste) à l'ordre de La Corporation Municipale de St-Jude est requis pour obtenir les plans et devis au bureau du secrétaire-trésorier. Ce dépôt est remboursable au soumissionnaire seulement dont la soumission aura été complétée conformément aux instructions et qui retourneront les plans et devis dans les quinze (15) jours qui suivent l'ouverture des soumissions. Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé au montant de 10% de la soumission.

Les soumissions, sous enveloppes cachetées portant l'inscription: "Soumission pour caserne des pompiers", devront parvenir au bureau du secrétaire-trésorier ou, à la salle du Conseil, avant l'ouverture de la séance le 3 juillet 1967, à 8 heures du soir. La Corporation ne s'engage pas à accepter la plus basse ni aucune des soumissions.

LE CONSEIL MUNICIPAL DE ST-JUDE
Par: André Charbonneau, sec.-trés.

AVIS DE SOUMISSIONS

pour la construction de la Villa des Frênes Inc.

Des soumissions cachetées seront reçues pour la construction de la Villa des Frênes Inc. de Saint-Hyacinthe, P.Q.

Les plans et devis préparés à cet effet par les architectes Cayouette, Tanguay, 1555, rue Girouard, à Saint-Hyacinthe, P.Q. peuvent être obtenus en versant la somme de cent dollars (\$100), sous forme de mandat de poste ou chèque visé fait à l'ordre de la Villa des Frênes Inc., lequel montant sera remis après le retour des plans et devis en bon état, exempts de rature ou de tous autres défauts.

Les entrepreneurs généraux doivent faire parvenir leurs soumissions cachetées le ou avant le lundi 19 juin 1967, avant 5 heures p.m., au bureau des architectes Cayouette, Tanguay, 1555, rue Girouard, suite 306, Saint-Hyacinthe, P.Q. Les enveloppes cachetées seront faites au soin de M. Guy St-Onge, secrétaire de la Villa des Frênes Inc.

Pour être valables, toutes les soumissions devront être accompagnées d'une garantie de soumission sous forme de chèque visé fait à l'ordre de la Villa des Frênes Inc., ou soit sous forme d'une police de garantie de soumission (bid bond) d'une compagnie d'assurance pour une valeur égale à 10% du montant de la soumission.

Les sous-traitants en plomberie et chauffage, ventilation et électricité devront passer par le Bureau des Soumissions déposées, situé temporairement au 750, rue Després, apt. 6, Saint-Hyacinthe, P.Q., au soin de M. J. Lucien Thibault, secrétaire-exécutif.

La date d'entrée des soumissions des sous-traitants ci-haut mentionnés sera le mardi 13 juin 1967 avant 5 heures p.m. Ces soumissions des sous-traitants devront être accompagnées d'un chèque visé ou d'une garantie de soumission (bid bond) d'une valeur égale à 10% du sous-contrat.

L'ouverture des soumissions de ces sous-traitants aura lieu au bureau des architectes Cayouette, Tanguay à l'adresse ci-haut mentionnée.

Les entrepreneurs généraux devront demeurer dans la région de Saint-Hyacinthe. Tous les autres sous-traitants peuvent venir de l'extérieur de la région.

Guy St-Onge, secrétaire
Villa des Frênes Inc.

Encan

Nous avons un surplus de 'stock' et nous voulons agrandir nos locaux. Donc pour que ça aille plus vite, nous faisons une vente rapide, un

de meubles neufs et usagés en très bon état. Pas d'articles inutiles.

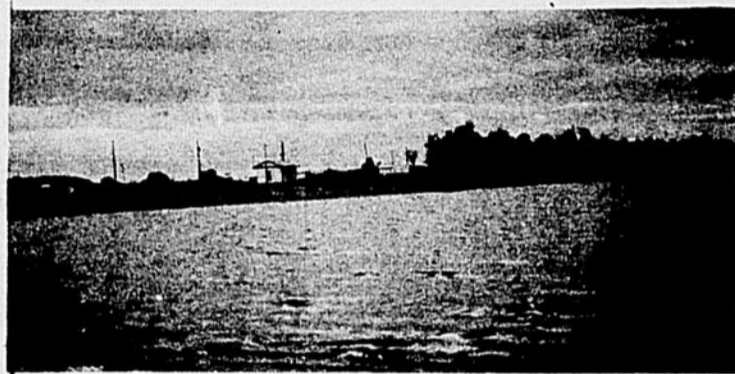
A VENDRE :
5 mobiliers de salon, 8 fauteuils berçants "TV", 2 mobiliers de cuisine, 2 réfrigérateurs, 2 cuisinières, 1 laveuse sècheuse combinée Philco, antiquités, air foam, tapis, matériel et cuirette pour recouvrir meubles; matelas, lit, sommier, chaises d'été, chauffrette, tondeuse à gazon, piscine d'enfant, télévision, tabourets, "lazy boy", etc.

Endroit: 1375 Choquette (coin Bachand),
St-Hyacinthe.

Heure: 9 heures du soir.

Date: 2 juin 1967.

Plage - camping - Laliberté



St-Liboire, rang Charlotte

Route 32, à ½ mille de la route transcanadienne

Drummondville Sud l'Institut d'opérateurs de machinerie

Préparez-vous un avenir en apprenant, à prix modique, le métier d'opérateurs de Machinerie lourde.

- * bulldozer
- * loader
- * loader B'digger (pépine)
- * pelle mécanique
- * D'stick
- * B'digger

LE COLE DETIENT UN PERMIS EN VERTU DE LA LOI DES ECOLES PROFESSIONNELLES PRIVEES

Nous avons le permis de placement provincial du ministère du Travail et du Service de la Main-d'oeuvre du Québec.

Pour de plus amples renseignements, écrivez à :

L'Institut d'opérateurs de machinerie lourde du Québec Inc.

2435, Blvd Mercure C.P. 608
Drummondville Sud,
Co. Drummond, P.Q.

Nom
Adresse
Nom du père
Age Tél.:

Tél.: 774-8159



prés. Abel St-Sauveur
Vulcanisation et resemelage de pneus
 Réparation - Vente
 Dépositaire de pneus neufs

8600. des Cascades St-Hyacinthe, P.Q.

**AVIS
 de demande de soumission**

La Municipalité de Douville demande des soumissions pour des extensions à ses réseaux d'aqueduc et d'égoût domestiques, ainsi que pour la construction d'émissaires d'égoût de surface.

On peut obtenir les plans et cahier des charges au bureau du secrétaire-trésorier de la Municipalité, M. Georges Blanchard, 610 rue Chapleau, Douville, de 9 heures a.m. à 5 heures p.m., moyennant un dépôt de cinquante (\$50) dollars qui sera remboursé sur remise en bon ordre des documents dans les trente (30) jours qui suivront l'ouverture des soumissions.

Ce dépôt de cinquante dollars devra être fait à l'ordre du bureau des ingénieurs Lemieux, Carignan, Royer & Associés.

Les soumissions seront reçues au bureau du secrétaire-trésorier de la municipalité de Douville, M. Georges Blanchard, avant 5 heures p.m. le vendredi 16 juin 1967.

La Municipalité de Douville ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions présentées.

LA MUNICIPALITE DE DOUVILLE
 Par: Georges Blanchard,
 Secrétaire-trésorier.

Campeurs - Attention

Pour plus de confort, venez au

Pembourrage Maska Enr.
 1375, Choquette, St-Hyacinthe
 téléphone 773-1930

Vous achetez des Matelas de caoutchouc-mousse (air foam) de l'épaisseur et de la grandeur désirées, à très bon marché.

Dr JACQUES PERRAULT, o.d.

optométriste

Examen de la vue, rééducation visuelle
 Verres de contact

1775, rue des Cascades S.-Hyacinthe Tél.: 774-8048

Avis de déménagement

LE PLUS GRAND CENTRE
 DE MACHINE A COUDRE DE LA REGION

Gérard Breton

Vendeur autorisé Pfaff

REPARATION DE TOUTE AUTRE MARQUE

Maintenant situé à 134 Blvd Laurier, Ste-Rosalie
 (voisin du magasin Larivière)

tél.: 799-3836

**La Fédération des
 loisirs organise
 ou organisera:**

Depuis l'assemblée générale de la Fédération des Loisirs, plusieurs démarches ont été entreprises pour préparer des personnes capables d'aider à organiser les diverses activités de l'été.

La Fédération a facilité l'accès de candidats à une clinique pour instructeurs d'équipe de football. Elle a organisé ou organisera:

- 1- une clinique pour instructeurs d'équipes de baseball;
- 2- le stage de formation de 1ère année pour moniteurs et monitrices de terrains de jeux;
- 3- le stage préparatoire pour les aide-moniteurs (trices) de moins de 17 ans.

Elle a pris une entente avec le Service des Loisirs de la Rive Sud métropolitaine pour que les candidats du diocèse soient en mesure de participer au stage de 2e année à Longueuil.

La Confédération organise également un stage pour monitrices d'adolescentes.

Responsabilité du comité:

Le comité a cependant d'autres gestes à poser pour prendre complètement ses responsabilités vis-à-vis la population et pour lui faire bénéficier pleinement des connaissances acquises par les personnes qu'il aura envoyées aux divers stages.

Il s'agit d'abord d'assurer les moyens d'accomplir le travail et de réaliser le programme. Il n'est pas nécessaire de donner un chèque en blanc; au contraire, il s'agit plutôt de leur faciliter le dialogue avec le comité en nommant parmi les membres du comité un responsable pour chacune des activités (terrains de jeux, baseball, adolescentes, etc...).

**Une vache du
 troupeau Lagacé
 a été honorée**

Une vache du troupeau Ayrshire de M. J. P. Lagacé, de Saint-Hyacinthe, a été décorée d'un certificat au sceau d'or, par l'Association canadienne des éleveurs Ayrshire. M. Lagacé est un des huit éleveurs du Québec à s'être mérité un tel honneur.

La vache de M. Lagacé a été classée excellente, pour sa lactation. Agée de 10 ans, elle a produit plus de 12,700 livres de lait en moyenne, au cours de ses quatre dernières périodes de lactation de 305 jours.

Elle a eu huit périodes de lactation, pour une production totale de 105,928 livres de lait et 3,619 livres de gras, en 3,007 jours.

Upton

Upton (J.-M.T.) - M. et Mme Jean-Paul Joubert (Rachel Savoie) sont les parents d'une fille née le 10 mai et baptisée le 14 sous les prénoms de Marie-Aline-Lyne. Parrain et marraine: M. et Mme Marcellin Caouette (Aline Savoie), de Montréal, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Rose-Aimée Savoie, oblate, tante du bébé.

**La Caisse populaire
 de Saint-Valérien**

C'est Mlle Ginette Chaput qui a gagné un passeport de saison à la dernière assemblée de la Caisse Populaire de Saint-Valérien et non Mlle Ginette Chabot, ainsi qu'il était indiqué dans notre dernier numéro.

Lac aux Bouleaux

CAMPING TANGUAY

ST-FELIX DE KINSAY

(Route Transcanadienne
 à Drummondville)

Très grand terrain
 pour tentes et roulottes

Plage, lac artificiel, restaurant et salle, électricité, tables, foyers, eau de source au robinet, toilettes à eau, téléphone, etc.

**Assistant-gérant
 de service**

Chez un dépositaire important d'automobile à St-Hyacinthe. Expérience et références requises. Bon salaire, assurance groupe, bénéfices marginaux, bonne condition de travail avec un bon personnel. Toute application sera traitée confidentiellement, suivant le désir de l'applicant.

Four informations, écrire à

LE CLAIRON DE ST-HYACINTHE
 1535, ST-ANTOINE,
 ST-HYACINTHE (G.M.)

Hôtel ROYAL

Granby
 présente cette semaine

PRESENTE

PRALINE

Chanteuse m. c.

PIERRETTE

Gentille danseuse

ASTUDILLO

Chanteur

A. Welman
 et son trio

LES PENITENTS

MERCREDI-JEUDI-DIMANCHE

Dimanche après-midi
 La Roue chanceuse

Samedi après-midi
 Le chevalier d'or

**FOYER DES HIRONDELLES
 ST-CESAIRE**



PAULINE

DANSEUSES A GO-GO 2h a.m. à 2h p.m.

Bienvenue à la nouvelle salle à manger

SPECIALITE Mets italiens

10h. a.m. à 10h p.m.

TELEVISION

programmation des postes de langue française

Jeudi, 1er juin

7.45
10-Métro-matin
8.00
7-Ron et Patapon
8.30
7-Pipe de plâtre
8.45
10-36-24-36
9.00
7-10-Toast et café
9.50
2-Bonjour Expo
10.00
2-Emission scolaire
7-A bâtons rompus
10-A vous de jouer
10.30
2-7-Chevalier de Maison-Rouge
10-A votre service
10.45
2-7-Saturnin
11.00
2-Canadiana
7-La bonne cuisine
11.05
10-Super-bingo
11.15
10-L'école du bonheur
11.30
2-Long métrage
7-Ton-ton bon-bon
10-Dessins animés
11.45
10-Le grand manitou 'C'
12.00
7-Découvertes '67
10-Première édition
12.15
10-Ciné-roman
12.30
7-Nouvelles
10-Ciné-midi
12.40
7-La météo
12.45
7-Midi sport
1.00
7-Le coq au 7
1.05
2-Téléjournal
1.15
2-Ciné-feuilleton
1.30
2-Long métrage
2.00
7-Détente
10-Eternel amour
2.30
2-7-10-Inauguration de l'Expo
3.00
2-Mini-métrage
4.00
10-Dessins animés
2-7-Bobino "C"
4.15
10-Dessins animés
4.30
2-7-La boîte à surprises
10-Zoo du Capitaine
5.00
2-7-La flèche brisée
5.30
2-7-Robinson Crusoe
6.00
2-Jeunesse oblige
7-Kakadou
10-Télé-méto
6.25
2-Sport
6.30
2-Téléjournal
7-Nouvelles
6.40
10-Sports-images
6.45
2-Aujourd'hui
6.50
10-Télé-méto
7.00
7-Expo à gogo
10-Dernière heure
7.15
10-Télé-méto
7.30
2-L'extravagante Lucie "C"
10-Adam ou Eve
8.00
2-7-Sauve qui peut
10-La famille Stone
8.30
10-Cinéma Kraft
9.00
2-7-Le Beau sexe
10.00
2-7-Les couche-tard
10-Relevez les manchettes

10.30
2-7-Eddie
10-L'école du bonheur
10.45
10-Dernière heure
11.00
2-7-Téléjournal
10-La ronde des sports
11.10
10-Cinéma "C"
11.30
2-7-Sports
7-Cinéma 7
11.35
2-Cinéma

Vendredi, 2 juin

7.45
10-Métro-matin
8.00
7-Ron et Patapon
8.45
10-36-24-36
9.00
7-10-Toast et café
10.00
7-A bâtons rompus
10-La minute d'argent
10.20
2-Bonjour Expo
10-A votre service
10.45
2-7-Contes d'enfants
11.00
2-7-Auberge de la Licorne
11.05
10-Super-bingo
11.15
10-L'école du bonheur
11.30
2-Long métrage
7-Ton-ton bon-bon
10-Dessins animés
11.45
10-Le grand manitou 'C'
12.00
7-Devinez juste
10-lère édition
12.15
10-Ciné-roman
12.30
7-Première édition
10-Ciné-midi
1.05
2-Téléjournal
2-Ciné-feuilleton
1.30
2-Long métrage
10-Ciné-feuilleton
1.30
2-7-10-Inauguration de l'Expo
2.30
10-Ciné-vendredi
3.00
2-7-La main dans l'ombre
4.00
2-7-Bobino "C"
10-Dessins animés
4.30
2-7-La boîte à surprises
10-Zoo du Capitaine
5.00
2-7-Francis
5.30
2-7-Le Roi de la jungle
10-Super car
6.00
2-Jeunesse Oblige Expo
7-Kakadou
10-Télé-méto
6.30
2-Téléjournal
7-Nouvelles
6.45
2-Aujourd'hui
6.50
10-Télé-méto
7.00
7-Variétés
10-Dernière heure
7.15
10-Télé-méto
7.30
2-L'inspecteur Leclerc
7-Echec et mat
10-En première "C"
8.00
2-7-Prenez le volant
8.30
2-7-Cinéma international
10-Monsieur Banco
9.15
10-L'école du bonheur
10.00
2-7-Passeport pour l'Expo
10-Les enfants de coeur
10.15
2-7-Votre choix
10-Toute la ville en parle
10.45
2-7-Politique

11.00
2-7-Téléjournal
10-La ronde sportive
11.10
10-Cinéma "C"
11.20
2-7-Supplément régional
11.30
2-Sports
7-Cinéma 7
11.35
2-Cinéma

Samedi, 3 juin

8.30
10-Sir Lancelot
9.00
10-Le Virginien
10.20
2-Bonjour Expo
10.30
2-7-Grangallo et Petirro
10-Les hommes volants
11.00
2-7-Aventurier des mers
10-La roulotte de Bill
11.30
2-7-Cinéma
12.00
10-Ciné-midi
1.15
2-7-Images en tête
1.45
2-7-Les quatre saisons
2.00
2-7-Baseball
2.30
10-Sur le matelas
3.00
10-Cinéma
4.30
2-7-Echos du sport
10-L'homme invisible
5.00
2-7-Rue de l'Anse
10-La rampe sportive
5.30
2-Carnet pour l'Expo
10-C'est arrivé cette semaine
6.00
2-7-Michel Vaillant
10-Mon pays, mes amours
6.30
7-Télébulletin
10-Terre des jeunes
6.45
2-Langue vivante
7-La météo
6.50
7-Édition sportive
7.00
2-Les joyeux naufragés
7-Votre opinion
10-Jeunesse...
7.30
2-Le Courrier du désert
7-Savez-vous que
8.00
2-7-Visite à l'Expo
10-Les arpens verts 'C'
8.30
10-Les grands spectacles
9.00
2-7-Mon pays, mes chansons
9.30
2-7-Les Fables de Lafontaine
10.00
2-7-Les couche-tard
10-La crème de toast et café
10.30
2-7-Leçons d'amour conjugal
10.45
10-Dernière heure
11.00
2-7-Téléjournal
10-La ronde des sports
11.10
10-Cinéma
11.15
2-7-Sport
11.25
2-7-Cinéma

Dimanche, 4 juin

10.20
2-Bonjour Expo
10.30
2-7-Du côté de la musique
10-Psychologie vivante
11.00
2-7-Prof. Guillemain
10-Bonne journée
11.30
2-7-Initiation musicale

12.00
10-Terre des hommes, de Dieu
12.30
2-7-Lectures pour tous
10-Le coin du disque
1.00
2-Panorama religieux
7-Ralliement national
10-Les hommes de l'avenir
1.15
7-Documentaire
1.30
2-7-Les travaux et les jours
10-Arrêt
2.00
2-7-Nos frères les hommes
2.30
2-7-Récital
10-Ciné-dimanche
3.00
2-7-Du sport et des hommes
4.00
2-7-Partout
4.15
10-C.I.C.
4.30
2-7-M. et Mme Détectives
10-Télé-quilles
5.00
2-7-Il y a un siècle
5.30
2-7-L'heure des quilles
10-Voici l'Expo "C"
6.00
10-Les petits bonhommes
6.30
2-Terre des autres hommes
7-La famille Stone
10-Music-Hall Catelli
7.00
2-Walt Disney présente "C"
7-Le Baron
10-Ciné-spectacle
8.00
2-7-Festival estival
8.30
10-Formi... Formidable
9.00
10-Le baron
10.00
2-7-Expédition à l'île de Pâques
10-La belle époque "C"
10.30
2-7-Soucoupes volantes
10-Au bout du monde
10.45
10-Dernière heure et météo

11.00
2-7-Téléjournal
10-Sports
11.10
10-Franc parler
11.15
2-7-Sports-Dimanche
11.30
2-D'hier à demain
7-Startime on 7
12.10
10-Cinéma
12.30
2-Expéditions

Lundi, 5 juin

7.45
10-Métro-matin
8.00
7-Ron et Patapon
8.45
10-36-24-36
8.30
7-Pipe de plâtre
9.00
7-10-Toast et café
10.00
7-A bâtons rompus
10-La minute d'argent
10.15
2-Bonjour Expo
7-Documentaire
10.30
2-7-Corsaire de la Reine
10-A votre service, Mme
10.45
2-7-Poly
11.00
2-Canadiana
7-La bonne cuisine
11.05
10-Super-bingo
11.15
10-L'école du bonheur

11.30
2-Long métrage
7-Ton-ton bon-bon
10-Dessins animés
11.45
10-Le grand manitou 'C'
12.00
7-Détective international
10-Première édition
12.15
10-Ciné-Roman
12.30
7-Première édition
10-Ciné-midi
1.05
2-Téléjournal
7-Le coq au 7
1.15
2-Ciné-feuilleton
1.30
2-Long métrage
7-Détente
10-Eternel amour
2.30
10-Ciné-lundi
3.00
2-7-Entre Ciel et Terre
4.00
2-7-Bobino "C"
10-Dessins animés
4.30
2-7-La boîte à surprises
10-Zoo du Capitaine
5.00
2-7-La fourmi atomique
5.30
2-L'Ané Culotte
7-Mon dentiste
10-L'escadrille "C" sous-marine "C"
5.45
7-Avec Radio-Monde
6.00
2-Jeunesse oblige
7-Kakadou
10-Télé-méto
6.30
2-Téléjournal
7-Télébulletin
6.40
10-Sports - images
6.45
2-Aujourd'hui
7-La météo
6.50
10-Télé-méto
7.00
7-Jeunesse d'aujourd'hui
10-Dernière heure
7.15
10-Télé-méto
7.30
2-Adèle "C"
10-Au delà du réel
8.30
2-7-Les envahisseurs
10-Ma sorcière bien-aimée
9.00
10-Bon anniversaire
9.30
2-7-Les Saintes Chéries
10-Gags à gogo
10.00
2-7-Le bonheur des autres
10-Un peu beaucoup
10.30
2-7-Caméra '67
10-Venez donc chez moi
10.45
10-En première page
11.00
2-7-Téléjournal
10-Sports
11.10
10-Cinéma
11.20
2-7-Supplément régional
11.30
2-Sports
11.35
2-7-Cinéma

Mardi, 6 juin

7.45
10-Métro-matin
8.00
7-Ron et Patapon
8.30
7-Pipe de plâtre
8.45
10-36-24-36
9.00
7-10-Toast et café
10.00
7-A bâtons rompus
10-La minute d'argent
10.15
2-Bonjour Expo
7-Documentaire
10.30
2-7-Corsaire de la Reine
10-A votre service, Mme
10.45
2-7-Poly
11.00
2-Canadiana
7-La bonne cuisine
11.05
10-Super-bingo
11.15
10-L'école du bonheur

10.15
2-Bonjour Expo
10.30
2-7-Histoires vraies
10-A votre service
11.00
2-Canadiana
7-La bonne cuisine
11.05
10-Super-bingo
11.15
10-L'école du bonheur
11.30
2-Long métrage
7-Ton-ton bon-bon
10-Dessins animés
11.45
10-Le grand manitou 'C'
12.00
7-Relevez les manchettes
10-Première édition
12.15
10-Ciné-roman
12.30
7-Nouvelles
10-Ciné-midi
1.00
7-Coq au 7
1.05
2-Téléjournal
1.15
2-Ciné-feuilleton
1.30
2-Long métrage
7-Détente
10-Eternel amour
2.00
2-7-Mini-métrage
4.00
2-7-Bobino "C"
10-Dessins animés
4.30
2-7-La boîte à surprises
10-Zoo du capitaine
5.00
2-La flèche brisée
7-TV Jeunesse
5.30
2-Saltkrakan
10-Fusée XL5
6.00
2-Jeunesse oblige
7-Kakadou
10-Télé-méto
6.25
2-Nouvelles du sport
6.30
2-Téléjournal
7-Nouvelles
6.45
2-Aujourd'hui
7-La météo
6.50
10-Télé-méto
7.00
7-Au rendez-vous
10-Dernière heure
7.15
10-Télé-méto
7.30
2-7-Vidocq
10-Le Saint "C"
8.00
2-7-Haute tension
8.30
2-7-Batman
10-Cré Basile
9.00
2-7-Les Calloux
10-Découvertes '67
9.30
2-7-Moi et l'autre
10-Maman bagnole "C"
10.00
2-7-Le sel de la semaine
10-Plaza fortune
10.45
10-Première page et météo
11.00
2-7-Téléjournal
10-Sports
11.10
10-Cinéma
11.20
2-7-Supplément régional
11.30
2-Sport
11.35
2-Ciné-Club

Mercredi, 7 juin

7.45
10-Métro-matin
8.00
7-Ron et Patapon
8.30
7-Pipe de plâtre
8.45
10-36-24-36
9.00
7-10-Toast et café
10.00
7-A bâtons rompus
10-La minute d'argent

8.45
10-36-24-36
9.00
7-10-Toast et café
10.00
7-A bâtons rompus
10-Vedette-mystère
10.15
2-Bonjour Expo
10.30
2-7-Beaux yeux d'Agatha
10-A votre service, Mme
10.45
2-7-Piccolo
11.00
2-Canadiana
7-La bonne cuisine
11.05
10-Super-bingo
11.15
10-L'école du bonheur
11.30
2-Long métrage
7-Ton-ton bon-bon
10-Dessins animés
11.45
10-Le grand Manitou 'C'
12.00
7-Secret bien gardé
10-Première édition
12.15
10-Ciné-roman
12.30
7-Première édition
10-Ciné-midi
1.00
7-Le coq au 7
1.05
2-Téléjournal
1.15
2-Ciné-feuilleton
1.30
2-Long métrage
7-Détente
10-Eternel amour
2.00
2-7-La boîte à surprises
10-Zoo du capitaine
5.00
2-La flèche brisée
7-TV Jeunesse
5.30
2-Saltkrakan
10-Fusée XL5
6.00
2-Jeunesse oblige
7-Kakadou
10-Télé-méto
6.25
2-Nouvelles du sport
6.30
2-Téléjournal
7-Nouvelles
6.45
2-Aujourd'hui
7-La météo
6.50
10-Télé-méto
7.00
7-La vie artistique
10-Dernière heure
7.15
10-Télé-méto
7.30
2-Belle et Sébastien
7-Les arpens verts
10-Echec et mat
8.00
2-7-Septième Nord "C"
8.30
2-7-Cinéma du mercredi
10-A la catalogue
9.00
10-Réal Giguère illimitée
10.00
2-7-Tirez au clair
10-Devinez juste
10.30
10-Chansons vedettes
10-En première page
11.00
2-7-Téléjournal
10-Sports
11.10
10-Cinéma
11.20
2-7-Supplément régional
11.30
2-Nouvelles du sport
7-Cinéma
11.36
2-7-Cinéma

Cette page est une courtoisie des électroniciens:

RCA Victor - Admiral - Motorola
GODERRE & FRERE
Electroniciens diplômés en couleur
Vente et Service

René Goderre Claude Couture
793-2332 773-1918

LA RADIO MASKOUTAINE ENR.
Armand Girouard, prop.
Spécialité: service de télévision
service et vente de
radios d'auto "tape stereo" réverbérateurs
905, Cascades Tél.: 774-4525

TEL.: 773-1911

JEAN-MARC BERARD
Electronicien
En Radio - TV - Stereo Am/Fm
Service d'antenne - TV couleur
Pièces - ouvrage - garanti 90 jours
8420 Jolibois St-Hyacinthe-Annexe

Tél.: 774-4545
CANADA RADIO SERVICE
Enr.
Gabriel Brodeur, prop.
Spécialiste en électronique

DUGUAY TELEVISION ENR.
Henri Duguay, prop.
Diplômé en radio et TV
vente et service
Vendeur de Sperton et
Canadien General Electric

JEAN-MARC DARSIGNY
Technicien diplômé en Radio et TV
Réparation et Service
Stereo - Radio d'auto - T.V. - Radio F.M.
Installation d'antennes - Pièces et accessoires
Ouvrage garanti
825, Castelnau Douville

salon de la mariee

506 Mondor 774-8208

**Le soin de confectionner
votre robe de mariée**

Voyez notre vaste
choix de tissus

2 couturières
à votre service

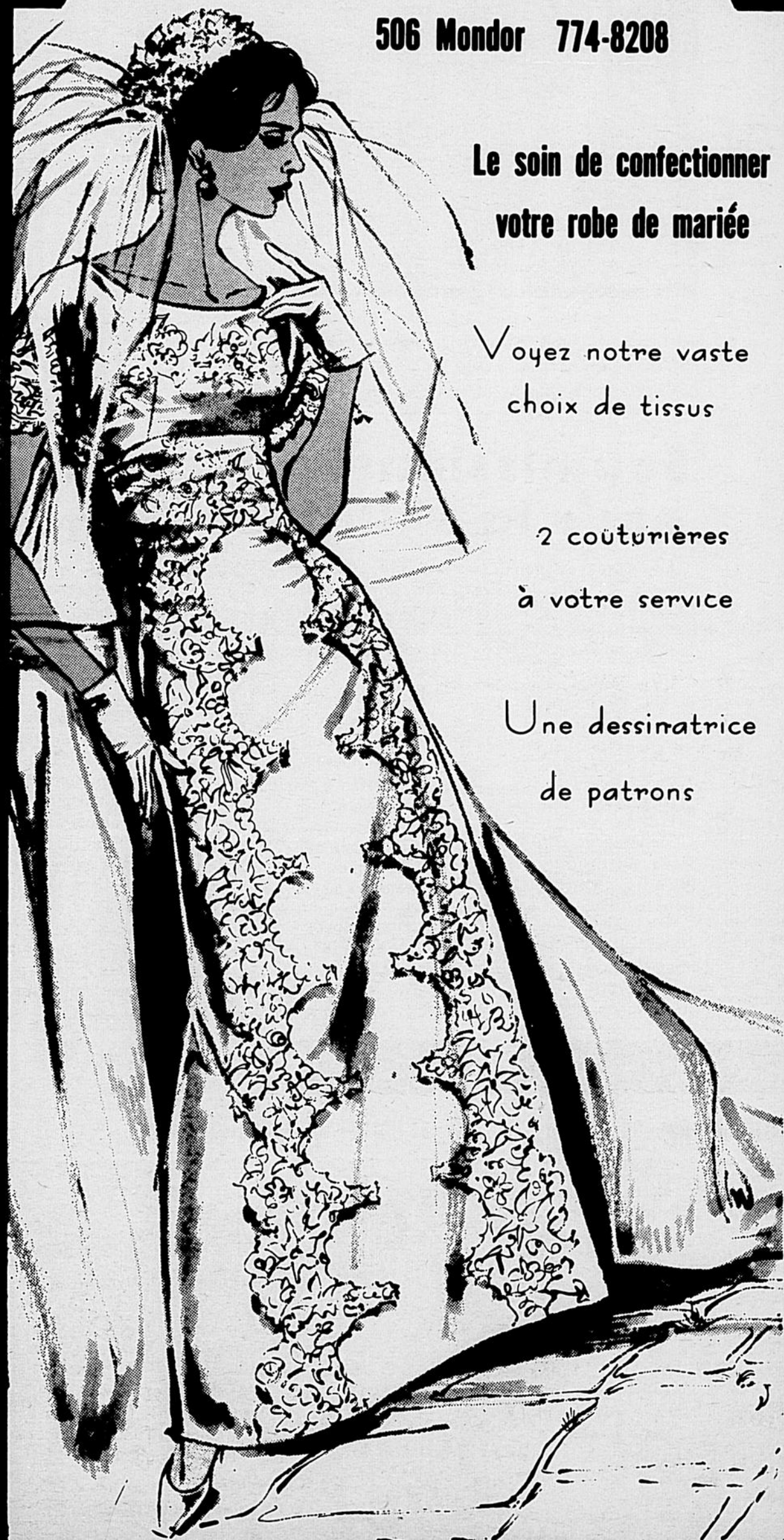
Une dessinatrice
de patrons

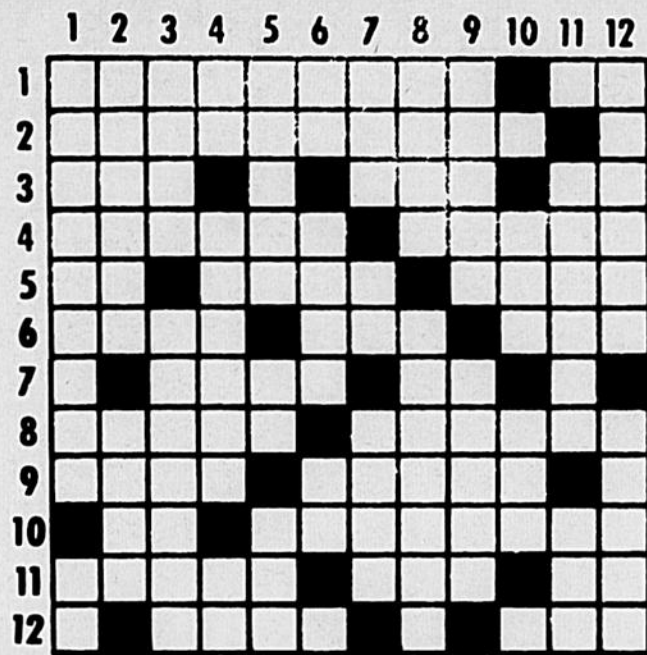
NOUS INVITONS

aussi les mères des mariés
et les demoiselles d'honneur
à nous rendre visite

PROFITEZ

de la discrétion de
notre service sur
rendez-vous en
signalant 774-8208





Les mots croisés du Clairon

HORIZONTALEMENT

- 1-Crier fort et longtemps. - Fleuve côtier.
- 2-Action de garancer.
- 3-Unité de mesure agraire. - Titre anglais. - Conj.
- 4-Paniers à mesurer le charbon dans les forges. - Estonie en eston.
- 5-Dans règle. - Une des parties du monde. - Rendre par les pores de la peau.
- 6-Du verbe mentir. - Chemin de ville. - Reçue.
- 7-Riv. de France. - Nous.
- 8-Très petite de taille. - Du verbe plaire.
- 9-Allongé. - Organe principal.
- 10-Arc, moins une lettre. - Etat de ce qui est pauvre.
- 11-Souveraine. - Roue à gorge de poulie. - Quatre.
- 12-Filet pour prendre les oiseaux. - Petite prairie.

VERTICALEMENT

- 1-Action de perdre son chemin. - Ile de l'Atlantique.
- 2-Lieu où l'on remise les automobiles. - Lieu où l'on bat le grain.
- 3-Présentement. - Rendre noir.
- 4-La sienne. - Qui a le brillant du satin. - Venu au monde.
- 5-De naissance (pl.). - Sa Sainteté. - Bruit sourd.
- 6-Deux consonnes. - Titre de noblesse. - Cela.
- 7-Près de. - Reçu. - Au profit de.
- 8-Grand lac. - Arracher, emporter.
- 9-Action de rire (pl.). - Du verbe savoir.
- 10-Auteur des Mystères de Paris. - Colère.
- 11-Balle pour jouer à la paume (pl.). - Art de lancer.
- 12-Tiré à soi. - Placé plus haut.

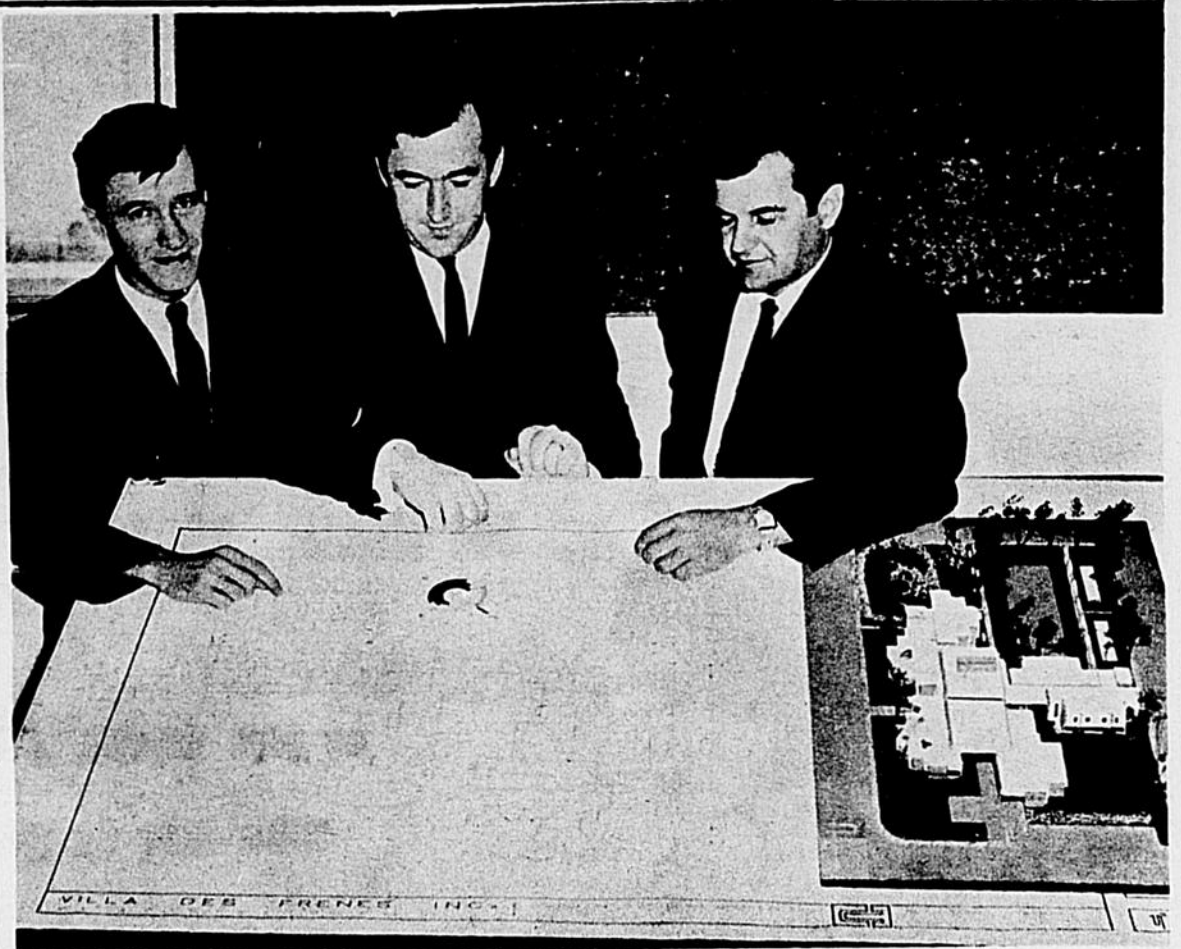
(réponses en page 5)

Des scouts du diocèse participent au Corps de Service Scout à l'Expo

Quelque 40 scouts du diocèse participent cette semaine au "Corps de Service Scout" à l'Expo 67. Ces scouts, qui pousseront de quelques jours de congé pour participer au Corps de Service, prêteront leur concours aux officiels de l'exposition auprès de l'exposition des visiteurs de marques, des dignitaires, des importants à l'occasion de la

célébration de leur Journée Nationale. Ils aideront au bon fonctionnement de l'Expo 67. Les membres du Corps de Service serviront en quelque sorte d'ambassadeur de la jeunesse en actualisant notre mode de vie nord-américain.

Le "Corps de Service Scout" se compose de scouts venant de toutes les régions du pays



MM, les architectes Jules Tanguay et Simon Cayouette viennent de déposer les plans de la Villa des Frênes, maison d'hébergement pour personnes âgées dont la construction commencera vraisemblablement en juin. De gauche à droite: M. Jules Tanguay, M. Guy Saint-Onge, secrétaire de la Corporation de la Villa; M. Simon Cayouette.

Soumissions demandées pour la Villa des Frênes

Le projet de construction de la Villa des Frênes, résidence pour personnes âgées, est bel et bien en marche.

En effet, M. les architectes Cayouette et Tanguay viennent de déposer les plans et l'on procède, cette semaine, par la voie des journaux, à un appel d'offres.

Si tout se déroule comme prévu, la construction de la Villa commencerait en juin.

Il y a absolue nécessité cependant, avant que les travaux commencent, que la Corporation de la Villa des Frênes se procure un

montant d'environ \$15 000 pour garantir la rentabilité financière du projet.

Déjà, la population et divers groupements ont fait des dons à la Corporation qui s'élèvent à \$35 000.

Les dirigeants de la Villa fondent beaucoup d'espoir sur l'aide que pourra leur apporter les industriels de la région.

La Villa des Frênes accueillera quelque 78 personnes âgées. On a prévu trois modes d'hébergement: la chambre seule, la chambre de deux personnes, pour les couples, et les petits appartements.

MM. Cayouette et Tanguay ont conçu la Villa

des Frênes de façon à créer une petite communauté, presque familiale, où les pensionnaires partageront par groupes de huit, des salons communiquant avec les chambres

Ceux qui possèdent des appartements pourront faire leur propre cuisine, les autres auront une cafeteria à leur disposition.

L'été, on pourra faire du jardinage, participer à plusieurs jeux extérieurs.

Le problème de l'hébergement des vieillards est devenu très grave à Saint-Hyacinthe. C'est pourquoi la Villa des Frênes pourra, dès la première année, être emplie à capacité.

Aucun frais d'administration de maisons modèles

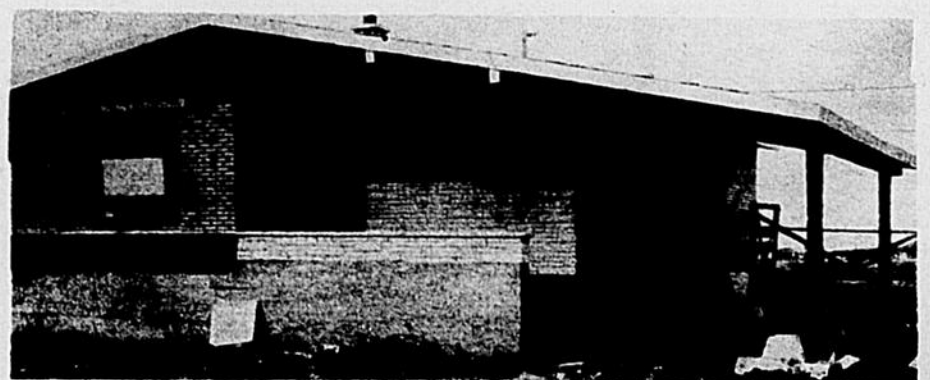
Achetez directement de JEAN-PAUL BIRON vous aurez toujours une satisfaction garantie avec

20 années d'expérience dans le domaine de la

construction et la transaction

Les maisons sont situées dans un centre résidentiel, sur la rue Ledoux dans la limite de St-Hyacinthe-Annexe où il y a la commodité d'autobus et les taxes sont les moins coûteuses de la région.

Maison 5 appartements finis, modernes, 220 volts, brique bois et pierre de première qualité.



Pour information s'adresser (sur semaine) seulement
Nous finançons les balances, prêts au même taux d'intérêt.

J. P. Biron

320, Champlain

Tél.: 774-6918

St-Joseph-de-St-Hyacinthe

La Fédé des loisirs et l'Expo

Le projet Expo 67 discuté lors de l'assemblée générale a été

Tribune libre

Ni M. Arthur Wishart, ni M. John Roberts ont tort. Mais seule l'Angleterre qui a toujours agit comme corps supérieur à la fédération et qui a toujours accepté notre soumission, c'est-à-dire celle d'Ottawa, sans pour cela nous accorder comme le respect le commendat une représentation dans son gouvernement choisi et élu par les citoyens des provinces qui formaient la fédération. Nous aurions tort de nous bousculer entre nous, nous n'arrangerions rien. C'est l'Angleterre qui a refusé de notre ignorance depuis. Mais les temps ont changé et les besoins ne sont plus les mêmes il faut, c'est une obligation aujourd'hui, que les intérêts de tous les citoyens qui forment la nation, soient respectés dans toute leur intégrité et que la constitution soit amendée pour nous donner ce que j'ai dit qu'il nous manquait plus haut. Après nous pourrions parler de confédération, fédération et les hommes seraient traités tous sur un pied d'égalité et possèderaient toute la même fierté, autrement nul citoyen ne peut parler de la constitution qui régit tous les citoyens du Canada sans se sentir honte. Ce qui est pire c'est que cette honte nourrit chaque jour une chafne, qui est toujours envenimée et qui comme un volcan éclatera un de ces jours. Je ne le souhaite pas mais mon devoir c'est de prévenir afin que le pire soit évité. La jeunesse a toujours été ardente, nos gouvernements ne pourront pas toujours la contenir et le pire arrivera. Est-ce ça que vous voulez? Si non, c'est le temps de prendre vos responsabilités. Les différents qui règnent présentement dans le monde sont suffisamment assez grand et assez nombreux pour commander la réflexion au sujet de la constitution qui fait bofter le gouvernement d'Ottawa à cause de l'Angleterre qui nous l'impose et que je qualifie de malentendu intellectuel qui empêche la chaleur de se communiquer indifféremment à tous les citoyens qui forment la belle nation canadienne. C'est la rappelle la chaleur de l'hospitalité qu'on a offert à Napoléon après qu'il a accepté la protection de l'Angleterre. Nous ne sommes pas prisonniers mais nous sommes attachés par ces liens, évidemment nous ne serons jamais liés sans les briser.

A. Rochefort.

étudié lors des rencontres des moniteurs en chef des terrains de jeux. Il semble susciter un grand intérêt et il devrait être un complément intéressant à la journée des compétitions athlétiques. Les animateurs de ce projet MM. Hector Caya et Denis Lamoureux rencontreront le personnel des terrains de jeux pour les aider dans l'organisation de cette exposition et dans la réalisation du programme d'activités axé sur des recherches en rapport avec Expo 67.

Ces activités sont possibles grâce à la collaboration financière des Caisses Populaires du diocèse.

M. et Mme J. Gévy fête leurs noces d'or

M. et Mme José Gévy (Yvonne L'Ecuyer), de La Providence, célébraient ces jours derniers leurs noces d'or. Une fête, organisée par leurs enfants, eut lieu à Saint-André d'Argenteuil.

Les dix enfants de M. et Mme Gévy y assistaient ainsi que plusieurs amis. On remarquait: M. et Mme Emile Gévy, de Sainte-Christine; Mme Jeannette Perrault, Acton Vale; M. et Mme Marcel Lamarche, (Aurore) Alburg (Vermont); M. et Mme Hervé Lamarche (Marie-Jeanne), Acton Vale; M. et Mme Félix Gévy, Saint-Hyacinthe; M. et Mme Jean-Guy Gendron (Lurette); M. Omer Gévy, Saint-Hyacinthe; M. et Mme Eloria Plante (Marie-Rose) Saint-Hyacinthe; M. et Mme André Carufel (Thérèse), Saint-André d'Argenteuil.

Une adresse a été lue et des fleurs et une bourse furent présentées.

Un aumônier renouvela les promesses de mariage. Un banquet et une danse suivirent.

Le R.P. Desrosiers a prêché le triduum des Laïcs franciscains

La visite annuelle du Laïcat franciscain de la paroisse Saint-Sacrement a eu lieu du 20 au 22 mai. Elle fut prêchée par le Rév. Père Adjuvator Desrosiers. Durant ce triduum, les tertières ont montré beaucoup de ferveur en assistant un grand nombre aux exercices à l'occasion de cette visite. Une tertière a célébré son jubilé d'or et une quarantaine, leur jubilé d'argent. Pour clôturer la fête, un goûter fut servi au sous-sol de l'église.



Le premier magistrat de Saint-Hyacinthe, Me Jacques Lafontaine, rencontre, lundi soir, les membres du Club de Presse. Dans l'ordre habituel: M. Fernand Pothier, hôte du Club de Presse; Me Jacques Lafontaine; M. Roger Duceppe, président du Club de Presse.

Naissances et mariages à Saint-Simon

Saint-Simon (F. M.) — Joseph-Benoit-Vincent, né le 7 mai et baptisé le 14 fils de M. Hermel Giard (Huguette Perreault), Parrain et marraine Benoit Giard et Catherine Thibeault, oncle et tante du bébé.

A l'église Saint-Thomas d'Aquin, samedi le 3 juin sera béni le mariage de Maurice Martel fils de Ulysse Martel et de Bernadette Lussier de Saint-Simon, et Jeannine Borduas fille de Arthur Borduas et Lucille Guertin de Saint-Thomas d'Aquin. Une réception suivra à la Salle Chez Jacques à la Présentation.

Samedi le 3 juin sera béni le mariage de Jean-Claude Lussier fils de Rolland Lussier et de Georgette Robidoux de Saint-Hyacinthe et Laurette Bouthillette fille de M. René Bouthillette et Anita Daviau de Saint-Simon. Le mariage sera célébré à la Cathédrale de Saint-Hyacinthe par l'abbé Vincent Daviau, oncle de la mariée. Une réception suivra à la Salle Bazinet de Saint-Hyacinthe.

Alice Lavigne de Saint-Simon de Bagot, est décédée le 15 mai à l'âge de 68 ans et 10 mois.

La défunte laisse deux frères et quatre sœurs: MM. Arthur et Ernest; Mme Clair (Aurore); Mme Martel (Blanche) toutes deux de Verdun; Mme Houde (Irène) de Montréal et Mlle Albertine Lavigne de Saint-Simon.

Les funérailles, sous la direction de la maison René Codère de Saint-Liboire, ont eu lieu le 18 mai à l'église Saint-Simon et l'inhumation suivit au cimetière paroissial.

Les loisirs culturels: on minimise leur importance

par Jean-Claude Robert

Avec la construction du Centre culturel qui s'achève, il semble bien que l'organisation des loisirs culturels se concrétisera d'ici très bientôt à Saint-Hyacinthe. Certes, quelques-uns tenteront encore de minimiser l'importance de cette forme de loisirs, mais ceux qui ont réellement à cœur le bien-être de toute la communauté ne pourront faire autrement que d'encourager les différentes initiatives qui devront alors être prises.

Mais il existe tout de même un danger qui pourrait malencontreusement faire obstacle à toute action précise dans ce domaine de la récréation culturelle: le manque de collaboration de la part de ceux qui détiennent les finances en matière de loisirs. Certaines démarches ont déjà été faites en ce sens par deux organismes en particulier, mais jusqu'ici aucune réponse n'est venu porter espoir à ce désir de collaboration. Il semble bien évident que ceux qui détiennent le pouvoir au sein des loisirs craignent de voir leur prestige personnel subir une perte de vitesse. Cette façon d'agir démontre bien à mon avis leur manque total de maturité et surtout d'esprit communautaire; à preuve, ce mémoire sur l'orientation possible à donner aux structures des loisirs qui leur a été présenté par un des deux organismes précités, mémoire qu'ils ont totalement ignoré jusqu'ici.

Voici en un bref résumé les conclusions de ce mémoire.

"... Toutes ces constatations faites des besoins communautaires nous amènent irrévocablement à recommander une action énergique de la part de ceux qui peuvent aider au développement des loisirs à Saint-Hyacinthe. Les loisirs sont devenus un instrument trop précieux de formation et d'épanouissement pour que nous laissions tout aller au hasard et encourageons le laisser-faire et la main-mise de quelques-uns sur l'ensemble de la direction à leur donner.

Chaque citoyen a droit à un minimum de loisirs parmi lesquels il pourra faire son choix selon sa personnalité, ses goûts, ses besoins et ses moyens. De toutes façons, les loisirs ne doivent ni ne peuvent plus être réservés à certains groupes privilégiés, chacun doit avoir accès aux formes les plus créatrices et les plus enrichissantes pour sa personnalité.

Mais pour ce faire, il importe en premier lieu de prévoir un organisme supérieur pouvant coordonner les énergies de chacun en leur fournissant des normes ainsi que l'assistance nécessaire, en les associant dans un effort de planification. Comme en toute matière nous devons inventorier nos ressources, identifier les problèmes, nous fixer des objectifs et les réaliser selon un plan. Une centralisation devient alors nécessaire si nous voulons nous assurer une politique uniforme de l'action à suivre. Mais pour qu'elle soit véritablement efficace, il faut que cette politique, cette action soit conduite par des gens qui par leurs expériences passées seront en mesure de conseiller et diriger les différents groupes tout en leur laissant suffisamment d'autonomie dans la régie interne de leurs affaires.

Tout ceci implique naturellement une action précise de la part du conseil municipal qui est l'organisme public responsable du bien commun et qui détient les pouvoirs nécessaires (taxations et autres) pour mener cette tâche à bon fin et assurer la stabilité d'un tel organisme. On sera peut-être porté à croire que l'application de ce principe entraînerait à brève échéance la dissolution d'œuvres à caractères privés (L.O.T.J. entre autres). Cela se peut faire. Mais si l'on songe que les loisirs correspondent maintenant à un besoin essentiel pour le maximum des classes sociales, nul ne peut refuser à tout ce monde le libre accès aux loisirs sous contrôle de l'Etat, en l'occurrence la municipalité..."

200 personnes ont participé au congrès sur l'alcoolisme

"Le Lacordaire face à l'alcoolisme" fut le thème du Congrès Diocésain Lacordaire auquel plus de deux cents personnes ont participé dimanche le 28 mai à Sorel. Dans l'après-midi, les congressistes échangèrent en équipes sur les points suivants: Notre rôle vis-à-vis l'alcoolisme; nos connaissances de l'alcoolisme et de l'alcoolisme; les moyens de mieux répondre aux besoins de l'alcoolisme. A la suite de cet échange, des réflexions personnelles furent données par M. l'abbé André Gaudreau, aumônier diocésain de l'Association. "Devant le grave problème de l'alcoolisme (75000 au Québec, 450,000 buveurs excessifs, une femme sur six alcooliques) les Lacordaire doivent passer à l'action. Il est cependant nécessaire d'avoir de l'unité dans notre travail, au plan local, secteur et diocésain. Le Lacordaire a également un rôle

de baptisé, d'apôtre missionnaire.

La messe fut célébrée à l'église Saint-Pierre, par Mgr Jean-Charles Leclairs, curé de la paroisse. L'homélie fut faite par M. l'abbé Gaudreau qui nous amena à réfléchir sur un épître de Saint-Jean: "Il faut aimer non pas en parole mais en acte et en vérité". C'est en s'entraînant à aimer par des actes qu'on apprend à aimer. C'est la gymnastique du dévouement qui ouvre notre cœur aux autres.

Le président national de l'Association, le Dr Joseph Charland, fut le conférencier au souper du Club de Chasse et Pêche à Sorel. A travers l'histoire du mouvement Lacordaire, le Dr Charland démontra la constante préoccupation du mouvement vis-à-vis l'alcoolisme. Il souligna également l'effort de mise à jour, de rajeunissement du mouvement Lacordaire. Et enfin, il

insista sur la nécessité chez les Lacordaire d'un engagement au niveau de tous les membres. On sait que 50 p. cent des cercles ne donnent pas leur mesure.

Deux lignes de pensée émanent de la journée: 1- La nécessité pour tous d'agir; 2- La nécessité de bâtir des équipes de secours, c. a. d. des groupes d'alcooliques réhabilités qui au niveau de chaque paroisse, seraient à la disposition des autorités civiles et religieuses pour venir en aide aux alcooliques et aux buveurs excessifs.

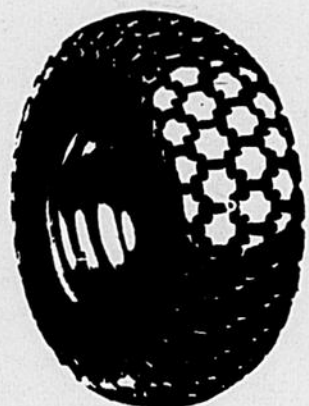
La journée se termine par un mot d'encouragement et de félicitation de notre président diocésain, M. Rosaire Wilcotte par une réflexion de notre aumônier diocésain, M. l'abbé Gaudreau, portant sur un proverbe oriental "Plutôt que de maudire les ténèbres, il vaudrait mieux allumer une chandelle".



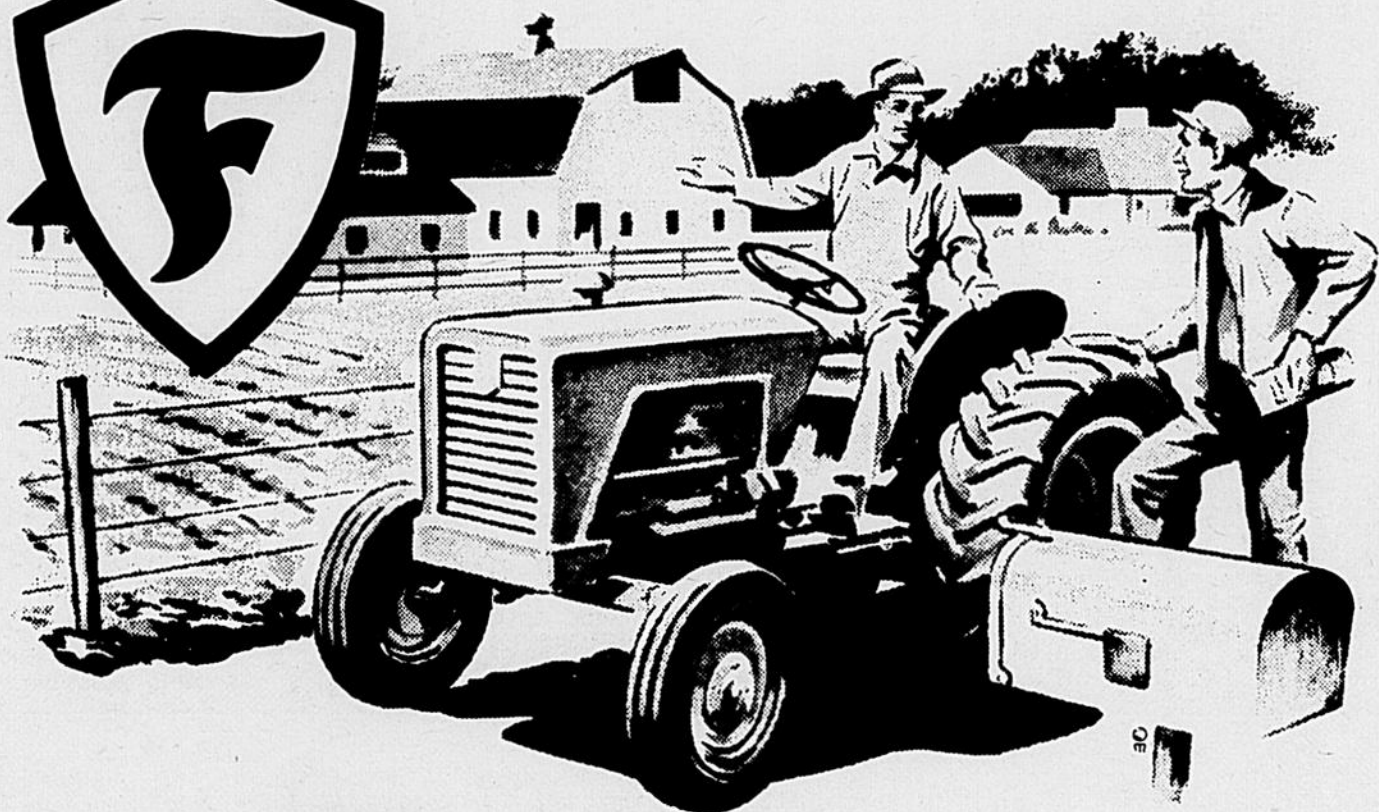
Pour les travaux sur la ferme
les cultivateurs exigent
les pneus de qualité

Un pneu digne de sa réputation. Sa carcasse en fils de SUP-R-LON renforcée contre les chocs est de 34% plus robuste que la moyenne. Elle est revêtue d'une semelle en caoutchouc XF Firestone d'une résistance exceptionnelle sur routes ou dans les champs. Le caoutchouc des flancs est de formule spéciale et résiste aux détériorations causées par torsions, vieillissement ou fissures.

Firestone



Portance parfaite en terrains sablonneux ou très mous. Grande résistance aux dérapages en terrains inclinés.



Portance et adhérence exceptionnelles en terrains les plus difficiles.



Les trois nervures facilitent la manoeuvre et l'auto-nettoyage du pneu. Résistance plus élevée au dérapage. L'épaulement ultra-robuste assure une protection efficace contre les déchirures et les entailles.

Firestone

OUVERT JOUR ET NUIT

**Le plus important
détaillant
de pneus
en province**

BERNARD

Tire Shops Ltd.

Saint-Hyacinthe:

**Bvd Laurier
Douville**

773-1313

Saint-Hilaire

Bvd Laurier

TELS. 467-3688 • 467-3235 • 467-2290



"Ca Sport' bien

Richard Robert

Tout vient à point à qui sait attendre

Roger Dejordy, maskoutain d'origine, émigré par nécessité, frère aîné de Denis Dejordy, ci-devant des Black Hawks de Chicago, vient d'être nommé sur la première équipe d'étoiles de la Ligue Américaine de hockey.

On sait que la ligue Américaine est la plus formidable pépinière de joueurs de la ligue Nationale de hockey. Après la Nationale, l'Américaine est certes la ligue de hockey qui présente le meilleur calibre de jeu au monde.

Dejordy vient, à juste titre d'ailleurs, d'être choisi l'un des six meilleurs hommes de ce circuit pour la saison 66-67. Quoi dire de plus, sinon qu'il a enfilé 52 francs buts. Roger s'est aligné avec les Bears de Hershey. Pour avoir été choisi, il touchera un boni de \$300.

Roger Dejordy n'est pas le premier venu. Il a toujours été considéré comme un excellent joueur de hockey. Naturellement à son âge il avait abandonné ou presque, tout espoir d'entrer sous la grande tente. L'expansion de la ligue Nationale a peut-être fait naître en lui un

nouvel espoir. Ses performances l'indiquent bien.

Roger aura trente ans cet été. Il sera vraisemblablement acheté par une des nouvelles équipes du grand circuit. Il compte devant lui au moins sept à huit saisons. S'il a sa chance il ne décevra personne. Ses talents de compteur ne peuvent mentir.

Tournoi d'ouverture au golf La Providence

Le Club de golf La Providence organise son premier tournoi de l'année dimanche, le 4 juin. Tous les membres sont éligibles pour cette compétition. Les premiers départs auront lieu à 10 heures le matin.

Le professionnel Jean-Guy Regnaud invite par la même occasion tous ceux qui n'ont pas fait parvenir leur renouvellement d'abonnement, à le faire immédiatement.

Les trophées et prix pour ce tournoi d'ouverture seront remis aux participants durant la soirée.

St-Jude Auto et Assomption l'ont emporté dans la ligue Brabant

La ligue de fastball Georges Brabant a poursuivi ses activités a semaine dernière alors que plusieurs joutes des plus intéressantes furent présentées. Dans la rencontre du lundi, le Saint-Jude Automobile est venu de l'arrière pour l'emporter de justesse 3-2 sur le A. Saint-Germain. C'est un simple du joueur d'intérieur Lauréat Bernier qui a procuré le point de la victoire aux protégés de l'instructeur Brazeau. Provost qui a lancé toute la joute pour le Saint-Jude fut crédité de la victoire alors que Chabot essayait la défaite.

Dans l'autre match au programme, Assomption a écrasé Evan Pants 16-6 pour ainsi décrocher son troisième gain consécutif. Senécal a dirigé l'offensive des

siens avec un circuit et trois simples. Les autres coups sûrs des vainqueurs appartiennent à René Robineau avec trois, Jacques Sonny, Jean-Guy et Gilles Robineau avec deux chacun. Pour les perdants, Forand s'est le plus signalé avec trois coups sûrs dont un double à la troisième manche. Robineau fut crédité de la victoire tandis que Landreville subissait son premier échec de la saison au monticule.

Saint-Jude Auto 17
A. Saint-Germain 1

Dans les rencontres du mercredi, le Saint-Jude Automobile a écrasé le Saint-Germain & Fils au compte de 17-1 pour ainsi se hisser en deuxième position. Pour les vainqueurs, Foisy, Beaudry, Véronneau, Provost et Lachapelle y sont allés de deux coups sûrs chacun. Pour sa part, le capitaine du Saint-Jude Auto a réussi un formidable coup de circuit en frappant la balle à plus de 300 pieds du marbre. Pour les perdants qui n'ont réussi que deux coups sûrs, le lanceur de relève René Goupil, en plus d'offrir une excellente performance au monticule a réussi les deux coups sûrs des siens. Martin s'est mérité la victoire tandis que Chabot essayait sa troisième défaite consécutive.

Assomption 16
Evan Pants 8

Dans la rencontre disputée sur le terrain de l'OTJ Assomption le Club de l'endroit a remporté une quatrième victoire en autant de joutes en disposant du Evan Pants au compte de 16-8.

Senécal a une fois de plus dirigé l'offensive des siens au bâton avec quatre coups sûrs, tandis que Sonny et Robineau y allaient de trois chacun. Pour les perdants, Donais fut le plus en évidence avec un circuit bon pour trois points, Robineau qui a officié au monticule pour l'Assomption y est allé de sa quatrième victoire tandis que Landreville subissait son deuxième échec d'affilé.

Ligue Commerciale Dow

Dans la première joute de la ligue commerciale Dow, le Philippe Borduas s'est mérité sa première victoire de la saison en l'emportant au compte de 12-6 sur le Messier & Fils. Pour les vainqueurs, Jacques Borduas et Marcel Robert se partageaient la vedette alors que Robert Beauchemin et H. Cournoyer se surpassaient malgré la défaite de leur club. Dans la seconde joute au programme, les frères Roch et Robert Mc. Gee ont conduit le Mon Poseur à leur deuxième triomphe de la saison en l'emportant 12-6 sur le Jude Mathieu.

Pour terminer la soirée, le Mongeau & Frères s'est installé seul au deuxième rang en triomphant du Restaurant Chez Pit par le compte de 12-6. Jean-Louis Donais et Robert Dupré se sont particulièrement distingués au cours du match pour conduire les siens à ce deuxième triomphe en autant de joutes.

Classement

● Mon Poseur	24
● Mongeau & Frères	22
● Philippe Borduas	20
● Restaurant Pit	18
● Messier & Fils	12
● Jude Mathieu	12

Le Médailleur Sportif



Paul St-Onge Inc.

Embouteilleur autorisé de Coca-Cola, Tab, Sprite et Fanta sous contrat avec Coca-Cola Ltée, propriétaire des marques déposées Coca-Cola, Coke, Tab, Sprite et Fanta.

Le médaillon sportif échoit cette semaine au sportif bien connu Emilien Letarte. Pour la troisième année consécutive, ce dernier fut le promoteur du tournoi de golf "Emilien Letarte" qui fut disputé sur le parcours du club Saint-Hyacinthe...



M. Emilien Letarte

Guertin chaussures s'installe au premier rang de la ligue de fastball O'Keefe

Dans la première rencontre de la ligue de fastball O'Keefe, disputée lundi soir dernier, le Marc Guertin (chaussures) a infligé une humiliante défaite de 14 à 4 aux Christ-Roi s'installant seul en tête du classement.

Pour les vainqueurs qui ont réussi 14 coups sûrs, Louis Chagnon a dirigé l'offensive des siens avec un triple et un simple, tandis que Georges Dupré pour sa part y allait d'un double et deux simples. Les autres coups sûrs du Guertin appartiennent à Beauregard, Pépin et Robert. Georges Dupré qui a officié toute la joute au monticule pour les vainqueurs a limité ses ad-

versaires à seulement 5 coups sûrs en plus d'effectuer neuf retraits sur trois prises. Pour le Christ-Roi, Durocher a réussi un triple alors que Claing, Miller et Sawyer complétaient le sommaire avec un simple chacun. Réal Plouffe qui lors de ses deux premières joutes au monticule avait mystifié ses adversaires, fut débité de son premier revers de la saison.

Dairy Queen-Richelieu 5; Georges Brabant 1; Dans le deuxième match au programme, le Dairy Queen-Richelieu a remporté sa première victoire de la saison l'emportant au compte de 5-1 sur le Georges Brabant. Les vainqueurs y sont allés de huit coups sûrs au cours de la joute contre seulement deux pour leurs adversaires. Guy Go-

din fut sans contredit la grande vedette des siens en réussissant deux circuits et un simple, tandis que Pierre Guévremont réussissait un triple et un simple. L'autre coups sûrs du Dairy Queen-Richelieu appartient à Fernand Gladu à la troisième manche. Jean-Claude Pellerin qui a limité ses adversaires à

seulement deux coups a retiré sept hommes sur trois prises. Pour les perdants, Réal Petit fut débité de son troisième revers consécutif.

	PJ	G	P	N	Pts
Guertin	3	3	0	0	6
Christ-Roi	3	2	1	0	4
Dairy-Queen R.	3	1	2	0	2
Georges Brabant	3	0	3	0	0

La ligue de tennis Nicoletaine change son nom en "Provinciale"

A la suite d'une réunion qui s'est tenu la semaine dernière à Drummondville, il fut adopté que la ligue de tennis qui portait le nom de "Nicoletaine" portera dorénavant le nom de Ligue de Tennis Provinciale.

Cette ligue qui comprend actuellement cinq clubs, soit les villes de Saint-Hyacinthe, Drummondville, Granby, Cowansville et Nicolet, songe à agrandir ses cadres au cours de la saison.

Les villes qui seront approchées pour faire partie de cette ligue seront Magog, Longueuil, Beloeil, Sorel et Victoriaville.

Lors de cette assemblée, le nouveau bureau de direction fut choisie et à la présidence, on retrouve, M. J. Boileau de Drummondville président; Dr Raymond Milette de Saint-Hyacinthe premier vice-président; Germain Ouellette de Cowansville deuxième vice-président et Jacques Letarte de Drummondville secrétaire-trésorier.

L'ouverture officielle de la ligue est prévue pour le 13 juin prochain et toutes les villes sont représentées dans les catégories dames et messieurs.

L'équipe cycliste des Francs s'est rendu à St-Césaire

Dimanche dernier, quelques membres de l'équipe cycliste des Francs de Saint-Hyacinthe prenaient part à une course qui s'est déroulée dans la municipalité de Saint-Césaire. Cette course était disputée sur un parcours fermé de 20 milles.

Lors de cette compétition, le club des Francs était représenté dans la catégorie junior et senior "B". Chez les juniors qui ont participé à l'épreuve notons les Pierre Bélisle, Pierre Gendron et Michel Turcotte. L'équipe senior "B" se composait de Alain Roy et Jacques Archambeault.

Le seul maskoutain à terminer l'épreuve fut le jeune Pierre Gendron qui termina au huitième rang, tandis que ses coéquipiers Bélisle et Gendron durent abandonner pour accident.

Dans la classe sénior, les deux maskoutains en lice ont terminé la course et Roy a même gagné le sprint malgré une crevaillon dans les derniers tours. Pour sa part, Archambeault fut retardé quelque peu à cause d'un accident survenu à un coureur de Montréal mais a terminé quand même dans le peloton.

Classement de la ligue Brabant

	PJ	G	P	N	Pts
Assomption	4	4	0	0	8
St-Jude Auto.	3	2	1	0	4
Evan Pants	3	0	0	0	0
A. St-Germain	4	1	3	0	2



Modèle ci-dessus: la Viva de luxe.

Après un succès triomphal outre-mer la toute nouvelle Viva fait ses débuts au Canada.

La toute nouvelle Viva est arrivée! Son élégance fait sensation, son nouveau moteur est plus puissant, sa douceur de roulement est surprenante et son silence de marche irréprochable. De plus, la Viva peut être équipée d'une nouvelle transmission automatique.

En effet, la toute nouvelle Viva a tout pour plaire. Sa carrosserie est allongée, surbaissée et élargie. Grâce à sa nouvelle voie large et

à sa nouvelle suspension à ressorts à boudin, la Viva fait preuve d'une stabilité remarquable et colle littéralement à la route. La puissance du moteur a été augmentée de plus de 12%.

Pour ajouter encore plus au plaisir de conduire, la Viva peut maintenant être équipée sur demande d'une transmission à trois rapports entièrement automatique et d'une parfaite douceur de fonctionnement.

Mais la qualité la plus appréciée de la Viva est sans doute son silence de marche. Le bruit est réduit au minimum grâce à l'emploi de blocs amortissants et de matières isolantes de la carrosserie, ainsi qu'à deux silencieux montés l'un derrière l'autre. Voyez la toute nouvelle Viva chez le concessionnaire Vauxhall-Pontiac.

Allez-vous en Europe cette année? Renseignez-vous sur les conditions de livraison de la Viva outre-mer.

*Prix de détail maximum suggéré pour le sedan Viva, avec chauffage-dégivrage, à SAINT-HYACINTHE

Le prix indiqué comprend les frais de manutention et de livraison ainsi que la taxe de vente fédérale et la taxe d'accise. Taxe provinciale et locale et frais d'immatriculation non compris. La Viva de luxe représentée ci-dessus est livrable moyennant un léger supplément de prix.

\$1909.

La VIVA: une petite voiture de grande classe. Signée General Motors.

Exposée dès demain chez le concessionnaire Vauxhall-Pontiac.

Voyez votre concessionnaire Vauxhall-Pontiac

Vendeur autorisé
Vauxhall - Pontiac
pour St-Hyacinthe

Acme Auto Service Ltée
3000 Dessaulles
Saint-Hyacinthe
774-5301



Gala de lutte présenté à l'aréna par Eddy Creatchman

C'est dimanche le 4 juin, que sera présenté à l'aréna de Saint-Hyacinthe, le grand gala de lutte organisé par le populaire "mach-maker" et arbitre de lutte Eddy Creatchman.

A cette occasion, le promoteur n'a rien négligé pour présenter aux amateurs de lutte et aux sportifs en général, un programme des plus intéressants,

mettant aux prises les meilleurs lutteurs de l'heure.

Pour débiter la soirée, les amateurs assisteront à une préliminaire entre Gino Berto et le Masqué dans un combat de 20 minutes. D'après les organisateurs, ce combat sera des plus captivant car dit-on ces deux lutteurs ont plusieurs comptes à régler entre eux. Après cette rencontre un combat de 30 mi-

nutes est prévu entre le scientifique Eddy Auger et le dur de dur, le Baron Von Raschke qui depuis son arrivée dans la métropole fait la pluie et le beau temps. Encore une fois ce combat promet beaucoup d'actions.

Dans la grande finale, les amateurs assisteront à un match de 2 de 3 prévu pour 90 minutes entre le champion actuel, Maurice Vachon et l'aspirant Larry Moquin. Ce combat qui est pour le championnat, sera des plus captivant, car Vachon entend bien l'emporter et garder son titre de champion, tandis que Moquin qui vient d'avoir une occasion de rencontrer le titulaire voudra certainement l'emporter pour se voir couronner champion.

Pour terminer la soirée, le promoteur nous informe que les formidables nains se rencontreront dans un match de 2 de 3 ou 60 minutes. Ces quatre pugilistes qui offrent un spectacle exceptionnelle seront Fussy Cupid, Tamaica Kid, Little Brutus et Irish Jackie.

L'arbitre de la soirée sera nul autre que Eddy Creatchman de Saint-Hyacinthe qui a fait sa marque comme lutteur et qui

agit maintenant comme arbitre depuis quelques années. Alors tous les amateurs donnez-vous rendez-vous dimanche à l'aréna locale pour ce gala de lutte qui

promet d'être des plus captivant. Le prix d'admission sera de \$1.50 pour les sièges réservés, \$1.25 au général et .75 pour les enfants.

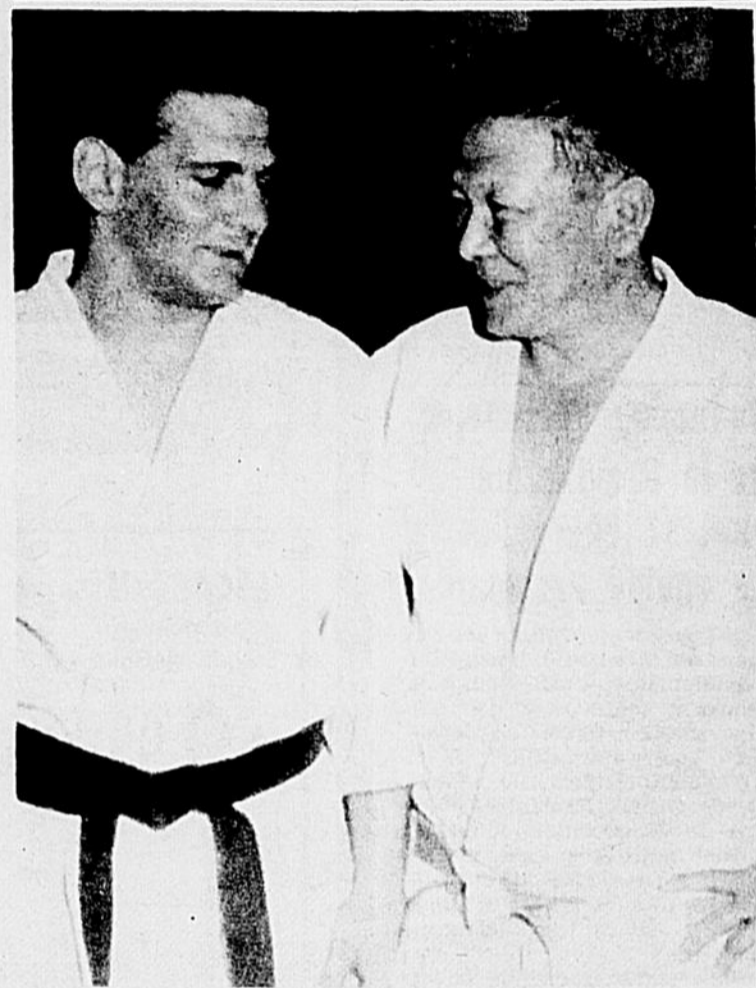
Deux rencontres à l'ouverture de la ligue de balle-molle Dow

La ligue de balle-molle Dow a inauguré une nouvelle saison dimanche dernier au terrain de l'OTJ Saint-Sacrement alors que deux joutes furent présentées. A cette occasion l'ouverture officielle fut faite par M. Bernard Delobbe président du circuit, qui était accompagné de MM. Henri-Paul Pelletier président de l'OTJ; Rolland Bergeron représentant de la brasserie Dow pour la région; André Gagnon, conseiller municipal, ainsi que plusieurs directeurs et commanditaires de la ligue.

Dans la première rencontre, le nouveau venu dans le circuit cette année, le Georges Brabant a facilement remporté la victoire, infligeant un revers de 12-2 aux porte-couleurs du Dairy-Queen-Richelieu.

Taverne Lamothe 5
Racine Meubles 5

Dans le second match, le Taverne Lamothe et Racine meubles ont fait partie nulle 5-5. Chaque club a réussi 12 coups sûrs au cours du match. Pour le Racine, Gaston Beauchemin a réussi un coup de quatre buts



M. Frank Minuru Hatashita, 6e dan, président de l'Association des ceintures noires du Canada, visitait dernièrement le Club de judo de Saint-Hyacinthe, dont le directeur est M. Harold Bienvenue (ci-contre), ceinture noire. M. Hatashita, est le seul judoka au Canada à porter la ceinture rouge et blanc.

Résultats des joutes de la ligue de fastball St-Joseph

Lors du deuxième programme double de la ligue de fastball Saint-Joseph présenté mercredi dernier, le Lave Auto Saint-Joseph a eu raison du Leduc Nettoyeur au compte de 6-2 dans la première joute, et dans la seconde, le Maurice Messier écrasait le Taverne Marchesseault 13-2.

Dans la rencontre disputée au terrain Sacré-Coeur, le Lave Auto Saint-Joseph a profité de deux erreurs du Leduc pour l'emporter 6-3. Pour les vainqueurs, Denis Désautels a dirigé l'offensive des siens au bâton avec un triple et un simple. Les autres coups sûrs du Lave Auto appartiennent à Frappier, Thibeault, Tanguay et Hébert.

Pour les perdants, A. Millette y est allé de trois simples, tandis que Bédard, Piché, Lapointe, Camiré et Piché complétaient le sommaire avec un compte chacun. André Brodeur qui a officié toute la joute au monticule pour le Lave Auto s'est mérité sa 2e victoire consécutive alors que Bédard était crédité de son premier revers. Même dans la défaite de son club Bédard a très bien fait et a retiré neuf hommes sur trois prises.

Messier & Fils 13
Taverne Marchesseault 2

Dans l'autre joute au programme, le Messier & Fils a écrasé le Marchesseault au compte de 13-2 pour ainsi conserver une fiche intacte de deux victoires en autant de joutes. Les hommes du pilote Beurivage y sont allés de sept coups sûrs au cours de la rencontre. Paul et Léon Messier en ont réussis deux chacun, tandis que Jean-Louis et Gérard Messier complétaient le sommaire.

Pour les perdants, Burke a réussi un double alors que ses coéquipiers Marcan, Laramée, Comtois, Lussier et Arpin en réussissaient un chacun. Gilles Beurivage qui fut remplacé à la septième manche par Chevette fut crédité de la victoire alors que Marcan essayait la défaite. Chaque artilleur a accordé sept coups sûrs et retiré également sept hommes sur trois prises.

Joutes du lundi

Lors du programme disputé lundi soir dernier, le Lave Auto a poursuivi sa série de victoires en l'emportant 13-2 aux dépens du Messier & Fils. Pour les vainqueurs, André Brodeur a aidé sa cause au monticule en frappant deux circuits bon pour quatre points. Jacques Frappier s'est également mis en évidence avec un triple et un simple tandis que Deblois avec deux simples, Thibeault, Tanguay et Désautels complétaient le sommaire avec un simple chacun.

Pour le Messier qui n'a réussi que cinq coups sûrs, ils appartiennent à Beurivage, Girouard, Roger Houle (2) et Saint-Georges.

Brodeur qui a retiré neuf hommes sur trois prises fut crédité de sa troisième victoire alors que Chevette essayait son premier revers.

Nettoyeur Leduc 22
Taverne Marchesseault 2

Dans l'autre rencontre à l'affiche, le Nettoyeur Leduc a inscrit le plus haut pointage de ce début de saison en infligeant une humiliante défaite de 22-2 au Taverne Marchesseault.

Pour les vainqueurs qui ont réussis 11 coups sûrs, Tremblay a cogné son premier circuit de la saison pour faire compter 4 points. Ce dernier en plus de son

coup de quatre buts a réussi un triple et un simple. Pour les perdants, l'unique coup sûr appartient à Allard. Piché s'est mérité la victoire tandis que Laramée essayait le revers.



Clinique de football

Samedi dernier, la direction du club de football de Saint-Hyacinthe avait organisé à l'intention des instructeurs des différents clubs de la ville et des environs une clinique sous la direction de quelques joueurs des Alouettes de Montréal. Sur la photo nous apercevons les représentants des Alouettes entourés des dirigeants de différentes équipes venu assister à cette clinique.

Guertin chaussures de même que Christ-Roi l'ont emporté

Au cours du programme double de la ligue de fastball O'Keefe, disputé mercredi soir dernier, le Guertin (chaussures) et Christ-Roi ont remporté une deuxième victoire consécutive ayant raison de leurs adversaires par des comptes de 23 à 6 et 6 à 0.

Dans le premier match opposant le Georges Brabant au Christ-Roi, ces derniers y sont allés d'une brillante victoire de 6-0. Les hommes de l'instructeur Ernest Sawyer ont réunis de huit coups sûrs durant la joute dont des circuits de Claing et Mc Duff. En plus de son coup de quatre buts, Cling y est allé d'un triple et d'un simple. Les autres coups sûrs des vainqueurs appartiennent à Pelletier et Lussier.

Pour les perdants, l'unique coup sûr appartient à Pélouquin. Le jeune Plouffe a remporté sa deuxième victoire consécutive limitant ses adversaires à un seul

coup sûr en plus d'obtenir neuf retraits sur trois prises. Pour le Brabant, Petit a essuyé la défaite, sa deuxième en autant de parties.

Guertin (chaussures) 23 Dairy-Queen-Richelieu 6

Dans la seconde joute au programme, le Guertin a infligé une humiliante défaite de 23-6 au Dairy-Queen-Richelieu pour

ainsi remporter une deuxième victoire d'affilé. Georges Dupré en plus de mériter la victoire au monticule, a dirigé l'offensive des siens en réussissant deux circuits et un simple pour faire compter neuf points. Lemieux et Borduas ont également frappé pour le circuit. Les autres coups sûrs des vainqueurs appartiennent à Durocher avec trois, Robert et M. Dupré.

Pour les perdants, Bélanger y est allé d'un simple chacun. Brodeur qui a lancé toute la joute pour le Dairy-Queen-Richelieu a essuyé la défaite.

Drummondville a été désigné pour représenter le Canada en Europe

Le comité exécutif de la CAHA a désigné la semaine dernière les Aigles de Drummondville et Les Aces de Kingston pour représenter le Canada lors d'une tournée européenne, la saison prochaine.

Drummondville, champion de la Ligue provinciale sénior de hockey et détenteur de la coupe Allan, prendra part au tournoi Buddy Aheame, en Suède et jouera aussi une ren-

contre en Finlande et une autre en Allemagne de l'Ouest.

Pour sa part, Kingston, défait par les Aigles dans la demi-finale pour la coupe Allan, jouera dans un tournoi en Suisse et en Suède.

Les deux équipes prendront le départ pour leur tournée de 21 jours dans la soirée de Noël et joueront leur première partie le 27 décembre 1967.

Beaucoup de joueurs de la Provinciale veulent jouer pour la 2e équipe nationale

Les joueurs multiplient les demandes si bien que l'Association canadienne de hockey amateur progresse rapidement dans son programme de former une deuxième équipe nationale.

L'ancien président Lionel Fleury, de Québec, a déclaré hier, lors de l'assemblée annuelle, qu'une deuxième équipe, installée à Ottawa, avait été acceptée sous condition comme membre de la ligue Sénior du Québec.

Entre-temps, Jackie McLeod, pilote et directeur général de l'équipe de Winnipeg, a révélé que 23 joueurs de l'Ouest avaient fait des demandes tandis que plusieurs autres étaient parvenues de l'Est du Canada.

Fleury, président du sous-comité de l'équipe nationale, a ajouté que l'équipe d'Ottawa devra trouver une arène où évoluer la saison prochaine parce qu'une nouvelle patinoire ne sera pas prête avant janvier.

On a déjà entamé des négociations avec la commission de l'arène de Hull tandis que Montréal demeure un local temporaire possible.

Fleury a également rappelé que l'équipe d'Ottawa devra rivaliser avec une nouvelle franchise de la ligue Junior A de l'Ontario dans la capitale.

PAYEZ COMPTANT, ECONOMISEZ DE L'ARGENT CHEZ



ESCABEAU
En aluminium
5 pi. spécial

\$9.95



Echelle en aluminium
24 PIEDS — SPECIAL

\$28.95

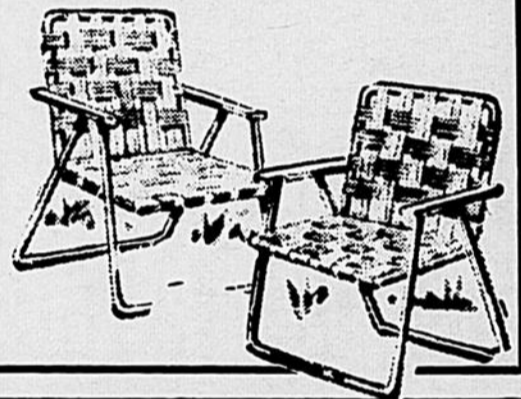
et obtenez à ce prix un porte seuil à peinture gratuitement

EN ALUMINIUM

**ROBUSTES — LEGERES
FACILES D'ENTRETIEN
SOLIDES MONTURES
D'ALUMINIUM POLI**

Spécial

3.39



Épargnez \$4.00 sur cette peinture de première qualité:

ROYAL SEMI-GLO

ÉMAIL BLANC D'INTÉRIEUR
PRIX RÉG. (GALLON) \$10.95
SPÉCIAL \$6.95



Un riche fini satiné qui rehaussera l'attrait de votre intérieur. Un fini semblable à celui de la porcelaine pour salle de bain, cuisine, murs et boiseries. Un blanc étincelant qui ne jaunira jamais! Se teinte pour produire une infinité de couleurs. Entièrement lavable!

Cette offre exceptionnelle — qui vous fait épargner \$4.00 le gallon — est pour un temps limité seulement chez votre dépositaire MIROYAL:

Satisfaction garantie par

MtROYAL
ou argent remis!

PAYEZ COMPTANT, ECONOMISEZ DE L' ARGENT



2464 Sylva-Clapin,
St-Hyacinthe, Qué.

Tél.: 773-9787



**OUVERTE
24 heures
par jour**

Résultats des ligues de fers Mixte Dow et Industrielle

Ligue Industrielle Dow

Le Casavant & Frères a remporté une victoire de 18-0 sur le Blaines Plastic pour ainsi conserver le premier rang du circuit, tandis que dans la seconde joute le Goodyear a montré qu'ils seront à surveiller durant la saison en remportant une précieuse victoire de 12-6 sur le Penmans. Dans la dernière rencontre, le Consolidated Testiles a subi son deuxième revers en autant de joutes, baissant pavillon 11-7 aux mains du Auvents Maskoutains.

Classement	
Casavant & Frères	30
Auvents Maskoutains	28
Goodyear	22
Consolidated	15
Penmans	12
Blaines Plastic	1

Ligue Mixte Dow

Dans la ligue Mixte Dow, Mme Léonard et Robert Mc Gee ont permis aux siens de l'emporter 11-7 sur le Pharmacie Ravenelle dans la première rencontre. Dans les autres matches au programme, le Pepsi-Cola a conservé la tête du classement l'emportant 12-6 sur le Mr. Chips, tandis que dans la troisième rencontre, le Lapointe Ferblanterie l'emportait 11-7 sur le Philippe Philie.

Classement	
Pepsi-Cola	12
Ferblanterie Lapointe	11
Marché Saint-Joseph	11
Philippe Philie	7
Pharmacie Ravenelle	7
Mr. Chips	6



Ci-dessus nous apercevons M. Gilles Girard, procédant au tirage du moitié-moitié, organisé par l'Association sportive de Saint-Hyacinthe (Les Gaulois) qui eut lieu samedi dernier dans ses locaux. Egalement sur la photo on reconnaît MM. Robert Coumoyer, Bernard Delobbe, Fernand Fredette et Maurice Bernard, tous membres du bureau de direction des Gaulois.

Lamothe et Racine gagnent dans la ligue de balle Dow

Lors du deuxième programme de la ligue de balle-molle Dow le Racine meubles et Taverne Lamothe ont remporté chacun une victoire en l'emportant par des comptes de 13-2 et 8-5 sur le Dairy-Queen et G. Brabant.

Dans la joute opposant le Dairy Queen au Lamothe, ces derniers y sont allés de 10 coups sûrs pour décrocher leur premier triomphe de la saison. Lucien Parenteau a réussi un circuit et deux simples pour faire compter quatre points. Les autres coups sûrs des vainqueurs appartiennent à Fryer, Desfossé et Godbout avec un double chacun, et Desrosiers avec deux simples. Pour les perdants, Charpentier et Bélanger ont cogné pour le triple alors que Turcotte et Paillé réussissaient chacun deux simples. Daigneault qui a lancé toute la joute pour le Lamothe s'est mérité sa première victoire de la saison tandis que Paillé subissait l'échec.

Dans l'autre joute au programme, le Racine meubles, a infligé une cuisante défaite de 13-2 aux porte-couleurs du G. Brabant.

Beaudoin a réussi un circuit et un triple pour les vainqueurs

tandis que Lévesque, frappait deux fois pour le triple. Pour les perdants Massé et Marchesseault ont réussi chacun un double. Lévesque fut crédité de sa première victoire de l'année et Saint-Amand sa première défaite.

Classement					
	PJ	G	P	N	Pts
Racine Meubles	2	1	1	1	3
Taverne Lamothe	2	1	1	1	3
G. Brabant	2	1	1	0	2
Dairy Queen	2	0	0	0	0

Tirage moitié-moitié

Le dernier tirage du moitié-moitié des Gaulois fut remporté la semaine dernière par M. Léo Bibeau, sportif bien connu à Saint-Hyacinthe. Ce dernier s'est mérité la jolie somme de \$350.

Vif succès du premier tournoi de golf du Club Saint-Hyacinthe

Le premier tournoi de la saison qui fut disputé sur le parcours du club de Golf Saint-Hyacinthe samedi dernier a groupé quelque 90 participants qui se disputaient une bourse de \$200.

C'est par une triple égalité en première place que s'est terminé ce premier tournoi. Les équipes formées de H. J. Gray et Michel St-Jean, G. Trotier et G. Thériault, H. Farineau et J.G. Gendron ont terminé sur un pied d'égalité avec 63.

En deuxième place on retrouve le duo formé de N. Benoit et H. Geller ainsi que G. Chapdelaine et J.D. Nadeau qui ont roulé 65.

Ligue féminine de fers Dow

La ligue féminine de fers Dow a poursuivi ses activités jeudi soir dernier alors que trois parties furent présentées. Dans la première rencontre, le Pharmacie Ravenelle, grâce à l'excellente tenue de Denise Messier et Solange Leclerc, a conservé une avance de dix points en première position du circuit en l'emportant 11-7 sur le Gérard Roy.

Dans le deuxième match au programme, le Robert Leduc a baissé pavillon 12-6 aux mains du D. Millette par le compte de 12-6. Les étoiles individuelles de la rencontre furent Mlles Louise et Francine Mathieu.

Dans la partie de clôture, le Germain Larivière est monté seul en deuxième position du circuit en triomphant du Gérard Lalime 12-6. Pour les vainqueurs Ginette Bergeron et Mme Charpentier ont particulièrement brillé pour conduire les siens à la victoire.

PISCINES RICHELIEU LTÉE



Constructeur et créateur de piscines résidentielles et commerciales

Service d'entretien complet

1175, AVE DESPRES

SAINT-HYACINTHE

TEL. 774-5379

Grande vente de déménagement



se continue jusqu'au 10 juin

Aidez-nous à déménager en profitant de nos aubaines

15 à 40% de réduction

Nous déménageons au début de juin
au
1336 de la rue DES CASCADES
(face au Woolworth)

Mais avant il faut faire place à de nouvelles marchandises

CHEZ

Laurent Daigneault

MERCERIE ET CONFECTION POUR HOMMES
485, rue Sainte-Anne — Saint-Hyacinthe — Tél. 773-9858



Au **Marché Côté**

LE ROI DU BOEUF
à St-Hyacinthe
955, de LaBruère



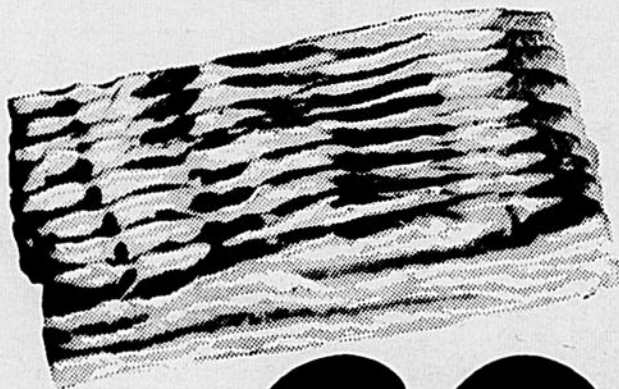
Normand Côté
propriétaire

SWIFT Canadian Co., Limited
General Office, Toronto, Ca.
**BOEUF
(T) ENDERED
BEEF**
Attendri par procédé breveté
With Food Enzyme (Papain)
Can. Pat. Process 1959

Vous obtenez le boeuf le plus tendre
en ville aux plus bas prix

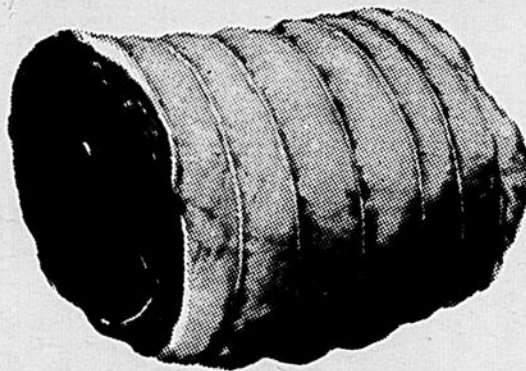
nous ne vendons que du boeuf de l'ouest Canada approved

Bacon canadien



69 ¢
lb

Roti de boeuf



Désossé
NIAGARA
TENDRE
JUTEUX
SAVOUREUX **79** ¢
lb

Derrière de boeuf lb **67** ¢

Devant de boeuf lb **45** ¢

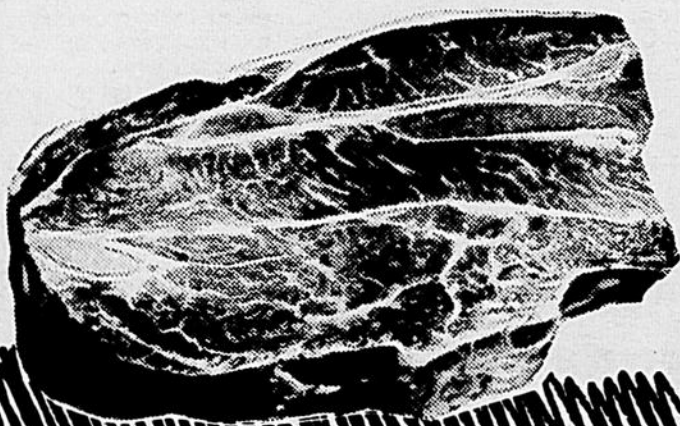
Cote de boeuf lb **54** ¢

Longe de boeuf lb **79** ¢

Epaule ou haut
cote complet lb **49** ¢

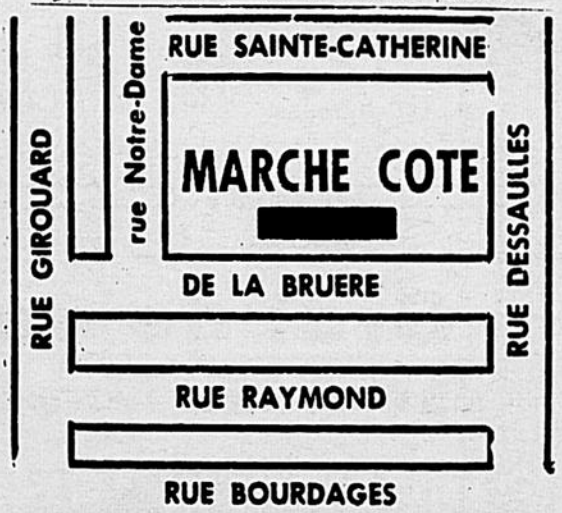
American "Cross Rib"

tendre et juteux



69 ¢
lb

Où est situé le Marché Côté



Boeuf haché
marque circle (T)

3 lb. **\$1.00**

Spécialité
Saucisse
en coiffe
maison

59 ¢ lb.

**Viande à
fourtière**

3 lb. **\$1.59**
pour

Foie de veau

79 ¢ lb.

**vente en gros
et au détail**

Prix en vigueur
jusqu'au 10 juin

Fruits et légumes frais tous les jours